

АЗЭРБАЙЧАН ДИЛИ ВА ӘДӘБИЙЈАТ

тәғриси



БАКЫ-1977

2

Бүтүн алчаларин пролетарлары, бирлашын!

1954-чүй илдән иешр слуиур.

АЗЭРБАЙЧАН ДИЛИ
ВӘ
ӘДӘБИЈЈАТ ТӘДРИСИ
(Методик мәчмүә)

№ 2 (94)

Апрөл—ијун

„Азәрбајчан мәктәби,,

журналына әлавә

Баңы—1977

© «Азәрбајчан дили вә әдәбијјат тәдриси», № 2, 1977.

Методика вә тәчрүбә

МУНДӘРИЧАТ

Методика вә тәчрүбә

А. Сәмәдов—Сов.ИКП ХХV гурултаяы вә әдәбијатын тәдриси мәсөләләри
К. И. Беленки—Инчесөнөт васитасыла тәрбијә
И. Балыјев—Азәрбајҹан дили дөрсләринде проблемли тәдриши

Д. Мәммәдов, С. Өлијев—Әдәбијат тә'лими методларының тәсифаты нағызыда

Х. Мәммәдов, Ш. Мәммәдов—Шакирдләрдә әдәбијат узра евристик тәғәйкиру формалаштырмасының бәзи ѡоллары

Н. Абдуллаев—Әдәби тәлоффуз вә интонация нормаларының ашыланмасында истифадә единен дидактик материаллар

Ч. Мәммәдов—Азәрбајҹан дилиндән тәккәрләр ичене апарырам

Б. Асланов—Дил дөрсләринде карточкалардан сәмәрәли истифадә даир

В. Гурбанов—Садә чүмлөнни новләри мөвзусуна иң бир дөрсин тешкили

С. Гасымов—Карлар мәктәбинин V—VIII синифләрindә ана дилинин тәчрүбесиндей

Бәдии әсәрләрни дили

Н. Аббасова—Бәдии әсәрләрни дилинни ојредилмөснө даир

Г. Талыбов—Р. Рзаиып «Ленин» поемасының бәдии хүсүннәтләrinе даир

Нәзәри гејдләр

Н. Абдуллаева—Сөздүзәлдиши шәкилчиләrin мә'на хүсүннәтләрни нағызыда

Ә. Мәммәдов—Даш шәкилчисинин етимологијасына даир

Консультасия

Р. Мустафајева, И. Зүлфүгаров—Әдәбијатдан програм

материалларының планслаштырылмасы
IX—X синифләrдә Азәрбајҹан дилиндән факултатив мәшгүлләrө даир материалларын тәхмини планслаштырылмасы

Ә. Эфендизадә—Суаллара чаваб

Сизни китаб рафиниз

«Орта мәктәбдә Азәрбајҹан дилинин тәдриси»

«Орта мәктәбдә әдәбијат тәдриси»

3
11
18
24
30
42
47
50
54
59
64
71
76
80
82
99
106
111
112

Сов.ИКП ХХV ГУРУЛТАЫ ВӘ ӘДӘБИЈАТЫН ТӘДРИСИ МӘСӘЛӘЛӘРИ

Аббас Сәмәдов
педагоги елмләр намисәди.
Н. Зәрдаби ад. Кировабад ДПИ-нын досенти

Сов.ИКП МК-нын Баш катиби Л. И. Брежнев јаддат дәрии мәзмунлу мә’рүзәсindә демишdir ки, партия коммунист шүүрлүлүгу, коммунизм гурмаг азми, ирадаси ва бачарыбы тәрбијә едир. Совет адамларынын идеја-тарбијеси мәсәләләри, коммунизм мин ләјагәтти гуручусу олан јени инсан ятишдирилмәси проблемләри партиянын фәзлијетинде бәјүк јер тутур.¹ Буна көрә дә гурултаянын материалларыны көниш халг күтләләринә, көнө нәслә чатдырат чох бәјүк әһәмийјәт кәсб едир. Бу оахымдан әдәбијат ва инчесәтиң ролу даһа да артыр, хүсусилә јеви инсанын формалашмасында даһа бәјүк имканлары маддик олан әдәбијат тәдрисинин, әдәбијат мүэллимләrinin гарышында мүһум ролөр дурур.

ССРИ Маариф Назириллиинин «Хүмүмәңгил мәктәбләри шакирдләrinin Sov.ИКП ХХV гурултаянын материаллары илә таныш еди. «Мәсәлән нағызында» тә'лимнеги мәктубунда гурултаянын материаллары илә шакирдләrinin таныш едитмөснине сәмәрәли методлары әтрафлы шары олуктур.² Мә’лумчур ки, педагоги просес, тә’лим-тәрбијә ши шактән ичтимән-сияси вә мәдәни нәжаты илә мөһкам алагәләндирилдикда оччы тә’сири даһа да артыр, јени мәрча вә мәзмун касб едир. Оны көрә ки, совет адамына, каләнәк үмидимиз олан жөнчәрә ашыланылан бүтүн нәчиб әхлаты кејfijjätләр мәктәб ва онун тә’сири илә апарылыш.

Јени инсанын формалашмасы коммунизм гуручулугунун ганунаујғунлукунун зәрури шәртләrinдән биридир. Көнч нае

¹ Сов.ИКП ХХV гурултаянын материаллары, Бакы, 1976, с. 78.

² «Азәрбајҹан мәктәби», 1976, № 5, с. 5.

лик мә'нави-сијаси қејфијјэтләриңин формалашмасында марксизм-ленинизм нәзәрүйесини рәһбәр тутан мүэтлим партияны идеа-сијаси фәалийтәниң асасланыры. Там елми асаслар үзәривә гурулан яңи социалист чөмийјётинде шәхсијаттың формалашмасы шүурлу, еңи заманда, мүрәккәб вә тохузуымудатли бир процесди. Сәмәрәлилек вә қејфијјэт беш-иалији олан онуңчы бешиллик яңи иисаның формалашмасы вә шәхсијјётин һәртәрәфли инкишафыны дөврүн ан мүһүм проблеми кими гарышыга гојур. Л. И. Брежнев юлдаш демишдир. «Инсанларын мәдәнијәт, тәһенәл, ичтимай шүүр, дахильтеткинилек сәвијјәси јүксәк олмаса коммунизм мүмкүн дејилдир, нечә ки, мұвағиғ мадди-техники база олмадан да коммунизм мүмкүн дејилдир».¹

Партиямызын XXV гурултајы совет адамларының дөгүзүнчү бешиллийн гәләбә салнамәсини шәрәфлә јаздыгыны, үмумсовет әдәбијјатының бу наилијјэтләри тәсвир вә тәрәннүм етдијиши јекунлашдырырды, партиямызын түкәнмәз мәнбәји сајылан «сон дәрәчә әмәксеvөр, икид, дөзүмлү, кениш үрәкли, габилитијэтли вә ағыллы»² совет халгыны коммунист тәрбијәсинин формалашдырының көстәрди.

В. И. Ленин јазмышды: «Әдәбијјат иши мүтәшәккىл, мүнтәзәм, бирләшмиш социал-демократ партия ишинин тәркиб һиссәси олмалысы».³ Демәли, әдәбијјат партиялы олмалы, башәри идејалары экс етдирмәли, азадлыг, хошбәхтилик, һуманизм вә вәтәнпәрвәрлик кими үлви қејфијјэтләр ашыламалы, инсаның бәдии-естетик зөвг вермәлидир. Бәдии әдәбијјатын тәддиси гарышында коммунизм идејаларының кәңч иәслә өјрәдилмәсі кими мүһүм проблемләриң һәлли дурур. Й. Элијев юлдаш Азәрбајҹан јазычыларының VI гурултајында демишдир: «Мубариз партиялалыг, коммунизм идејаларына һәдсиз сәдагәт бизим чохмилләтли совет әдәбијјатының гувват мәнбәји, һәјат чешмәси олмушшур вә һәмишә дә белә олачагдыр».⁴ Истисмарчы һаким синфә нифрәт, зәнмәткешләриң мүтәрәгги һакимијјётинә, социалист демократијасына, милли мәдәнијјетин инкишафына, халгын рифаһ

¹ Сов.ИКР XXIV гурултајының материаллары, Бакы, 1971, сәh. 89.

² Жена орада, сәh. 96.

³ В. И. Ленин әдәбијјат һагтында, Бакы, 1970, сәh. 23.

⁴ «Азәрбајҹан» журналы, 1976, № 6, сәh. 10.

һалымын յүксәлдилмәсина, дүнja халгләримин береберлекне вә гардашлыгына мөнаббат һиссенин ашыланысын мусыр марәләдә совет әдәбијјатының тәддиси илә бағы проблемләрдир.

Ичтимай шүүр формаларындан бирى кими, әдәбијјат бу бејүк ие'мәтләрин таблигидән, тәсвир вә тароннумындан киңарла дура билмәз еңи заманда, онун мәктәбләрнинде өйрәнүлмәсінде мүэллім және бу иәчиб әхлаги қејфијјэтләриң ашыланысының ил плана чекмаја билмәз. Бу проблемләринг һәллинде әдәбијјат тәддиси мүһүм рол өнәйжыр. Сонаткар јаратдыгы бәдии образлар васитесида арзу во истәкләрини, һәјата мұнасағаттани, фикир вә душүнчесине верир, бәдик умуми шәддәрматалар јолу илә социалист һәјатының наилијјэтләрини, азаматлы инкишафымызы тәлеме алыр. Әдәбијјат тәддисинде мәһәз бу проблем мәсатәтарин өјрәдилмәсі ләрсін асас мәғседини тошыл էdir. Буна керә дә Л. И. Брежнев юлдаш В. И. Ленинин «дарс» процесини коммунист тәрбијәси процеси илә сыйх атагадынлармак¹ ҹарырышыны һәмишә рәһбәр тутмагы вә буна даигли амал етмәји мүэллімләрин шәрәфли борчу сајыр. Демәли, әдәбијјат тәддисинде идеа-сијаси тәрбијә чанлы вә тәсирли веритмәли, сијаси фәлләлүг, јүксәк идејалылыг, шүурлу-интизам тәрбијәси өн плана чекилмәли, дәрсни тәрбијәләндириими характериндән асылы олараг гарышыдакы мәғсәд сада вә айдан дилдә шәрһ едилмәлидир. Дәрсни һәгиги ма'нада шүурлу мәнимсәнилмәсі онун иәтичеси илә гијметләндириштир, верилаш билик вә тәрбијә, ашыланылган әхлаги қејфијјэтләрле өлчүлүр. Бу мүрәккәб процесин апарылмасында асас сима мүэллімдир. Л. И. Брежнев юлдаш демишдир: «Мүэллім өз гуввесини, ганыны, өзүнда олан бүтүн гијметли қејфијјэтләри өз шакирләрино, халгына верир», еңи заманда, «халгдан, һәјатдан, елмәден ән յажши сифатләри сүнкәр кими язу иш чекәрәк, јенидән ушаглара гајтарыр». Бу мә'нада мүэллімин әмәји мисилсиздир, шәрәфлидир. Догрудур, «инсан өз әмәји илә тәбиети дәјишидири», лакин мүэллімин сәчәкәр амәји «инсаның өзүнү формалашдырыр».²

¹ Л. И. Брежнев. Зәһметкешләрни коммунист тәрбијәси һастығда. Бакы, Азәрнешр, 1975, сәh. 475.

² Женә орада, сәh. 187.

Партияның XXV гурултајында хүсуси диггәт јетирилдүүш һәрби-вәтәнпәрвәрлік тәрбијасында бәдии әсәрләр әдәбијат программа да дәрслекләрендә көниш жер тутур. Бу да тәбии һалдыр, чүки индикт мәрхәләдә вәтәнпәрвәрлік даһа бөйүк түс атыр. В. И. Ленин жазырды: «Энди жашы орду, ингилаб ишине эн садиг адамлар кифајет дәрәчәдә силаһланиш, эрзагла тәғиз едилшиш вә тә'лим көрмүш олмасалар, дүшмән онлары дөрһал гырар. Бу о гәдәр айданында ки, изаһата еһијаја галмыр!»¹ Демәли, вәтәни севмәк, онун кешикчиң олмаг милли вәтәндашлыг гүруруна саһибләнмәжүү јүксәк дәрәчәдә тә'лим алмағы, јоңи идеја-сијаси тәрбијә-юйнелешмәжи, мә'нәви зәнкинилиji тәләб едир. Інemin тәләбин өдәнилмәсендә бәдии сөз сәнәти мисилсиз әһәмијәтә маликдир. Көркәмли сөз сәнәткарларының вәтән мәһәббәти мөвзусунда жаздыры әсәрләр фикримизи тәсдиғ едир.

Көнч нәсил коммунист әхлаг принципларини, коммунизм гуручусунун әхлаг кодексини мәктәбдә өјрәнир, јүксәк инсан қејијәтләрә јијәләнир. Онларын вәтән вә халг гарышында шәрәфли хидмәти борчларыны лајигли өдәмәсендә бәдии әдәбијатын тә'сир күчү чох бөйүкдүр. Бу бахымдан чабың мәктублары, хатирәләр, мемуар әсәрләри даһа зәнкини материал верир.

Көнчләрин орду сыраларында вәтәнпәрвәрлік, бейнәлмәләччилик, һуманизм, халглар достлуғу идеяларына дәриндән јијәләнмәсін халг шаири Сәмәд Вургунун «Мәнә белә сөјләдилә...» әсәри вә گәлбини туфанлара тапшыран аловлу һәғмәкар, гәһрәман шаир-дөјүшчү Муса Чәлилин фашист зинданларында јаратдыры лирика әјани шәкилдә көстәрир.

Дүнија мәдәнијәтини зәнкинләшdirән союз әдәбијатында Бөйүк Вәтән мұнарибесинде тарихи گәләбәмиз јарадычы зијалыларымызын илham мәнбәјидир. Она көрә ки, мұнарибәнин ағыр илләри кетдикчә узаглашырса да, онун ағылары гәтијүән унудулмур. Халгымызын һәјатында ағыр изләр бурахан мұнарибә совет гурулушунун, социалист идеолокијасының үстүнлүjүнү қөстәрди.

Сов.ИКП МК Сијаси Буросу үзвлүjүнә наимизәд, Азәрбајҹан КП МК-ның биринчи катиби һ. Элијев ѡлдаш демишdir: «Партия бейнәлмиләл тәрбијәни һәмишә вәтәнпәр-

¹ В. И. Ленин. Әсәрләри, 27-чи чилд, сәh. 61.

вәрлік тәрбијәси илә гырылмаз вәһдәтде көтүрүр!»² Вәтәнпәрвәрлік тәрбијәси илә һәрби-вәтәнпәрвәрлік тәрбијәси вәһдәт тәшкел едир, булларын бири дикерини тамамлајыр. Һәрби-вәтәнпәрвәрлік тәрбијәси көнч нәслин милли ифтихар ниссини гүввәтләндир, ордумуз, вәтәннәмизә вә халгымыза, маддә не'матләримизә вә тәбии сәрвәтләримизә мәһәббәтini даһа да артырыр, ону әсил вәтәнпәрвәр кими тәрбија едир. Вәтәнпәрвәрлік тәрбијәсинаң көнч нәслә ашыланмасы мүрәккәб просесдир, мүәллім учүн чох чәтиң, мәс'үлијјәтли, һәм дә шәрәфли вәзифәдир. Социалист вәтәнпәрвәрлиji вә онун тәрбијәси принципләрindән бәhc әдәрәк проф. Мәммәд Җәфәр жазыр: «Вәтәнпәрвәрлік камил формасында әгиждәдир, елми дүнијакөрүшүнүн бир саһәси, тәркиб һиссәсидир».³ Вәтәнпәрвәрлік тәрбијәси инсаны мә'нәви чәһәтден зәнкинләшdirip, она эн көзәл әхлаги кејијәтләр ашылајыр, вәтән вә халга сәдагәтлә хидмәт етмәјин ѡлларыны көстәрир. Халг шаири Сәмәд Вургун көр, «Инсан һиссәleri ичинде эн мүгәддәс, әбәди, тәрәгги вә инкишафа тәкан берән амилләрден бири, бәлкә, эн мүһүмү вәтәнпәрвәрликдир. Халг ешги, вәтән мәһәббәти—инсанын һәјат нәфәси».⁴ Демәли, вәтәнпәрвәрлік тәрбијәси көнч нәслә вәтәндешлиг вүгары, вәтән ешги ашылајыр, вәтәнин дар күнүндә инсанын шәрәфи вә шәһрәти онун вәтәнине вә халгына хидмәти илә өлчүлүр. Совет Иттифагы Гәһрәманларының рәшадәт вә шүчәтләрлә долу олан мә'налы һәјат ѡолу әсил вәтәнпәрвәрлік тәрбијәсинаң чанлы нүмүнәдир.

Л. И. Брежнев ѡлдаш сүлh үгрұнда, халгларын азадлығы үгрұнда мұбаризәни вә бу шәрәфли мұбаризәдә зәһимәткешләрин бейнәлмиләл һәмр'јли мөвзусуну зәнәткарларымызын илham мәнбәји адландырыр. Бәдии јарадычылыгъла мәшүүл олан зијалыларымыз гарышында тәләбкарлыгъын јүксәлдилмәсі нәтижәсіндә «сөнүк, исте'дадсыз, хүсусилә идеја гүсурлары олан әсәрләрә»⁴ кәскин тәнгиди мұнасибәт бәсләнилир, онларын мұасир тәләбкар охучулары тә'мин

¹ Азәрбајҹан Коммунист Партиясы XXIX гурултајының материаллары, Бакы, 1976, сәh. 98.

² «Азәрбајҹан» журналы, 1975, № 5, сәh. 183.

³ Сәмәд Вургун. Бөйүк сәнәт үгрұнда, Бакы, 1970, сәh. 42.

⁴ Сов.ИКП XXV гурултајының материаллары, Азәрнәшр, Бакы, 1976, сәh. 87.

етмәдији ајдын көстәрилир. Партијамызын бу һаглы тәләби єини илә әдәбијјат дәрсликләринин мүәллифләринә, һәм дә гүдәрәти маариф ордусу олан мүәллимләрә аиддир.

Л. И. Брежнев јолдаш демишdir: «Әдәбијјат вә инчесә, итәт мәсәләләrinә партијалы мұнасибәтдә бәдии јарадычы, лыгla мәшгүл олан зијалылara һәссас јанашмаг, онларын, јарадычы ахтарышларына көмәк етмәк принциппаллыгla бирләшир. Һәр һансы бир әсәрин ичтимai әһәмијјәтинә гиј-мәт вермәк учун башлыча ме'jar, әлбәттә, онун идеја исти-гамәти олмуш вә олмагдадыр.»¹ Демәли, бәдии әсәрин ичтимai ме'jары олан идеја мәзмунуну, сәнәткарны мәгсәдини, арзу вә истәjини, ифадә етдији әсас фикри әдәбијјатын тәд-рисинде көңч нәслә шүүрлү мәнимсәтмәк, онун идејасынын, бәдии-естетик хүсусијјәтләrinин елми шәрнини вермәк вә шакирдләре дәрк етдirmәк мүәллимин дәрсдә мәгсәдине наил олмасы демәкдир.

Л. И. Брежнев јолдаш демишdir: «Исте'дадла јазылан әдәбијјат вә ja инчесәнәт әсәри милли сәрвәтdir. Биз җаҳшы билдирик ки, бәдии сөз, бојаларын рәнқарәнклиji, дилин ифадәлилиji, сәсләрин аһәнки мұасирләри руһландырыр вә нәслимиз һаггында, дөврүмүз, онун һәјәчанлары вә харугә-ләри һаггында үрәк вә гәлб хатирәсими нәсилләрдән нәсилләрә өтүрүр.»² Мәгсәд халғын бу милли сәрвәтини онун балаларына, ишыглы кәләчәјимиз олан коммунизмин көңч гуручуларына өјрәтмәк, онларын һәртәрәфli инкишафына көмәк етмәкдәn ибартедир.

Әдәбијјат програм вә дәрсликләrinин дәрин идејалы, бәдии чәһәтдәn гүввәтли, халглар достлуғу, пролетар бејнәл-миләлчилиji, һуманизм идејаларынын орижинал вә тә'сирли тәсвирини верән әсәrlәrlә зәнкүнләшdirmәk партијанын чырышына чаваб вермәк демәкдир. Әдәбијјатын тәдрисинде көңч нәслин «идеја-тәрбијәси мәсәләләри, коммунизмин лә-јағәтли гуручусу олан јени инсан јетиширилмәси проблем-ләри»³ мүәллимин диггәт мәркәзинде дурмалы, дәрсн әсасыны тәшкىл етмәлидир. Буна инандырма методу, Ленин үслубу илә јанашылмышдыр. Шүүрлүлүг тәрбијәсine формализм илә јанашылмасы үрәк аловуну сөндүрүр, вәзиfәmiz исे бу

¹ Сов.ИКП XXV гурултајынын материаллары, Азәрнәшр, Бакы, 1976, сәh. 87.

² Јенә орада, сәh. 88.

³ Јенә орада, сәh. 78.

алову күчләндирмәкдәn ибартедир. «Биз истајирк ки, чош-ғуңлуг, ити зэка, кәңчлик ешги адамларымызыда бүтүн өмрү боју галсын!».

Бу бахымдан онунчу бешиллик јени инсанын формалаш-масына кениш имканлар ачыр. Сосналист ичтимai гурулушу үнсанлары идеја-сијаси чәһәтдәn бир-бирина җаһынлашдырыр, онларын дүнјакөрүшүнүн јени истигамәтдә формалашмасына әсаслы шәрант јарадыр. «Кениш зәһмәткеш күгләләrinidә коммунист дүнјакөрүш формалашдырмаг, онлары марксиз-ленинизм идејалары әсасында тәрbiјәләндирмәk партијанын бүтүн идеја-сијаси ишинин чаысыдыр». Әдәбијјатын тәдрисине мәhз бу мүһүм тәләбләр бахымындан јанашмаг, партијамызын гарышыја гојдуғу һәmin вәзиfәләри бәдии әсәrlәrin тәhлили просесинде көңч нәслә мәнимсәтмәк лазымдыр.

Н. Элијев јолдаш Азәрбајҹан әдәбијјатына бөјүк рус әдәбијјатынын, рус ичтимai фикринин, рус мәдәнијјәтинин «габагчыл демократик дүнјакөрүшү, нәчиб һуманист идеја-лар, јүксәк вәтәндашлыг дујгулары» бәхш етдијини көстәр-мишdir.³ Бөјүк тарихи әһәмијјәтә малик олан бу проблем мәсәлә Азәрбајҹан әдәбијјатынын тәдрисин просесинде нәзәрә алынмалы, рус әдәбијјатынын мұтәрәгги тә'сири, јүксәк вә-тәндашлыг дујгулары, ингилаби мубаризлик һаггында көңч нәслә мараглы мә'лumat, долгун билик верилмәлидир.

Мұасир дөврүмүздә елмин, техниканын инкишафы илә эләгәдар олараг партијамыз орта үмумtәһисил мәктәбләrinин јенидәn гурулmasы вә тәкмилләшdirilmәsinә бөјүк гајы бәсләјir. Л. И. Брежнев јолдаш демишdir: «Хүсусилә бүтүн үмумtәһисил системини вә биринчи нөвбәдә орта мәктәби чидди сурәтдә даña да тәкмилләшdirmәk лазым қалдији аjdыны. Инсана лазым олан биликләrin һәчм е'тибары илә кәс-кин шәкилдә вә сур'әтлә артдығы индикى шәрантда башлыча мәгсәд артыг мүәjжәn гәдәр фактлары мәнимсәмәкдәn ибартәт ола билмәz. Өз биликләrinин мүстәгил сурәтдә артырмаг, елми вә сијаси информасијанын сур'әтли ахынындан баш ачмаг бачарығы ашыламаг вачибdir».⁴ Демәли, әдәбијјат

¹ Сов.ИКП XXV гурултајынын материаллары, Азәрнәшр, Бакы, 1976, сәh. 92.

² Сов.ИКП XXIV гурултајынын материаллары, Азәрнәшр, Бакы, 1971, сәh. 89—90.

³ «Азәрбајҹан» журналы, 1976, № 6, сәh. 7.

⁴ Сов.ИКП XXV гурултајынын материаллары, Азәрнәшр, Бакы, 1976, сәh. 84.

тәдриси просесинин тәкмилләшдирилмәсі, шакирдләрин мұс-
тогиллини, фәалтығыны артырмаг, онлара өз биلىктәрini
зәңгилләшдирилмәк вәрдишләрі, елмин сүр'әтли инкишафыны
баша дүшмәк, оны шүурлұ дәрк етмәк бачарығы ашыламаг
әдәбијат мүэллиминин јұксәк елми назырлыға, мәһир педа-
гожигметодик усталыға сағиб олмасыны тәләб едір.

Л. И. Брежнев жолдаш демишидір ки, елмин вә сијаси
информациянын сүр'әтли ахынындан баш ачмад бачарығы
ашыламаг ишик «еңтијатла, дүшүнчә илә көрүлмәли, меј-
данда оланлары кәрәксиз јерә дағытмага вә ja тәләсик гә-
рарлар гәбул етмәжә ѡол верилмәлидири». Демәли, әдәбија-
тат тәдриси саһесидә элдә едилән наилијәтләрі, мејданда
олан програм вә дәрсликләри, методик вәсайләрі кәрәксиз
јерә дағытмаг әвәзинә, она бөյүк гајғы илә жаңашмалы, еңти-
јатлы олмалы, онун мүсбәт вә мүтәрәгги чәһәтләринә әсасла-
нараг жениләрини жаратмалы, тә'лимин сәмәрәлі үсулларыны
ахтармалыјыг. Әдәбијат тә'лиминин сәмәрәлијинә чалыш-
маг, ахтарышлар апармаг, онун тәдриси сәвијјәсими јұксәлт-
мәк, програм вә дәрсликләрин тәртибинә тәләбкарлығы ар-
тырмаг зәурәттини мејдана тојур. Ыемин проблемин һәллин-
да һансы тәдбирләрин көрүлмәсі вә нә кими тәләбләрин го-
јулмасы вәзиғесиндән баһс едәрәк Л. И. Брежнев жолдаш
демишидір: «Көрүнүр, һәм мүэллимләр назырламаг иши жа-
шылашдырылмалы, һәм тә'лим методдарынын өзү һәјатын
тәләбләринә уйғулашдырылмалы. һәм дә мәктәбләр мұасир
тәдрис вәсaiti илә, о чүмләдән әжани вәсaitlә тә'мин едил-
мәтидір».¹

Демали, Сов.ИКП XXV гурултајында орта мәктәбләrin
тәкмилләшdiрилмәсина вә инкишафына кениш јер верилмиш,
тә'лим методдарынын сәмәрәләшdiрилмәсі, јәни програм,
дәрслик вә методик вәсaitlәrlә мәктәбин тәчhiz олунмасы
кеңстәрилмиш, јени инсанын формалашмасында, хүсусилә
бәдин әдебијатын вә онун тәдрисинин ролу јұксәк гијмат-
ләндірилмиш, әдебијат тә'лиминин сәвијјәсими даһа да ар-
тырмаг мұасир мәрһәләнин ән мүһум проблем вәзиғеси ки-
ми гарыша гојулмушдур. Әдебијат мүэллимләrinin мүгәд-
дәс вәзиғеси партиямызын гарыша гојдуғу бу шәрәфли вә-
зиғени лајигничә јеринә јетирмәкден ibarәtdir.

¹ Сов.ИКП XXV гурултајынын материаллары, Азәрнәшр, Бакы, 1976, сәh. 84.

ИНЧАСӘНӘТ ВАСИТӘСИЛӘ ТӘРБИЈӘ

Сов.ИКП XXV гурултајынын материал-
лары вә әдебијатын тәдриси мәсәләләри

К. И. БЕЛЕНКИ
(Москва)

Сов.ИКП XXV гурултајына һесабат мә'рүзәсими диг-
гәтә охујанда истәр-истәмәз В. И. Ленинин «Кејләра һүчум
етмәjә» габыл фәhlә сипиhi һагында, ингилаби романтика,
бизим социалист идеалымызын бөjүклюjү вә көзәллиji һаг-
ында... фикирләри јада дүшүр. Гурултајын бүтүн сәнәdlәri
тарихи никбиилик руhy илә, совет халғынын күчүнүн һүдуд-
сузлугуна инамла, инсана, онун мадди рифаһ һалыны җаҳшы-
лашдырмаға вә мә'нәви јұксәлишә гајғы илә долудур.

Һесабат мә'рүзәсиндә ингилабымызын һуманист мәғсәди
геjд олунмуш вә јени инсан тәрbiјәсindә партиянын гарышы-
сында дуран конкрет мәсәләләр мүәjjәnlәшdiрилмишdir.
Һәртәrәфli инкишаф етмиш шәхсијетин, онун дүнjакөрү-
шүнүн, әхлагынын, мә'нәвијатынын формалашмасыны мү-
рәkkәb просесинде әдебијатын, инчәсәнәtin, совет мәsәtәbi-
ниң үзәринә мүһум вәзиғе dүшүр.

Сон илләр үмуми вә педагоги матбуат сәnifәlәrinde
әдебијатын мектәбда тәдрисинә даир мәнгәzәм олараг мүза-
кирә тәшүçil сәлилр. Бизим фәnnә бу чүр диггәт тәсадүffи де-
жил. Әдебијатын тәдриси сәвијјәсими јұксәldилмәsi мәsәlә-
си—һәм да јетишмәкдә олан нәсән идеальлығы, әхлаги, се-
тетик мәdдәnijjәti мәсәlәsidiр.

Тәессүff етмәjә һагыныз жохдур; совет мәktәbinin беjүк
наилијәтләри сырасында бизим фәnniң дә мүәjjәn пајы вар-
дый.

Лажин көрүлмәmіш ишләrimiz az dejil, чох шеj исә тә-
ләб олунан шкыldа јерине јетирilmәmisiшdir. Мүвәффәgi-
jätләrimizи вә чатышмазлығынызға хәjala гапылмадан
ишкаzарчасына гијматләndirmek, дигтәti һәлә һәлл олунма-
мыш мәsәlәrə чәлб етмәk лазыымдыр. Бунлардан ән башлы-
часы тәdriis фәnni олмаг e тибарила әдебијатын тәrbiјәvi
ролунун јұксәldilmәsidiр.

¹ Мәgalә «Литература в школе» журналынын 1976-чы ил 4-чү
нemрасиндәn ихтисарла тәrchumә едилмишdir.

Бизим фәлп өзүнәмәхсүс хүсусијәтә маликдир. Оның эсасының инчәсәнәтии бир нөвө олан бәдии әдәбијатын өңесеңелмәсі тәшкил едир. Инчәсәнәт исә мұхталиф фүнкција рәсмиләсі тәшкил едир.

Сов.ИКП МК-ның несабат мә'рүзәсіндә бәдии әдәбијатын естетик кејфијјэтләриңә дә мүһүм диггәт јетирилмішdir.

Сов.ИКП XXV гурултая коммунист тәрбијеси ишине комплекс шекилдә җанашылмасының вачиблийнә әсасланадырағ әхлаг мәсәләсінә, хүсусилә әхлаг тәрбијесинин тә'сири тәрәфинә бөյүк диггәт јетиришdir. Л. И. Брежнев ѡлдаш гурултада демишdir: «Шәхсијәті әң чох јүксәлдән онун һәјатда фәл мөвге тутмасыдыр, ичтимаи борча шүурлу мұнасибет бәсләмәсідир, бу заман онун сезү илә ишинин бир-бiriнә уйғын кәлмеси күндәлик давраныш нормасы олур. Мә'нәви тәрбијәнин вәзиғеси белә бир мөвге тәрбијә етмәкдир».

Сијаси вә фәлсәфи идејаларын етик-естетик ракурсда чыыштырып әтмәсі сез сәнәтинин өзүнәмәхсүс хүсусијәтидир. Іязычы хеирханлыг, сәадет, пислиқ, әдаләт, вичдан, шәрәф, борч, һәјагәт, хошбәхтлик, һәјатын мә'насы, вәтәндешлиг борчу кими әхлаги категоријалар бахымындан, инчәсәнәтдә бәңседилән көзәллик, ебәчәрлик, јуксәклик, гәһрәманлыг, комилик кими чәһәтләри тәсвир едир, адамлары вә ичтимаи конфликтләри гијмәтләндирir.

Әдәби әсәрләри идеја бәдии тамлыг, естетик идеалын дашишычысы кими охучуну тәлбиндә, шүурунда һәрдән бөյүк, һәрдән кичик, бә'зән дә демәк олар күй, һисседилмәз из бура-

харат онун шәхсијәтинин формалашмасы кими узум из мұраккәб бир процесс ғонуулур.

Әдәбијатын әзлати вә естетик тә'сири «мектаб» әдәбијатының там յарысының тәшкил еден классикларин өјрәнилмәти илә бағылдырып. Ленин методологиясы самот әсәрләриңе конкрет тарихи (сипти) вә умумбашыры чөләтләри дүзкүн мүәжжәләшdirme же вә гијматләндирme имказ өверир. Әдәби гәһрәманин гавразылмасы, әсәрин идея мәзмұннаша нүфут едилмәсі, онда дәврүн бурахдырып әзәметләре, онда әнис олумуш конкрет тарихи конфликтләре вә кејфијјэтләре диггәт јетириләдін мүмкүн дејилdir. Туркменин «Муму» һекајәсінде шакирләр рус һәјатының мүәжжән дәврүнүн мәнзәресини көрүр. Бунунда յанашы (вә бу засыда), һәр чур зұмма, иисан һәјагәттине ётирамсызылыға онларда нифрат һиссі յаралып. Онлар һәм дә һүjә вә әдалетсизликла әната олумуш пән баһадырын гәлбини ачан յазычыны да сөвмәлидирләр. Шакирләр Гоголун «Өлү чанлар» поемасының охујуб араштырып, бизим узаг кечмиши мәнзәралығы гарандыг тәрәфләрини дәрк едеркән ежбәчәр мүлкәләрләре, ишкүзар газанч дүшкүнләрина құлүрләр. Лакин онларын бу құлұш һијләкәрлик, күтлүк, мәһдудлуг, тамақарлығ, башы-бошлуг, мүфтәхорлут үзәрiniңе әрәјан едиб, бизим дәврүмүз учүн, бу дәврүн бөյүк нағијәттәрдәри үчүн хеирханы вә сағ үрәк тәрбијә еден құлушадыр. Үнүтмамалыјыг ки, МК-ның XXV гурултада несабат мә'рүзәсіндә мешшан, хырда буржуза психологиясы тәзәһүрләрина гаршы, тамақарлыға, хүсуси мұлқијјётчилик мејлләрине гаршы чидди қәбердарлығы едилмишdir.

Л. И. Брежнев ѡлдаш кәстәрмишdir ки, есил самот кечмиши јенидән чанландырмагла «совет вәтәнпәрәри, бејнәлмиләлчи тәрбијә едир».

Конкрет-тарихи характеристика дашымајан үмумбашыры һен дәршәжәттәрдә, көләчәжәттәрдә, мұнасибәттән, мұасирлукта қохчәнеттә әзателәрдән көнәрда өзүнүн дәрин тәlim-тәрбијә әһәмијјэтини итирир.

Тохунулан проблемин башга бир, һәм дә чох мүһүм чәһәти—мұасир һәјат, классик әсәрләриң мұасир фәалијәттә мәсәләсідир. Шакирләр қөрмәлидирләр ки, мұасир мәдәнијәттә кечмиш ирсә мәһкәм телләрлә бағылдырып. Классикларин өјрәнилмәсі мұасир дәврүмүзә әзателәндирмәли, лакин бу, музей экспонатлары илә танышлығы кими олмамалыдыр.

лиләрдә буржуа тә'сирләрина, милләтчилек вә шовинизм тә-зәңүрларынә, патриархал галыгларыны мәдһ етмәк тәшәббүс-ләрниә гарышы барышмазлыг, чамијјәтимизин мә'нәви сәрвәтләрниә гарышы барышмазлыг, чамијјәтимизин мә'нәви сәрвәтләрни мұдағына етмајә гызының һәвәс вә назыр олмаг кими кејфијјәтләр тәрбијә етмәлидир.

Тә'лим методлары проблемләри, онларын тәснифи, эла-гәландирилмәси, онларын тәтбиги әдәбијјат методикасында башлыча мәсәләләрдән биридир.

Сов.ИКП МК-ның несабат мә'рузасындә һәјатын тәләб-ләрниә уйғун олараг тә'лим методларыны гарышында ду-рая вәзифәләр гыса вә дүрүст ифадә едитмишdir: «Инсаны олар өләсәм биликләрин һәчм етибарила кәскин шәкилдә лазығы олар билдәләрни шәрәйтдә башлыча мәгсәд артыг сүр'әтлә артдығы индиктә шәрәйтдә башлыча мәгсәд артыг мұајжән гәдәр фактлары мәнимсәмәкдән ибарат ола бил-маз. Өз биликләрими мүстәгил сүрәтдә артырмаг, елми вә си-јаси информасијаның сүр'әтли ахынындан баш ачмак бачары-гы ашыламаг вачибидир». Дејіләнләрдән мұасир инсаның је-тишмәсіндә фактларын, дәғиг билијин ролунун азалдылмасы нәтичәсінің чыхармаг олмaz. Бурала соһбәт билијин характе-риндәи, онлары әлдә етмәјин мәгсәд вә ѡјолларындан кедир.

Бу да дөгрүдур ки, бәдии әдәбијјатын өјрәнилмәси зама-ны шакирдләрин естетик габилијјәтләринин мүстәгил тәфәк-курларыннан, јарадычылыг исте дадларынын инишаф етди-рилмәсінә, охучуја мәхсус әгидә, зөвг, бачарыг вә вәрдишлә-рингин формалашдырылмасына хүсуси диггәт јетирмәк ла-зымдыр. Һәр һансы бир бөյүк јазычының әсәри илә өтәри та-нышлыг охучуја һәр шеji ачыб көстәрмир. Бунун үчүн диг-гәттәлә, бә'зән исә бир неча дәфә охумаг, дәрин тәһлил апармаг лазымдыр. Әсәри елә өјрәнмәк лазымдыр ки, нәтичәдә јазы-чыја, әдәбијјата мәһәббәт, тәкrap-тәкrap бәдии әсәре мұра-чиәт етмәк арзусу, чәнди ојансын.

Әдәбијјатын тәрбијәедици вә инишафетдиричи ролунун күчләндірилмәси тә'лимий фәал-практик чәһәтләrinә бөйүк диггәт вермажи тәләб едир. Јалиыз билмәк јох, һәм дә бачар-маг, јалиыз дәрк етмәк јох, һәм дә јаратмаг—мұасир тәһли-лин дәјиширилмәз принципни беләдир. Мәктәб тәчрүбәсинә даңа чох проблемли тә'лим, шакирдләrin јарадычылыг ишлә-ринин мұхтәлиф нәвәләри, семинар мәшгелләләри, мә'рузәләр, диспутлар, мүстәгил олараг бәдии әсәрләrin шифаһи вә јазы-лы тәһлили дахил олур. Бир сыра мәктәбләрдә (мәсәлән, Во-рошиловград вилајети) шакирдләр китабын фәал тәблигат-

чыларына чеврилирләр. Онлар әдәби мөвзуларда әнали гар-мысында чыхышлар едир, мәктәб һудудларындан кәнарда әдәби сәһәрчикләр вә кечәләр кечирирләр. Бу чүр практик ишде онларын биликләри дәринләшир, баҳышлары итиләшир, әгидәләрни камилләшир вә мөһкәмләшир, бачарыг вә вәрдиш-ләри зәнкилләшир.

Мүстәгил ишләrin сәмәрәлилијинин мүнтәзәм олараг ар-тырылмасы, шакирдләrin јаш вә инкнишaf сәвјјәсінә уйғун олараг онун мәзмун вә формасының дәјиширилмәси олдугча зәруридир. Мүәллим мүстәгил ишин бу вә ja дикәр формасы-ны сечәркән јалның һансы материалын шакирдләр тәрәфиндән мәнимсәнилмәсін дејіл, һәм дә шәхсијјәтләринин формалаш-масына вә тәрбијәсінә, сәнәтә мәһәббәтин инишафына онла-рын көстәрдији тә'сирі дә нәзәрә алыр.

Л. И. Брежнев бизим јазычыларын, рәссамларын хидмә-тини бунда көрүр ки, «онлар инсаның ән јахши кејфијјәтлә-рини—онун принсијиаллығыны, дүзлүjуну, һиссләринин дә-ринлијини горумага чалышырлар, һәм дә бу заман бизим коммунист мә'нәвијјатымызын сарсылмаз принципләрини әсас тутурлар». Елми дискуссијаларын зәрурилијиндән данышар-кән, Л. И. Брежнев ѡлдаш гејд едир ки, «баҳышларын јара-дычы шәкилдә мугајисәси бизим үчүн үмуми марксист ленин-чи идея платформамыза әсасланмалыдыр». Шакирдләрдә сәһи баҳышлар әсасән дәрин билијин вә һәјат тәчрүбәсинин олмамасы нәтичәсіндә јараныр. Сәһи мұлаһизәјә көрә «ики» илә горхузмаг, һәгигәти чәза вермәк горхусу илә гәбул етди-мәк олмаз.

Әдәбијјат тә'лиминин партиялалығы, онун мұасирликлә-сых бағлылығы... кәңчләрдә бизим гәһрәман кечмишиимиз гар-ышысында, бу күнүмүз вә кәләчәјимиз гарышында мәс'улијјәт дәрк етмәк һисси тәрбијә едир, онларда идея мөһкәмлији, вәтәншәрәрлік вә бейнәлмиләлчилек, әмәксевәрлік... кими совет адамына мәхсус, ону јени чәмијјәтиң адамы едән XXV гурултајын ўуксәк трибунасындан ифтихарла сејләнилән кеј-фијјәтләрин формалашмасына көмәк едир.

Белэ юхламалары нэр бир нитг үүссэснин, нэр хансы 56.
јүк мөвзүүн тэдриисндэн, нabelэ морфологија вэ ја синтак-
сисин там тэдриисндэн соира апармаг олар. Мүэлтим белэ
шаблонлары назырлајаркан мүэйжэн зэһмэт сэrf едир, ла-
кин чох јахши пэтичэлэр элдэ едир, нэм дэ бир шаблондан
бир нечэ ил истифада етмэк имкани газаныр. Фикримизчэ,
белэ шаблонлар нэшр едилб мүэлтимлэрэ чатдырылса, бу
чэхэтдэн онларын иши хејли асанлашмыш олар.

ЭДЭБИЙЛТ ТЭ'ЛИМИ МЕТОДЛАРЫНЫН ТЭСНИФАТЫ НАГГЫНДА

Дурсуя МЭММЭДОВ
В. И. Ленин адыны АПИ-нин досенти

Солтан ЭЛИЕВ
НӨМИН ИНСТИТУТУУН АСИРАНТЫ

Елм вэ техниканын сурталчи инкишафы тэ'лимийн мэзмуу
нууну тэкмиллэшдирмэк нэзвэсчини гарышыга гојмуш вэ бу
мэсэлэ илэ элагэдар дидактика мувэффэгијэтийн адымлар
атылмышдыр. Бунчла бэрбэр, икинчи бир мүһүм вэзиғэ
тэлэб-
мејдана чыхмаларды; о да тэ'лими мусасир мэктэбин тэлэб-
ларина наа бөверөчөк сэвијјэдэ гурмаға имкан верэн, онун
диритүүлэлийни тэ'мин едэн методларын мүэйжэнлэш-
дир ишсэдир.

Өүрэдилмэс зэрги олан билглэрийн һаечм етибар-
члэ сүрталэ артыгы индик информација ахыны шэ-
раитинде тэ'лим методларыны өзү һөјатын тэлэблэрийн уй-
гуул «идирьлмалы» (Л. И. Брежнев), шакирдлэри елми
мэлумат чохлуундан мүстэгил баш чыхармаға истига-
мэтийндирийн фајдаан јоллар мүэйжэнлэшдирilmэлидир. Бу
бир нэгигэтийдир ки, энэхүү тэ'лими методлары мусасир тэлэбл-
лэрэ лазымына чавыб вермир. Онларын башлыча нөгсаны
бундадыр ки, шакирдлэрийн идрак фэалийжэтийн хүсүсийж-
лэрийн вэ ганунаујгүрлүүшчилсэн нэзэрэ алмыр, назыр билгл-
лэрийн мэнимсэн илмэсий учун эхемийжэтийн олан бу методлар
мэнтэблилэрийн, эн док репродуктив тэфэккурунэ эсасланыр.

Совет дидактлары мусасир мэктэбин гарышында дуран
вэзиғэ илэ энэхүү тэ'лими методлары арасындакы уйгансуз-
луу вахтындаа көрү бууну арадан галдырмаг мэгсэдилэ
чиддэ тэдгигатлара киришдилэр. Бу мэсэлэ илэ бағыл ола-

раг ССРИ ПЕА-нын мүхбири үзвүү, профессор М. Н. Скаткин
вэ профессор И. І. Лернерин магалалари диггати, хүсүсилэ
чэлб едир. Бу алимлэр тэ'лими методларынын тэснифаты илэ
элагэдар вэлэрийн гэдэр дејилэллэри (мадум олдугу кими,
тэ'лими методлары тэснифатынын верилмэсий барда педагог-
никада яекдил ра'ј јохдур; бэзин мүаллифчилэх методлары групп-
лашдыраркан билглэрийн алымма мэдэхийн асуулт чухур, дикэрлэри
дидактик вэзиғэни он план чакир вэ с.) төхлил
едиб нөгсанларыны көстэрдилэр тэ'лими методларынын ёс-
ни номенклатурасыны яратдыйар. М. Н. Скаткин вэ И. І. Лернер тэ'лими
методларынын тэснифчилэгэний мактэблилэрийн
идрак габилийжэтийнин инкишафыны шантиги эсас кими ке-
турмушлээр.¹

Онларын мүэйжэнлэшдирдиктори тэ'лими методлары бен-
дир: изаһлы-иллүстратив, репродуктив, проблемли шары, ев-
ристик вэ тэдгигат.

Бу тэ'лими методлары мүхтэлиф мэзмуйту ишлээрдэ ша-
кирдлэрийн көстэрдиклэрийн идрак фэалийжэтийн харakterийн
вэ бу фэалийжэтийн тэшиглэгчидэй олан мүэлтимийн фэалийжэтийн
сэчиижэснин көрэ бир-бириндэн фэрглөннүүрлэр. Методларынын
мүэйжэнлэшдирдилмасинде бу принципин диггэт мэркэчин-
дэ сахланмасы оюунла изаһ едилр ки, тэ'лими һөмишэ идрак
фэалийжэтийнэ эсасланыр.

Көстэрдилэн методлары сэчиижэлэрийн көрэ, ики труна
(репродуктив вэ продуктив) аярырлар. Буилардан изаһлы-
иллүстратив вэ репродуктив—репродуктив, евристик вэ тэд-
гигат исе продуктив методлар һесаб олунур. Проблемли шары
исэ озундэ нэм назыр мэлуматларын мэнимсэндилмасини, нэм дэ
ларадычы фэалийжэтийн үнсүүрлэрийн бирлэшдирir.

Одобртэ, тэ'лими методларынын бу шэкиндэ бөлкүүчү шар-
тийдир, чүнки репродуктив вэ продуктив тэфоккүр айры-айры-
лыгда фэалийжэтийт көстэрмийр вэ онларын бириндэ дикэрийн
элементлэри һөмишэ олур. Үмумицжэлэ, тэ'лими процесинде
методларын (елчэ дэ пријомларын) диалектик алагэжэ кир-
диклэрийн унутмаг олмаз.

Дидактларла бэрбэр, методист-алимлэрийн дэ тэ'лими
методларынын нээри мэсэлэллэри илэ элагэдар кениши тэдгигатлар
апармалары сон иллэрдэ диггэти чэлб едир. Бу ба-

¹ Бу барэдэ кениши мэлумат алмаг учун бах: Дидактика средней
школы. М., «Просвещение», 1975.

хымдан таныныш эдэбийжат методисти, педагогжи елмлэр доктору, профессор Н. И. Кудрјашевин тэдгигаты чидди мараг догуур. Эдэбийжат тэлимийн истифадэ учун яни методлар мүэjjэнлэшдирмэк, онларын дуруст елми тэснифатыны вермэк методиканын кординал проблемлэриндэн бирийдир. О, нэлэ 1961-чи илдэ бу мэсэлэдэн сэхбэт ачмыш, тэ'лим методларынын яни тэснифатыны вермишдир. Лакин о вахт тэ'лим методларынын Н. И. Кудрјашев тэрэфиндэн тэклиф олуимуш тэснифаты лазыныча эсасландырылмамыш, тэдгигатчынын өзүнүн дэ е'тираф етдиши кими, педагогжи вэ мэнтиги эсасы зээиф олмушдур. О, совет педагог вэ психологларынын муланизэлэринэ, методика елминийн өлдэ етдиши яни наилжжатлэрэ, мэктэб тэчрүбэснэ истинадэн тэ'лим методлары наргындакы фикирлэрини 1970-чи илдэ чап етдирди «Эдэбийжат дэрслэринин сэмэрэлилиji наагында» («Литература в школе», 1970, № 4) адлы мэгалэснэдэ елми шэкилдэ эсасландырышдыр. Н. И. Кудрјашев тэ'лим методларынын мүэjjэнлэшдирээркэн эдэбийжат дэрслэриндэ шакирдлэрин идрак фэалижжетиний характер вэ мэнтигиндэн чыхыш етмишдир. Тэдгигатчы фэннийн специфик чэхэтлэринин вэ бэдии мэтнийн ёjrенийн мэснэдэ шакирдлэрин идрак фэалижжетиний хүсүсийжэтлэрин иэзэрэ алараг ашағыдакы тэ'лим методларыны тэклиф едир:

ярадычы оху вэ ярадычы тапшырыглар методу; евристик метод; тэдгигат методу; шэрнедичи (репродуктив-ярадычы) метод. Ыёмин тэ'лим методларынын нэг бириний манийжетинийдэн, онларын араларындакы элагэдэн бэхс едэн Н. И. Кудрјашев бүнлардан һансы мэгамларда (эсэрин илкин гавранылмасы, тэйлил, нэзэри мэсэлэлэрин ёjrенийлмэсийн вэ с.) нечэ истифадэ едилмэсий барэдэ этрафлы данышмышдыр.

«Литература в школе» журнальнын һёмин мэгалэ илэ элагэдар ачдығы музакирлэрдэ өлкэний таныныш алимлэри, мүэллимлэри фэал ишириак етмиш, фајдалы муланизэллэр сөjlамишлэр. Эксерижжет Н. И. Кудрјашевин мүэjjэнлэшдирди тэ'лим методларыны мэгбуул сајмышдыр. Ыёмин тэ'лим методлары барэдэ биртэрэфли, јанлыш фикир сөjlэжэнлэр, мүэллифэ ирад тутанлар да олмушдур. Терминлэрин сечилмэсий, «ярадычы оху вэ ярадычы тапшырыглар», «шэрнедичи (репродуктив-ярадычы)» методларынын манийжети илэ элагэдар көстэрилэн ирадлара Н. И. Кудрјашев «Дискуссионны јекунларына даир» («Литература в школе», 1972, № 2) адлы мэгалэснэдэ елми чэхэтдэн мүкэммэл эсасландырылмамыш чаваб вермишдир. Бизчэ, тэдгигатчыны «тэлэсмэк

дэ», «тез нэтичэ чыхармагда» тэгсирлэндирэнлэр һаглы дэжиллэр. Яни тэлэблэр чаваб верэн мүкэммэл тэ'лим методларынын ярадылмасына мэктэб тэчрүбэснэдэ чидди ехтижадуулдугу, дидактика да бу истигамэтдэ хејли иш көрүлдуү нэээрэ алыша, көркэмли методист-алимин лап вахтында чыхыш етдиши аждынлашар.

Н. И. Кудрјашевин мүэjjэнлэшдирди тэ'лим методлары системинин мүнүм мэзијжэтлэриндэн бири һёмин методларда мэктэблилэрин эгли габилижжетлэринин инкишафы, эдэби биликлэри шүүрлү мэнимсэмэлэринэ наил олуимасы кими ики мүнүм мэсэлэнийн диггэт мэркэзиндэ сахланымасыдир. Эдэбийжат тэдриши учун специфик олан ярадычы оху вэ ярадычы тапшырыглар методу шакирдлэрдэн һёмиш бу вэ ја дикэр дэрэчдэ ярадычылыг тэлэб едир. Мүэллимин гаршысында дуран эсас мэсэлэлэrdэн бири мэктэблилэрин эдэби инкишафына наил олмаг вэ онларын бэдии эсэри даха фэал, там ярадычылыгла мэнимсэмэлэринэ комэк етмэктэн ибарэтдир. Бу кординал проблемин јеринэ јетирilmэснэ ярадычы оху вэ ярадычы тапшырыг методу хидмэти едир. Бэдии эсэрийн сэнэткарлыг хүсүсийжэтлэриний дэ ачылмасында ярадычы оху илкин чыхыш нөгтэсий кими көтүрүлэ биллэр. Бу, о заман өзүнү көстэрий ки, мэктэблини гаршысында охудугу бэдии мэтнийн мээмунуну баша дүшмэк, язычынын тэлгин етдиши фикирлэри, кечирдиши ёхвал-рунижэни дуумаг, эсэрэ дахицлэн яшамаг, она шэхси—шакирд мунасибэтини билдирээр, гијмэт вермэк вэзифэси дуур, һёмчинин ярадычы охуя наазырлыг мэгсэдилэ верилмиш тапшырыгларын ичрасында да шакирдлэрин мүстэгил—ярадычы фэалижжет көстэрэчэклэри дэ нээздэ тутулур. Мэлумдур ки, јухары синифлэрдэ бэдии эсэrlэри дэрсдэ бүтүнлүкэ охумаға имкан јохдур: мөн бу на көрэ дэ шакирдлэрэ мүстэгил сурэтдэ јеринэ јетирilmэлэри учун верилмиш тапшырыглар эсэри лазыны естетик сэвижжэдэ дэрк етмэжэ назырламалы, онун бүтөвлүкдэ гавранылмасыны асанлашдырмалыдир. Ярадычы охуя һазырлыг вэ онун сэмэрэли шэкилдэ тэшкли учун мүхтэлиф васитэлэрдэн (мэсэлэн, мүэллифин эсэрэлэ элагэдар олан мэктублары, достларынын вэ мүасирлэринин фикирлэри илэ танышлыг вэ с.) истифадэ етмэк элверишилдир. Ыёмин методун дахилиндэ лүгэти үзрэ апарылан ишлэри, шакирдлэрин өз тээссүрэллары илэ бағлы яздыглары ишшалары, ejni bir мэтнийн ифачы тээрэфиндэн охусуна гијмэт верилмэсий, бу ифачыны мугајисэ едилмэсий вэ саирэни көстэрмэк олар.

Шакирдләри мүстәгил јарадычылыга өјрәдәи **евристик** метод да әдәбијат тә'лиминдә хүсуси јер тутур. Мәктәбләр да язычы бәдии фикрни спесифик формаларыны изләмәйтәр. Ола билсн ки, мүәյҗән бир тә'лим материалыны музарра язарып баша салмаг лазымдыр. Бу пропозитивни көмәклик көстәрмәсе, шакирдләр лајыны шакилда изләмәйтәр. Дикәр бир тә'лим материалыны исә музарра язарып баша душунуң һәлли үчүн евристик методдан истифадә етмәк лазыб. Мәсәлән, Вагифин гошмалтарыны мәктәблеләр асаплығын көлир. Шакирдләре верилән суал вә тапшырыглар ирэлүүләр. Шакирдләре истинад етмәжә имкан верир.

Евристик методда бир-бири шәлә гарышылыгы сурат алаңдәр олан вә конкрет мәгсәдә апаран суаллар системе бөйүк әһәмијәттә кәсб едир. Н. И. Кудрјашев шакирдләри мәктәблеләр апармаға јөнәлдән суаллары, хүсусилә вачиб гајисаләр.

Тәдгигат методунда мәктәблиләрин јарадычы идрак фәнни алијјати башлыча јер тутур. Бу метод өз мәнијјетиң көрә евристик метода яхындыр. Шакирдләр тәдгигат тоду васитәсилә әсәрин мөвзусу вә идејасыны, орада гој мәктублары»нын идејасыны баша дүшмәк учүн мұалимин лан проблеми мүстәгил шекилдә излә едирләр. Тәдгигат мәктәблеләрдә әдәби әсәрләри мүстәгил өң мүәллимин өңдәсисиңе чидди еңтијач дујурлар. Тәбиидир ки, белә һалларда тодунун мәгсәди мәктәблиләри әдәби әсәрләри мүстәгил өң мүәллимин өңдәсисиңе хәсли иш дүшүр вә о, дикәр методларда рәимәјә һазырламагдыр. Бурала шакирдләрин рәнкарәң нисбәтен шәрнедичи (репродуктив-јарадычы) методун при- мүстәгил ишләринин тәшкилинә кениш имкан вардыр: охшаш жомларындан даňа чох истифада етмәли олур. мөвзуларда олан ики, яхуд бир нечә әсәрин тутушдурулма-

Н. И. Кудрјашевин мүәյҗәнләшdirији тә'лим методдары, мухтәлиф әсәрләрин ики вә ja үч гәһрәманынын мұғалысы, сөз сәнэтинин тәдриси просесинде өзүнү габарыг шакилде едилмәсі, тәнгиди әдәбијатын өјрәдилмәсі вә с. истигамат көстәрир ки, бу да һәмни тә'лим методларының мәктәб тәч-

ләрдә тапшырыгларын верilmәсі мүмкүндүр.

Шәрнедичи (репродуктив-јарадычы) метод васитәсиләрдән тә'лим тәжрибесинде мәтләрдәндири.

Шакирдләр әдәби материалы мүәллимин чанлы сөзүндән яхуд дәрслекдән вә китабдан өјрәнирләр. Шәрнегтә методу пассив вә еңкам дејилдир. Шакирд биликләринин характери интеллектуал фәллыйг тәләб едир. Она көрә дә «шәрнегтә» терминине «репродуктив-јарадычы» терминини дә өлавә едирләр. Бу методун ади формасы мүәллимин сөзү, мұназирә, сөйләт, проблемли суалларын гојулмасы вә с.-дир. Онлара ча- ваблары шакирдләр мәсләнәт көрүлән бәдии әсәр вә әдәби тәнгиди әдәбијатдан тапырлар.

Көстәрилән тә'лим методларындан һәр биринин тәтбиғи- ни тәгдим олунан әдәби материалын сәчијјәсендән вә һәмни материалын шакирдләр тәрәфиндән гавранылмасынын ха- рактериндән асылылығыны унутмаг олмаз. Айдындыр ки, бу методларын тәтбиғи просесинде мәктәблиләрин көстәрдикләри фәллыйг вә мүстәгиллик бә'зән чох, бә'зән исә аз ола би-

ШАКИРДЛЭРДЭ ЭДЭБИЙДА УЗРЭ ЕВРИСТИК ТЭФЭККҮРҮ ФОРМАЛАШДЫРМАГЫН БЭЗИ ЖОЛЛАРЫ

Хуршуд МӨММӘДОВ

Азарб. ЕТИЕЙ или елзий ишчиси.

Шанисмајыл МӨММӘДОВ

Сумгајыт 9 номралы ахшам мөктэбийн мүэллими

Бу мөгэлэдэ биз эдэбийж курсу узрэ шакирдлэр тэ. фэkkүр мустэгиллиji, хисусийн евристик таасукир форма. лашдымагын бэзи тусуларындай дашшмагы гарыша мэгсэд гојмушуг.

Иди тэймдэ бэйэнлмиш чигдамтэлдэн бири будуруу, һэр һансы фени саһесинде гэла бачарыг вэ вэрдишлэр յаралсан лазымдыр ки, шахси өзүнүтэйсил юлу илэ инхи шаданда мөнкэм бүневрая ролууну ојнасын. «Йисана лазым одан билеклэрин һечм өтибарилэ кэсскин шэкилдэ вэ сүр». этээ артдыгы индийн шэрэйтэ башлыча мэгсэд артыг мүэjjэн гэдээр фактлары мәнимсәмакдэн ибарат ода билмээ. Эз билеклэрини мустэгэл сурэтдэ артырмаг, ехми вэ сијаси информацыйны сур'етли ахынындан баш алмаг бачарыгы ачылама вачибдир».¹

Эдэбийж узрэ бу чох өтибарлы бачарыг вэ вэрдүүлэх ри шакирдлэрдэ нөхцө формалашдыржат олар?

Өввэла, ону дејэк ки эдэбийжтэдэн шакирдлэрийн ажрыајры синифлэрдэ јијелэнчэји умулэшшиш бачарыг вэ вэрдишлэр минимумуу, онларын мэзмунуу, јијелэнчийн үсүл вэ васитэлэри ишлэний һазырлагчамышды. Мэсэлэн, һэлэ дэ мэктэб тэчруубсийнде шакирдлэрииз билмирлэр ки, бэдий эсэри тэһлил етмэк бачарыгы нэдир? Конкрет бир эсэри тэһлил етмэк үчүн зэрүүн фикрия, амали ишлэри һансы ардычыллыгla јерима яетирүүлэх лазымдыр?

Мэктэб тэчруубсийнде чох захт дөрслик мүэллифинин вэ ja мүэллимин тэфэkkүр фээлийжиний мэңсулу олан умумилэшшиш. Этичилээр лазыг шэкилдэ шакирдин јаддашына

1. Л. И. Брежнев. Соб. ИКП МК-ийн писабыты вэ партиянын дахили вэ харичи сијаси саһесинде нэвсэти вэзифэлэри. Азарнэшр. Бакы, 1976, сэх. 84.

«кечүүрүүлүр». Шакирдлари нэтичилэгээ кэтириб чыхаран мүшүнде мүгэйисе, умумилэшдирмэ, конкретланышдирмэ вэ с. кими эмэлийжатлар апармага өјрэтиж мэсэлэс кэлкедэ голыр.

Бачарыг вэ заодишлэр јаратмаг иши чохмарнээти про- сессид. Бу просесийн бир неча вачиб моментини гэж ехэж:

1. Тэймимат мархалэсүү. Бу мархалэдэ мүэллини јарадачаы конкрет бачарыг һагтында, онун дахили түрүүдүү, ишре мэрхэлэлэри һагтында мэлумат зөвир, шакирдлэри төдиймэлтлэндэрийн. Мэсалэн, эдэбийж узра умумилэшдирмэ бачарыгын кетүүрэх. Бу бачарыг һадиса вэ образдан үүими вэ зэрүүри эламэтлэри (фикрэн) төчрид един бир мүнхийнда бирлэшдирмэжи тэлэб едир.

2. Нүүмнэ мэрхэлэсүү. Бу мэрхалэдэ һэр һансы бачарыг һагтында зөвилэн тэймимата узгун нүүмнэ көстөрийн. Эдээби шахсижээллэрийн (Низами, Фузули, М. Ф. Ахундов. Сабир вэ б.) јарадалыгында, бир эсэрийн, бир образа умумилэшшиш гијмэг зөвилэн Фузулийн Мөчнүүн феодол эхлаг нормаларына нифрат өден, габагчыл фикрли, һэссэс үрэкли фөдакар бир ашигдир. Ч. Мөммэдгулузадэнийн «Өлүүлүр» эсэрийн тэхрэмчны Искандэр мэйнэви өлүүлүү, көнхиа, түрүүш дики эхтага гарини мубаризэ апаран габагчыл бир Азэрбајчан зијалысыдыр.

Белэ умумилэшмелээр өзүндэ һадиса вэ образларын мүнхүү сөчижэвэи эламэтлэрийн бирлэшдирр.

3. Тэглийд мэрхэлэсүү. Бу мархалэдэ мүэллини тэймимат эсасында көстөрийн бир бачарыгы ejnile (жахул онда кинчих дэйшишикликлэ) төкрап етдирийр.

4. Тэтгийг вэ тэмрэн мэрхэлэсүү. Бу мэрхалэдэ мүэллини артыг тэймиматланьдыгы, нүүмнэ вэрийн бачарыгы мүстэгэлийн тэтгийг етмэк вэ вэрдиш чевирмэж үчүн тапшырыглаж зөвир. Элбэттэ, бачарыгын јаратмаг иши һэр бир дэрэдэ, тэймимин мухтэлиф мэрхэлэлэндэ һэр дэрсин мэзмуну ала ила элагадар апарылыр (јени сөзлээр, јени эсэрлээр, һадисэлэр өјрэтиж тэлэби кими).

Билеклэр, адатэн, мүэjjэн эмали вэ эгли һаракэтлор мэчмусундан истифадэ етмэк нэтичэсийнде топланыр. Демоли, мүэjjэн һечмдэ билеклэри шакирдлэрэ өјрэтиж мэгсэдэни гарыша гојмаг нэ гэдээр вачибдирсэ, бу билеклэри мүстэгил мәнимсәмэйин үсүлларыны да өјрэтиж бир о гэдээр зэрүүрийр. Мэсэлэн, дејэк ки, мэгсэд М. Э. Сабир иингилабчы сатирик шаира чевирэн амилтэри мәнимсәтмэждир. Бүнүү үчүн

мыш, иккичи мүэллиф онун дөврүү өкс етдирийнин, узүү омурлу бир сэнэткар олдугуну гејд етмишдир. Учунчүү мүэллиф исә, шарии эсримизин гүдэрэти вэ илнамлы сэнэткар олдугуну, онун аглар-кулэжэнийнин көстэрмишдир.

Демэли, һәр бир бачарығын, тәфәккүр үсулунун евристиклиji онлары јени вәзијјетләрә орижиналлыгыла, тәкрап олунмаз шәкилдә тәтбиг етмәжи нәзәрдә тутур.

Азәрбајчан халгынын чохәсрлик әдәбијат хәзинеси кәң нәсилдә евристик тәфәккүр формалашдырмаг учун бөјүк имканлар верилр. Белә имканлардан бири шифаһын халг әдәбијатында өзүү көстәрир. Мәсәлән, «Дәрзи шакирди Әһмәд» нағылынын тәдриси заманы мүэллим шакирдләрин диггәтини Фирәнкистан падشاһынын Шаһ Аббасын өлкәсии, гызы Пәризад ханымы элә кечирмәк учун көндөрдији тапмачалара јөнәлдир: бирјашар аты ики вә учјашар атдан, бириллик алманы икниллик вә училликдән, кејим-кечими ејни олан, бир-биринә чох охшајан кәңчләрдән орлан вә гызлары сечиб аյырд етмәк лазымдыр! Шаһ сарајынын бүтүн хидмәтчиләри, алымләр, биличиләр, бүтүн өлкәннин чамааты бу мүәмманын чавабыны тапмаг үзәриндә дүшүнүр, баш сыйндырыр.

Мүәмманы һәлл едib өлкәни тәһлүкәдән хилас бир нәфәр ағыллы адам тапылсыр: дәрзи шакирди Әһмәд Бәс дәрзи шакирди Әһмәд бу мүәммаја нечә чаваб тапыр? Шакирдләр бунун үзәриндә дүшүндүрүлүр. Һәм дә садәчә, ани јох, идреки тапшырыг васитәсилә.

Шакирдләр тапырлар ки, дәрзи шакирди Әһмәд бирјашар аты икијашар вә учјашар атдан, бириллик алманы икниллик вә училликдән сечмәк учун васитә дүшүнә билүр: атлары арпа вә суд илә, алмалары су илә, оғланлары гызлардан исти су васитәсилә сечиб аյырыр.

«Дашдәмирин нағылында» (VIII синиф) Дашидәмир Мирзә Мөһсунүн зиндандан көндөрдији армуд, кавалы, ал дәјирманы, дәмир вә дашдан онун фикрини баша дүшүр Билир ки, мүэллими демәк истәјир ки, хараба дәјирманында башына кәлән әһвалат гошун бөјүү Аббас бәј вә вәзир Алы илә элагәдардыр. Сонра Дашидәмир дүшмәнин көндөрдији мүәммалары бир-бир ачыр: бир-биринин охшары олан анаты баладан сечир, дашдан палтар тикдириб кејмәк иддиячыларыны ијнә-сап далынча көндәрир. Беләликлә, онун а-

лы па фәрасати сајсандо елка дүйнән табылуксандын па Аббас бәйин гуллур дастарында хилас олур.

Демәк, шакирдләр фәрасат вә зәка мағітумуну онун та-барыг суратда тәзәһүр егдији конкрет шарантин өзү илә бирликдә арашдырмага чөлб едилүрләр. Бу, шакирдләрни идәрәккү артымында чох мәисуллар рол ојнајыр.

Тапмачаларын тәдриси евристик тәфәккүр габилицийнин инкишафы учун јени мөрһөлә ачыр. Мәлумдур ки, тапмачалар евристик сәнчүйли суаллардан ибарат бәдән тәфәккүр мәһсүлүдүр. Ошларда мүхәттүп өшия вә һадисоларын бәзи сәнчүйэви әламәтләри верилир, бу әламәтлор өслемидә һәмнин шеңләрни өзүү тапмаг таләб олукур. Бу өнөтгән тапмачалар дүшүүмәк габилицийни јаратмаг, атыны төмрүн етдирилмәк дидактикалык вәсант ролуну ојнаја билүр. Тапмачаларын дејишиши илә ахтарылыб тапылмасы шәнкүлүш вә тәһгәнәләрлә мүшәйиғтүү олундугу учун һамы орада эјлонири, истираһәт едир. Тапмачанын тәжими заманы бу шәрти қөзләјиб јүксәк әһвал-рунија јаратмаг лазымдыр. Аличаг белә бир шәрантда фикир шимшәк сүр'ети илә иштәлир, ахтардыгыны тез тапыр. Тапмачаларын ојронулатын аид дәрсдә эввэл ушаглар бир-бири илә тапмачалашырылар, соира тапмача нағылында онлары нәзәри мәлumat верилир. Тапмача дејиши:

О нәдир ки,

Ганады вар, гүш дејил,
Буйнузу вар, гоч дејил

Һамы ахтарыша тәһрик олунур, бәли, дөрд әламәт верилир: ганады, буйнузлары вар, амма иш ганады кими гүшдүр, иш дә буйнузу кими гочдур. Демәк бу һәшераттардан ја көнөнәкдир, ја да чырчырамадыр. Һәм дә бу тапмачаны дәсес әламәтләрниңдән бири («бујнуз») мочазы мәнада верилтиб. Көпәнәјин быгчыгларыны буйнуз кими тәбул етмәк лазым көлир. Бу, тапмачаны тапмаг ишини чөтнеләширир. Умумијјәтлә, тапмачаларын әкәөрийжеттүндә әламәтләрни өзү дөмәчазы, мүәммалы вә думаны шәкилдә веришир:

О нәдир ки,

Бурдан вурдум балтанды.
Ордан чыхды галтанды.
Анам бир оғлан дөгүб.
Жерин жоюн солтанды?

Бу тапмача әдәбијатшүнаслыг бахымында мүкәммәл бир метафорадыр. Биринчи бејтдә күнәшин чыхыб-батма-

3*

35

сына, сонунчук мисрата онун кашнатдакы мөвгејинә шашарда
едилмеш, лакин «канам бир оғлан докуб» мисрасы ахтарыш
иетигаметини бир аз да да пәрделәмишdir.

Бу һәлә нарасыдыр. Елә тапмачалар вардыр жи, чесем
вә ja надисәнин ады да, өзү дә, әламәтләри дә онун ичәри-
синдә вернилиб, јанылтмач сәчијүеси дашыјыр:

О нәдир ки,
Бир данам вар, којдәди,
Көјә душуб којдәди,
Ағзы којлә сурунур.
Аяглары којдәди?

Бурада данапын көј чәмәндә отламасы тәсвири олунуб.

О нәдир ки, әмәр һеj.
Ат белинде кәмәр һеj.
Көјә көj гулун
Анасыны әмәр һеj!

Бу тапмачада исә көј чәмәндә анасыны әмән гулун тәсвири
олунуб. Лакин бу тәсвиirlәр јанылтмач сәчијүеси дашыдыры
учун бир гәрар гәбул етмәк ишини ләнкидир. Белә тапмача-
ларын тапылмасы бадаһәтән олур вә јуморик күлүшә сәбәб
олур.

Тапмачалар танышлыг, онун өјрәдилмәси шакирдлә-
рни өзүнүн тапмачалар душунуб јаратмасы илә мүвәффә-
тиjәтлә тәмамлана биләр. Бу, онларын тә'лим һәјатында
мараглы вә унудулмаз хатирәjә чөвриләр.

Мәгсәдимиз фолклор материалларынын тәдрис едилмә-
си хүсусиjәтләрини изаһ етмәк деjил. Јалныз ону геjд ет-
мәкдиr ки, Азәрбајҹан шифаһи халг әдәбиjатынын, нағыл-
ларын, дастанларын, тапмача, атмача вә зәрб-мәсәлләри,
ашыг јарадычылыгынын тәфеккүр габилиjәтини инкишаф
етдиrмәк, душундурмәк, идраки мараг јаратмаг имканла-
рындан лајигинича, бачарыгла истифадә етмәк күнүн вачиб
тәләбләриндәndir.

Азәрбајҹан халгынын зәнкин јазылы әдәбиjат хәзиңәс
дә кәнч нәсилдә евристик тәфеккүрун инкишафы учун кениш
имканлар ачыр. Бу вахта гәдәрки тә'лим тәчрүбәсindә әдәбиj-
јат мүәллимләrinin фәрди габилиjәtinidәn асылы олараг
һәmin имканлардан мүхтәлиf шәкилдә истифадә олунмуш-
дур. Нәтичәдә бу вачиб мәсәләни һәјата кечирмәк иши та-
мамилә мүәллимләrin өз өhдәsinde галмышдыр.

Тәдигатлар кистәрир ки, мүәffән саюлә тикшитәфа ил-
ил олмаг учун васиталар вә јени иш үсүлләри тапшы-
зылдыр. Биз им фикримизә көрө белә васиталардан бирى ид-
раки тапшырылгандыр.

Мұасир педагогик адабиjатда идраки тапшырылгандыра
јени биликтәре вә ja јени тәфеккүр үсүлларына ғиzelештүр-
кетириб чыхараи дидактикаль васитә кими баһалып.

Әдәбиjат үзән идраки тапшырылгандыр халықтын та-
рих бою јетишләрдін әдәби сималарын дүшүплүү, јарым-
чылыгында тоjуб һәлл етдиjи зарури һәјати проблемлори
мүстәғил суратда дөрк етмөj имкан верип.

Идраки тапшырылгандыр түрүндө өткөрмән мүәffән
шәртләри, буна уjгу суаллары вә һәлл үсүлларыны өзүнде
бирләшиләрән тапшырылгандыр. Белә тапшырылгандыр һәлл һа-
сы сөнәткарын јарадычылыгындакы сөнүйеви, мавиjәтли
мөһәтләри шакирдләрин өзүнүн мүстәғил суратда дүшүнүб,
ахтарышлар апармагыны, мүәffән иетичелор көлмәциини из-
зардә туттур. Биз бүтөн Азәрбајҹан әдебиjаты курсу үзән
белә идраки тапшырылгандыр етмишик. 1975—76-чы вә
1976—77-чы дәрә илләриндә VIII синифләрдә Иzzами ја-
радычылыгы үзән тәртиб етдиjимиз идраки тапшырылгандыр
експериментдән кечирмишик. Експериментдар Бакыны 179
№-ли, Сумгајытын 13, 14, 16, 17, Гасым Немајыловун Дәни-
мәммәдли гәсәбә орта мәктәбләрнин 7 мүәллимин шигири-
кы илә 9 спирафтә, 267 мәктәблини әната етмишидир. Експе-
рименттің мозмуну ашагыдағы гајдада олмушидур:

Мүәллимләр Иzzамини һәјат вә јарадычылыгыны,
«Хөсров вә Ширин» эсәрини тәдриj едәркән бизим тәртиб
етдиjимиз ашагыдағы идраки тапшырылгандыр истифада
етмишиләр:

№ 1

Но үчүн биз Иzzамиjә һуманист шапар деjирүк? Дөврү
вә јарадычылыгы илә әлагәдәр онун һуманизмий мәнасы
ни изаһ едии.

¹ Бах: И. Лернер. Проблема познавательных задач в обучении и основам гуманитарных наук и пути ее исследования. В. сб. «Познавательные задачи в обучении гуманитарным наукам». М., «Неда», 1972, с. 23, М. Н. Скаткин. Проблемное обучение. «Среднее специальное образование» ж., 1974, № 3 в. с.

№ 2

Сон бир йұма гүшесай, шарыфли иш көр, албет
Аз ё аз даңын, вермә бир кимдең әзизілдегін Н.
Зами шарыф жақтаған шын көрірт?

№ 3

Шириин мәнәни атами иш заңири көкеми әрасында
на кими үйгүнугү олдугуны зерттән көтүрдінин мисалдары
да изаби едии.

№ 4

Мәннібану, Ермуз вә Шириин суреттериниң шын кими
гајисе едии. Оңлардың һансы үмуми чөектелори варилыр?

№ 5

Оввәлки на сопраки Хоқрову мұғајисе едии. О иш таңы,
нечә на һансы амандарин тәсіри иш дејишір?

№ 6

Низаминин «Хоқров вә Шириин» суретінде Хоқровун жа-
татыны, ештеги маңарасыны тәсвир етмекде мүсебиден жадид?

Падашының нағызети жоңғолса, өзір
Отдан күл жерине миң көндөр бітір.
Олқында риңаттылғы, ғоллуг отурған,
О жерин шаһымдан верәнжак шашан.

Сөздәре иш шашы иш демек истемишидір?

№ 7

Шашы һансы чөектелән Фәрғады Хоқрова гаршы тојур?
Оңлары мұғајисе едіб һансының үстүн олдугуны көстөриш.

№ 8

Фәрғады бир әмәк адамы кими сөчијәләндірін. Низ-
аминин әмәкчи суретләре ичәрисинде онун жерини мүәжжән
едии.

38

№ 9

Низам дүкендерінде бир шарын тастып
Давындың жаңа шын жаңа шын жаңа
Дүниада жаңадан жеткесе миң жаңадан
Көмеги тағы оның бир мүмкүндейді.

Шириин бу фикрін салданып мәденияттегі әдеби-
фосини, көмілдік мәннаның әдебиетшілерден.

№ 10

Низами «Хоқров вә Шириин» суретінде киткесек әдебет
идеясының көңіл-көңіл шығыншылар? Бұншылда әдебеттер
олардың зерттән һансы жеринде һансы мұдделаттар қоралы стру-
тур?

Көрінілуу кими, тапшырылғарын үтүп Низам жарады-
малығының үмуми чөектелори иш, оны дүшүнүлүкән жасаған
лекимдерде (1, 2 және 9-шү), жеделсіз «Хоқров вә Шириин» сурет-
тегінде идеясы, образтары иш әдебеттердің.

Мүсебиден жадид шашырылғарын төзүле просесиңін
мүштепір мөрнөләттерінде шарын просесинде, балык вә бача-
рылғардың мейкемелдіктердің, мәннисемеңе мәнзәрәт за-
сигости, са тапшырылған кими төтбіг әтишишілер.

Тапшырылғар әдебијат дарсларында жазылған шашылар
апарылмыш, шекирдлөрі әзізе жүктемесек үчүн бир жұмыс
онлардың өн чоху бирини дәрдә. Бирини же езде һана ат-
тасы тапшырылымышын. Тапшырылғар мүсебилілер тәрбиени-
ден чидди суретде ўқындылыб յакын мүмкүндер гијмет-
жондирилмисидір.

Мұваффәғијәтләрін көмілдік жаңа мұғајисасы
шакирдләрдің илдәрін инициафының әйлән мәнзәрәсінін мү-
әйлән етмәж имкән вермишидір.

Контрол синиғларда бу илдәр тапшырылғарда тоғулан
мосқындар барасында сұал-чавабтар апарылышыт. Ашагыда
сөчијәзи сәнбетләрден бирини көриши:

М.—Нә үчүн биз Низами жұманист шашы дејирик?

Ш.—Она көрә ки, Низами инсаның һәр шеңдән ғұксак
тутур, инсан ләјағеттіни өзің көзөн гијметләндірир.
О көстөриш ки, һәр шең инсан үчүндүр, ҹанлыларын
ән шарәфлиси олан инсан һәр заман әз шәреғини
сахламалызыр.

39

ӘДӘБИ ТӘЛӘФФҮЗ ВӘ ИНТОНАСИЯ
НОРМАЛАРЫНЫН АШЫЛАНМАСЫНДА ИСТИФАДА
ЕДИЛӘН ДИДАКТИК МАТЕРИАЛЛАР
(Техники васиталарин тәтбиги үзрә)

Надир АБДУЛЛАЈЕВ

педагогик елмләр намиәти,
В. И. Ленин ад. АПИ-ник досенти

Техники васиталорин тәтбигиге эсасланан тәlimдә бир сыра дидактик материаллардан истифадә олунур ки, онлардан бозиләри нитг инкишәфи, хүсусән әдәби тәләффүз интонасија нормаларынын ашыламасы бахымындан олдурача јарарлытыр. Белә дидактик материалларын бир нечәсәннән гыса баһе ачаг.

1. Нұмуна хәрактерли дидактик материаллар
Бұллар әдәби тәләффүз вә интонасија нормаларына риңәжет еділмәкта лента жазылмыш дидактик материаллардыр. Белә дидактик материаллар форма етибарилә иккى чүр тәртиб еттиләр: граммофон вә магнитофон жазылары шәклинде. Көрүнүү кими, ішпек форма анчаг електроакустикаја эсасланыр. Бүтүн бу мәгсәдлә жазылмыш валлара дахыл олар дидактик материаллар нұмуна ролу дашияни сәслендірілмис мәнбәләрдәр. Азәрбајҹан әдәбијаты материаллары эсасында назырланмыш фономүнтәхәбат ән жаҳыш сез устапарынын ифасында жазылдығындан, онун орфоепик тәләффүз вә интонасија нормаларынын мәнимсәдилемән үзрә апарылан ишләр силосиләсіндә әһәмијәтті хүсусиша бөйүкдүр. Фономүнтәхабат монологи вә диаложи нитг үчүн зәнкүн материалларға малик олдуғу кими, драматик дәнештүштегі формасы үчүн дә зәнкүн материал верир. Бурада арзуз вәзинин мелодикасына айд С. Нәчәfovun вә М. Садыхованын ифасында еталон сәвијјесіндә граммофон вал жазылары да вардыр. Буну һече вәзни, сәрбәст вәзин нағында да демәк олар.

Әдәби тәләффүз вә интонасија нормалары ашыламағ мәгсәдилә Азәрбајҹан дили материаллары эсасында да белә граммофон вал жазылары назырламағ олар. Бу чүр фономүнтәхәбат һәмнин мөвзүү үзрә техники вәсait тәтбиг етмәк

јолу иш апарылатын ишларни мәзмунуна таңа ~~жарыл~~ олур, бу да тәжимни сәмарәсени хөзли артырыр.

Магнитофон жазылары шәклинде һазырланмис нұмуналорин ән чох күттәвиләшмиси формасы сәсләндірілмис еталонлардыр. Бұллар ән жаҳыш тәләффүз олай нитг мәзмунуна мұвағиғ интонасија чаларынан риңәжет етмәжи бачараи шаҳсия ифасында жазылтыр. Хүсуси комиссия тәрғииндән бағындылдықтән соңра еталон олмат «бүгүгү» газаныр. Белә еталонлар ленг, бир деңгә жазылтыр вә үзин заман силинмир. Һәмнин еталонлары 6-7 илден бир јочи лентә көңүрмәк лазын келир.

Еталон ролуну ишләр еди нұмуналар фонем, морфем, синтатик контекст формасында ола биләр. Азәрбајҹан дидактикани практик курсунда тәләффүз вә интонасија масалаларыннан өздөркән сөздән, сез бирләшмәләрнән, чүнде же мәтнләрдән избарағат сәсләндірілмис еталонлар назырланыр. Мұнгалим белә дидактик материаллардан истифадә еләкөн гарышына ашагыдақы масалаларды гоја биләр: а) шакирдларның диггертини нұмунағы тәләффүза яңа көзөл интонасија дағы етмәк; б) белә нұмуналар үзөринде шакирдләрни ташырыгыла вә ташырыгысы үшін шаһыншадесини тошқыл етмәк; в) онларын ол фәрди, һәм деңгүсөргиң (сенинф-даре системинде вә евдо) шаштамаларыннан үзләтінгіл; г) шакирдләрни јарын-ярадаудың фәалійжетләрдің тәжини етмәк вә с.

2. Билаваситә ичәрә етмәк үчүн дидактик материаллар.

Бу гәбілдән одан дидактик материаллар мәктәб фонетикасынын эсасын тәшкіл едир. Тәләффүз вә интонасија тә'лими мәгсәдилә бу өријадан һазырланған дидактик материаллар сәсләндірілмис чалышмалардан вә сәсләндірілмис имла жазылардаң избарағат одур.

Мәктәб тәчүрүбесінде һәм форма, һәм до мәзмүнча мұхтәлиф олар сәсләндірілмис чалышмалардан истифада едилүр. Бұллардан бир нечәсіни нұмуна көстәрәк.

а) Фонограмма орфограммы фәргләндирмәк мәгсәдилә тәтбиг олунан чалышмалар. Белә чалышмалар мүәјжән тәләффүз нормалары нағында мәлumat верилдиктән соңра системә дахыл еттиләр. Әдәби тәләффүз нормалары эсасында лентә жазылмыш ишті охунур. Шакирдәр бу заман дүзүнкүн деңгүлиши ишті жазылышы арасында фәрг олар сәзлори сечиб онлары орфографик гајдаларға эсасен жазырлар. Чалышмамаиын шәртино эсасен белә сәзлөр бир иккі вә дағы

чох гајданы әнате едә билар. Лакин тәрүбә кәстәрир қи, чалышма сипиғ дәре системинде фронтал апарылырса, икінші дең артыг гајдаға риајет етмәк мүмкүн олмур. Шакирдләр инкілен артыг гајданы әнате етмәли олдуғда, сөзләрин бәзидори онларын нәзәриндән гачыр, сәһівләрин мигдары артыр. Оның көра де сох тәлеффүз гајдасыны әнате едән чалышмаларын фронтал ичрасы мәселеңәт көрүлмур.

Лакин бурадан белә бир иетиң чыхмамалыдыр қи, инкілен артыг тәлеффүз гајдасыны әнате едән чалышмалардан умумијөтле истифадә едилеммәлидир. Шәрти даңа сох орфоепик гајданы әнате едән сәсләндиримниш чалышмалар мүстөрлөт ичра етмәк үчүн алверишилдир. Шакирд фонографы истәдији гәдәр динләйир. Онун әдәби дејилиши илә жазылыны арасында фәрғ олан бүтүн фактик материалы нәзорәден кешірмөжә фонограммамен үзәриндә фикри әмәлийјат апарыла амкани олур.

б) Фонограммын тәсніх едилмәси илә әлагәдар чалышмалар. Мәтін гүсурлу тәлеффүзлә лентә жазылыр. Шакирдләр мәтін орфоепик нормаларға әсасланарағ тәсніх етмәли олурлар.

Вахтило дидактикада белә бир мүддәә ирәли сүрүлмүштүр қи, шакирдләри сәһів тәртиб едилмени вәсант үзәринде шаптамәк мәнфи иетиң верири. Бу мұланиязәни ирәли сүрәнләр белә бир чәнәти әсас көтүрүрдүләр қи, сәһів сурәтләр шакирдләриниң әсасында өзүнә жер тапыры, сонара да ислаң едилмәси чәтни олан әнкәлә чеврилир. Һәм мин мұланиязән үзүн заман сәһівләрни шакирдләр тәрәфмидән тәсніхинде бурада көстәрилән формасында истифадәни мүәллимни методик ишләр арсеналындан сыйышшырыб чыхара билменишидир. Һалбуки електроакустиканын тәтбиги илә апаратын экспериментин иетиңен тәһлил едәркән айдын болду қи, белә дидактик материаллар сәсләндирилдикдә оптималь сәмарә верөн вәсант гәдәр еффектли олур.

Бу чүр сәсләндиримниш мәнбәләр үзәриндә шакирдләри иши белә тәшкіл олунур: онларға норматив тәлеффүзүн позулмуш олдуғу мәтін верири. Шакирдләр мәтін динләйир, гүсурлу тәлеффүз олунмуш сөзләрни мушашында едипләр. Сонара исә онун дүзкүн формасыны магнитофон лентиғи «дикта едіб» өз тәлеффүзләрини нәзәрдән кечирирләр.

Белә чалышмалар шакирдләрдә өзүнүн вә башгасынын интина һәссесалығы артырыр, онларда динләнилән интина

әдәби дејилиши вә интонасија балымындаған тәжиди музикалық ярадыр қи, бунуң тәлеффүз интонасија нормаларынын мұваффақияттаған мәнисәдидилюи иннида бөлек обиежділдіктери варды.

в) Имла характерли сәсләндиримниш дидактик чалышмалар. Бурада анчаг өјрәдичи сөсли имла изворда туттур. Өјрәдичи сөсли имланын гарышында конкрет мәсөлә төрүлүр. Белә имлалардан жоңы кәсб ежилмий билүктөрі бачарыга, сләкә де бачарылгандар вәрдигиләре чевирмөк мәсәдилә истифада едилир.

Имланын көстәрилән мәсәдилә апарылан сәсләндиримниш нөву ежни типли имланын ән'әнәви ишре формасындан фәргләнири. Ән'әнәви јолла өјрәдичи имла апарыларкы мүәллим нәзәрдә туттуғу материалы шакирдләрда музакири едири, онун башлыча характерини онлара хатырладыр. Соңра мәтни охумагла мүәллим жаздырылачат парчаны мозмұну илә шакирдләри таныш едири, чәтни сөзләрин лугати мәнасыны айданлашдырыр. Бунун ардынча мәтін чүмлә-чүмләдиктә едилир, шакирдләр ешилдикләрни жазырлар. Бу затман мүәллим истәдији шәкилдә дозалар дүзәлдир, сөзләри-иfadәләри вә чүмләләри өзүнә даңа тәбии көрүнен оху тәрзи илә тәлеффүз едири. Бурада мүәллим норматив тәлеффүздән даңа сох һәрфи дејилишә үстүнлүк верири. Һалбуки сәсләндиримниш имла даңа сох тәбии педагоги шәрант жарадыр, тәлеффүз нормаларынын позулмасы һалларына јол вермир. Имланын бу формасы мүәллимин мұдахилә елеу билмәді иштәрдә ичра олунур. Бурада мүәллим анчаг имланы идарә едири. Имланын мәтни елми чәнәгдән әсаландырылмыш дозаларда норматив тәлеффүз вә интонасија чаларлыгларына риајет едиләрек магнитофон лентиғиңе консервләшдирилир. Өјрәдичи имланын сәсләндиримниш мәтни тә'лим просессинин әсас компонентләриндән бирини да әвәз едири. Белә мәтниң ән'әнәви формасы һәм мүәллим, һәм дә шакирд үчүн чап-график шәкилдә вәсант идисә, һәм мәтни нөв имланын жени формасы (сәсләндиримниш имла) мүәллимлә вәсантты бирләшдирир, онларын бирликте көрдүү ишин даңа еффектли ичрасына сәбәб олур. Бу чүр сәсләндиримниш имлаларын һесабына педагоги просесдә тәкъя шакирд галыр, мүәллимин ишини вә чап-график материаллары тә'лим техникасы әвәз едири. Оны да гејд едәк қи, белә

имдайын берилгандында лент жазылмасы, ичрасы же с. м. анындай болук соң тараб сүр.

3. Башарын же көрдешлорин жарынмасына хидмет едән сөсләндирмәш дидактик материаллар. Белә дидактик ма- териалдар аксар наукаларда магнитофон жазысы, бәзи нау- каларда же граммофон валы шоклиниң назырданыры. Граммо- фон жазылары анчаг мәркәзлөшмий юлда назырланыды да ох өмисәт учун жарары несаб едала онлар.

Норматив тәләффүз же интонация чалышмалары үзро башарын же көрдешлорин жарынмасына хидмет едән сөсләндирмәш дидактик материаллар өлпі гајда да анд бир-би- тишине артынча үзүлмүш сөсләндирмәмий мәнбәлордир. Белә мөнәсүй үзро апарылган чалышмалар өз ячра формалары баҳымындан онаның методикадакы чалышмалардан осаслы суратда формаланыр. Форг анчаг һәмни мәтилорин ис- тошын төлөп төкәрәр сөсләндирмәмок имканына малик олма, сенәда деңгәдир. Бу төбөлән олан чалышмаларын эшнәвни формасы сөзлөрү охујуб онлар үзәрнәнде мұвағиг әмәлийјат апармага шорант жарадыре, онларын жени үсулла ичрасы сөзлөри һом охумага, һом до дипломаже, сонра исә онларын үзәрнәнде төлөп едиштән әмәлийјат апармага имкан верири. Некајынлори җалын төсөввүр етмәк учун белә бир мұгајисе- ни апармага фәждалы олар О. Һағвердиевин «Мирзә Сәфәр» һекајоси чап-график шәклиниң шакирдә верилир. О, бу- ну охујараг төсөввүрүнде жарагыгы суретләр әсасында Некајын мәзмүнүн дәрк етмәлидир. Белә охуда шакирд суретләрни өзүнөмөхөс дашынсызына, тәләффүз тәрзине, интонацияларын же с. лазыны گәдәр диггәт вере билмир. һәмни һекајо магнитофон лент жазысында Мирзага Элиевин, җаһүд граммофон валы шәклини Мустафа Мәрдановун ифасында шакирдлорин истифадәсеннө верилдикдә һекај- доки суретләр төнфисл формасында жарымчалы адамлара чөврилгәләр.¹ Бу кејфијәтни жарынмасында сөсләндирмәмий мәгәләлорин сәмәрәнәни чап-график формада верилән һөр чүр дидактик материалларла мұгајисәдә олдугча үстүндүр. Эдәб тәләффүз же интонация нормаларынын ашыланмасына хидмет едән сөсләндирмәмий мәнбәләр шакирдләрни мүстәкәл фәзлийјат көстөрмөсөн баҳымындан да фәждалы-

¹ Онлара тамамилә чанлы адамлар о заман демәк олар ки, шакирдләр һәм да һәмни суретләрни көрмәк имканына малик ола билсин.

дир. Бела ки шакирд өзөвлөң столону асас көчүрүрлөк соз вә же чүмлөни тәләффүз едир, сонра исә бу иш столонесүз ичра олуңур. Ишни сопракы етапында мұхабизиф шараларда засән шакирд өз тәләффүз же охусуны «идара» едир, һеч бир өлавә көмәк олмадан чалышманы лентә көчүрүр, ону җенидән сөсләндирмәрәк ичраның тәрзине, кејфијәтни жохлајыр. Бу иш сөсләндирмәмий мәнбәләрлә апарылды да даһа чох материала осаслаимага шорант жараттыры, һом да истәмилән гәдәр тәкәрәры тә'мин етдији учун чох сәмәрәни несаб едилир.

АЗӘРБАЙЧАН ДИЛИНДӘН ТӘКРАРЫ НЕЧӘ АПАРЫРАМ

Чавад МӘММӘДОВ

Әли Бајрамлы шәһәр 9 №-лы мәктәбин мүәллими

Азәрбајчан дилинин тәдريسинә бүтөвлүкдә наәбер жетирдикдә көрүүк ки, өјрәдилән һәр бир мөвзү, һәр бир гајда шакирдләрә жени билик вермәклә жанаши, сопрак кечиләчәк мөвзуларын өјрәдилмәси учун да зәмни тәрадыр. Даһа догрушу, бу фәни үзәр кечилән айры-айры мөваулар бир-бири илә билавасите әлагәдәрдәр, зәнчирләми бир-бири илә багыйдыр. Мәсәләје бу чүр жанашында наәбер алмалысыг ки, Азәрбајчан дилләм өјрәтмәк җалының күндәлик кечилән мөвзуларын мәнимсәдилмәси илә мәңдүллаша балмәз. Һәр шејдән әввәл она көрә ки дил дәрсләрни шакирдләрә мұвағиг бачарыг вә көрдешләрни ашылауды илә фәргләнни. 20 илдәнарты педагоги тәчрүбәмдән бу һәтичәжә көлмишәм ки, Азәрбајчан дили курсуну там шәкиндә тәкәрәрсиз, һәм да мүнтәзәм вә чидди тәкәрәрсиз өјрәтмек мүмкүн дејил. Бу «билик зәнчиринин» бир бир нағасында менкәм олмалысыр ки, гырылмасын. Бу «нағалалары» вактында жохлајан, зәйфләрини, мөһкәмәдән, «зәнчирин» там бүтөвлүйнү тә'мин едән жалины вә јалины тәкәрәрдәр. Тәкәрәр билийин анасыдыр» дејән бөյүк педагог К. Д. Ушинскинин бу мұдрик фикри, мәнә елә көллир ки, биринчи иөвбәдә дил дәрсләринә анддир. Она көрә дә мән IV—VIII синиғләрдә Азәрбајчан дилиндән тәкәрәр па бөյүк әһәмијәт верири вә буну сәмәрәни тәшкىл етмојо хүсуси диггәт жетирирәм.

Мән тәкәрәр мұхтәлиф формаларда апарырам. Бүнләрдан бири қүндәлик тәкәрәрдәр.

Шакирдләрдөн бирни карточканы бу чүр долдурур.

Шакирдин ады вә фамилиясы	Фәрәчов Рәчәбәли	синиф	IV
------------------------------	---------------------	-------	----

1. Йығышмаг сөзүнүн синонимини тап вә һәр ики созу чүмләдә ишләт. Дүзәлтийн чүмләләрдөн бирини синтактик тәһлил ет.
Йығышмаг — топлашмаг.

- мұб. з. хәб.
1. Колхозчулар клуба йығыштылар.
2. Ушаглар мејданчаја топлаштылар.

Бир нечә иллік тәчрүбәдән мүәjjән етмишәм ки, шакирдләр табели мүрәккәб чүмләләри мәнимсәмәкдә чәтилинлик чәкирләр, соң ваҳт будаг чүмләләри бир-бири илә гарыштырылар; мәсәлән, тамамлыг будаг чүмләспи мүбтәда будаг чүмләси несаб едир вә жаҳуд эксинә. Табели мүрәккәб чүмләләри онларын синонимләри олан тәркибләрлә әвәз етмәjә аид чалышмалар апармагын бу чәтилиji арадан галдырмагда хүсуси әhәмиjјети вардыр. Бу чүр чалышмалар һәм дә шакирдләрдә үслуби вәрдишләрин инишаф етдирилмәсина көмәк едир. Профессор В. И. Лебедев бу нәгда жазыр: «Синтактик синонимләрлә шакирдләrin билийни зәңкинләшdirмәкдән өтруг онлара систематик олараг бир конструксијаны дикәри илә әвәз етмәjә аид чалышмалар вермәк лазымдыр ки, бундан үслуби мәгсәдләр үчүн истифадә едә билсилләр» (Преподаваниjе грамматики в школе, Ленинград, 1974, с. 25).

Мән VIII синифдә «Мүрәккәб чүмлә» бәjисинин тәдрисиннә бу чәhәтә хүсуси диггәт жетпир вә карточкалардан истифадә едирәм. Мәсәлән, тамамлыг будаг чүмләспи онун синоними олан садә чүмлә илә әвәз етмәjә даир карточкалар һазырлаjырам. «Тамамлыг будаг чүмләси» (§ 60) мәвзусуну кечәркән дәрсн мәhкәмләndirilmәsi мәрhәlәsinde карточкалары шакирдләr паjлаjырам. Ашағыда һәmin карточкалардан биринин схеми илә таныш олаг.

Карточкада тәләб олунур ки, шакирд верилмиш чүмләни онун синоними олан садә чүмләjә чевирсис; садә чүмләни синтактик тәһлил етсис вә мүрәккәб чүмләни нөвүнү көстәрсис:

(Ч. Элибәjов). Асиф ешитмишди ки, көзләри атасынын көзләrinе охшайыр.

Шакирд Р. А. һәmin карточканы бу чүр долдурмуши ту.

Шакирдин ады вә фамилиясы	Рәhман Асланов	синиф	VIII
------------------------------	-------------------	-------	------

1. Верилмиш чүмләни онун синоними олан садә чүмләjә чевир. Садә чүмләни синтактик тәһлил ет вә мүроккәб чүмләни нөвүнү көстәр.

баш чүм. там. буд. чүм
Асиф ешитмишди ки, көзләри атасынын көзләrinе охшайыр.
мұб. там. хәб.

Асиф көзләrinin атасынын көзләrinе охшадыгыны ешитмишди.

Полиетилен карточкалардан Азәrbajchan дилиндән айрылары бәhсләрә hәср едилмиш тәkrar дәреләrinde истифадә етмәk даha фаjdalыдыр. Чүники бу ѡолла шакирдләrin билликләrindeki кәsip чәhәtләri асaныгla мүәjjәnlәndirilmәk olur. Карточкалардан истифадә тә'limdә фәrdilәndirmejә imkan jaрадыр.

Карточкалардан истифадә етмәni сәmәrәli иәтичеси кими ашағыдақылары геjд етмәk олар:

- 1) карточкалардан истифадә етдикдә дәрсн еффектлиji артыр;
- 2) дәрсдә билийн ѡохланылмасы вә мәhкәmләndirilmәsi илә бағлы һәр hансы мәrhәlәdә бундан истифадә етмәk olur;
- 3) ваҳта гәнаэт етмәjә бөjүк имкан вериr;
- 4) карточкалардан истифадә заманы мүәllim шакирдләrin үумуми билик сәвиijәsinи мүәjjәn етмәkлә jаnaшы, айры-айры ушагларын бурахдыглары сәhвләri вә билмәдикләrinи дә ejrәniр, тә'lim просесини фәrdilәndirmejә шәraint jaраныр;
- 5) бу чүр карточкалар мүәllimini әmәjини jүnкүлләshirip; бир дәfә һазырланыш карточкадан узун мүddәt истифадә етмәk мүмкүн олур.

САДЭ ЧҮМЛӘНИН НӨВЛӘРИ МӨВЗУСУНА АИД БИР ДӘРСИН ТӘШКИЛИ

Вагиф ГУРБАНОВ

Азәрбајҹан ЕТПЕИ-нин елми ишчиси

Кечмиш дәрсии мөвзусу: «Бүтөв чүмлә». Јени дәрсии мөвзусу: «Јарымчыг чүмлә».

Бу дәрсии мәгсәди шакирдләр јарымчыг чүмлә һагын да нәэәри билик вермәк вә онлара һәмин типли чүмләләрдән вә нитгләриндә мүстәгил шәкилдә истифадә етмәк бачарыт вә вәрдиши ашыламагдыр.

I. Кечмиш дәрсии сорғусу ев тапшырынын — 152 нөм. рәли чалышманын јохланылмасы илә башланыр. Шакирдләр јарымчыг чүмлә охумагла кениш рин һәр бири (чәми 10 шакирд) бир чүмлә һаңатында ишчеси мәгсәдә мүхтәсәр чүмләләрин фәргини изаһ едир, мүәллим онларын чавабларыны гијматләндирir.

II. Дәрсии иkinчи мәрһәләсindә кечмиш дәрслә јени дәрс арасында мәнтиги әлагә јаратмаг үчүн ашағыдақы чүмләләрни мұвағиғ нөвләрә көрә группашырмаг үзәриндә иш апарылыр. Бу мәгсәдә саллофан қағыз үзәринә јазылмыш (5 нұмұнәдән ибaret) мәтін кодоскоп васитәсилә экранда нұмаиш етдирилир.

1) Шакирдимиз Лалә Гулијева техники-пешә мектебини бу ил гурттарыр.

2) — О нечә охујур? — Э'лачыдыр.

3) Гәзетләрдә тарла гәһрәманларынын парлаг гәләбәләrinдән јазырлар.

4) Комсомолчу. Взвод командири. Лејтенант.

5) Дүнән республика партия фәлларынын јығынчағы олду.

Шакирдләrin әксәрийjети 1-чи чүмләnin бүтөв, үчүнчү чүмләnin геjri-mүәjжәn шәхсли, дөрдүнчү чүмләnin шәхссиз чүмлә олдуғуну дүзкүн мүәjжәnlәшdirirләr. Лакин иkinчи чүмләnin нөvү үзәrinдә мубаһиса башланыр. Кимиси ону адлыг чүмлә, кимиси мүхтәсәр чүмлә вә кимиси дә суал чүмләсинә аид едир. Йарадылан проблемли вәзиijет јени мөвзунун тәдريسинә шакирдләрдә мараг ојатмағы тә'min едир.

III. Мүәллим изаһ едир ки, 2-чи чүмлә (—Э'лачыдыр) јарымчыг чүмләdir. Дикәр чүмлә типләrinдән фәргли олараг, көрундуjу кими, өзүндәn әvvәлки чүмләdәn (—О нечә

54

охујур?) асылыдыр. Бела чүмләләр, адтан, *онлары азынан чаваблардан ибaret олур.*

Сонра мүәллим кичик бир работәли матин дитте әдib яздырыр.

- Зүлеjха, тәjjәrәден иә көрүрдүн?
- Чолләри, евләри, дәнизи...
- Дәмир йолуну, електрик гатарыны нече?
- Jox.
- Бәс дәниздә балыгчылары көрүрдүмү?
- Хеjр, йолдаш командири.

(З. Сеидмәмисов)

Верилмиш тапшырылған мәсәди һајата кечирир: әз-зәлән, шакирдләр өїрәнир ки, јарымчыг чүмләләр һәмиши диалог шәклиндә тәzәjүр әдib; иkinчи, о, хұсуси интонацияда малик олур вә үчүнчүсү, чавабдан ибaret олдуғу үтүн јазыда өзүндәn әвәл тире ишарәси тоjулур. Бу заман мүәллим белә бир суалча шакирдләри дүшүнмәj-тәhrik әдib: јарымчыг чүмләләр һаңы чүмлә узувиidәn ибaret олур?

Суал јазы тахтасында јазылыр. Чаваблар мүәллими гане етәмдикде шакирдләрин дингати «Јарымчыг чүмләләрни нөвләрі» адлы чәдвәл јөнәлдирир.

Јарымчыг чүмләләрни новлари	Нұмұнәләр
1) Мүбтедаdan ибaret...	— Күлләри ким сулајыр?— — Күлләр.
2) Хөбәрдәn ибaret...	— Атаң пәннәdir?— Заводда фәләdir.
3) Тамамлыгдан ибaret...	— Кими ахтарыrsan?— Шаири.
4) Тә'жиндәn ибaret...	— Нә тәдер ағач әкмисиниз? — 200.
5) Зәрфликдәn ибaret...	— Ушаглар һарадан тапылдылар? — Танкын ичиндей.
6) Бәли, jох, хеjр, әлбеттә вә с. сөзләрдәn ибaret...	— Губаја кетмисәn?— Бәли. — Гүсарда олмусан?— Хеjр. — БАМ һагтында ма'lumatның вар?— Әлбеттә.

Бу чәдвәл шакирдләри јарымчыг чүмләләрни нөвләрни илә даһа јахындаған тапшыш әдib, онлары белә нұмұнәләрә үй-күн башга чүмләләр гурмагда фәллашырмата көмак көситетирir.

Дана сонара мүәллим синфи 4 група бөлүб онлара деjир:
— Ушаглар, I вә II груп, III вә IV групу спекифик дил һади-

55

соларидан, III және IV груп иеә Г және II груп әдеби материалдардан (хүсусын «Бир көичи манифести» повестинден) және «Гафурин гәләби» поемасындан) «имтаһан» етсіншіләр.

Мұғаллим бир неча нұмұнақ көстәрмек үчүн ашагыдақы

мотив колоской настасиялә экранда нұмајиши етдірир.

1) Фә'ли сифатда фә'лаә сифатни һансы мұштарәк хасса-

ларынан көстәрир?

2) О, бу шәхс авазлийнен соңра из заман веркүл ища-

раси тоғулур?

3) Гафур кимнилә мәһкәм дөст иди?

Мұғаллим сұал-чавабларын дәғиг, айдын ифадә олунын-

сына иззарат едир, ярын көлдикә дүзөлиниләр верири. Соңра

бүнләрдән ба'зиләрни ғазы тақтасына (шакирдләрин өзлә-

рине) ғаздырыр, һәм дә онларын дафтәрләрниң көңүртдүрүр.

153 нөмөрли чалышманы орта из зәніф сөвијәлі шакирдләре

ичра етдірир.

Бундан соңра мұғаллим сипә белә бир сұал верири:

— Ким жарымчыг чүмләләрдә адлыг чүмләләрни охшар из-

фәрген чөйтәтәрниң көстәрә?

Бұтүн сипә дүшүнүр, шакирдләрни чаваблары диндо-

ниләр. Мұғаллим онлары системләшdirмәк үчүн ашагыдақы

сұаллардан истифадә едир:

1) Адлыг чүмләда һансы үзв иштирак едир?

2) Бас жарымчыг чүмлә һансы чүмлә үзвләрнен иба-

рат олур?

3) Адлыг чүмлә тәктәркибли, јохса чүттәркибли чүмлә-

дир?

4) Бас жарымчыг чүмлә?

Сұаллар белә бир нәтижәже көлмәје имкан верири ки,

жарымчыг чүмләләр һәм тәктәркибли из һәм дә чүттәркибли

ола биләр. Бу, сұал чүмләсіндән асылыдыр. Мұғаллим нұму-

на көстәрир. Мәсәлән: 1) —Дәрсә из вахт һазырлашарлар?

— Вахтында (тәктәркибли).

Іәмиң процесседа мұғаллим сипени тарышсына белә бир

сұал тоғур: бәли, хејр, јох... сөзләри һансы интегриесидир?

Шакирдләр чаваб верирләр ки, бәли, хејр, јох сөзләри

мұстәғил ма'насы олмајан сөзләрдір. Онда мұғаллим деир:

— Бас неча олур ки, мұстәғил ма'насы олмајан сөзләр чүмлә үзву

ола билмири, бурада исә чүмлә јериңде ишләнир? Чүмлә-

лірса, мұәжжән бир үздән ибарат олмалы дејілми?

Мә'лүмдүр ки, ортаға атылмыш сұал шакирдләри жарым-

чыг чүмләниң жени бир хүсусијәти из ташыш етмәје имкан

верири. Онын үчүн да мұғаллим шакирдләриң диттәтини (ко-

доскона) ашагыдақы чүмләләр өзлә едир.

1) — Ленинграддакы Дөвләт Ермитажында одмусаимы?

— Бали.

2) — Телефона кими чатырым? — Әймәд мұғаллими.

3) — Балына көрмүсан? — Јох.

Бу кими чүмләләр үзәннәдә мұшақнда заманы шакирд-

ләри жарымчыг чүмләнни услуги хүсусијәтләри из заманы

едәркөн мұғаллим деир: — Бали, јох, хејр сезләрнен избарат

чүмләләр чүмлә авозләри һесаб олунар. Анарыча олар,

мәңтиги вурға табул едөн үзв саҳланылыр, галан үшләр

исә чүмләде ишләділәмір. Жарымчыг чүмләнни интегри-

ләділәмісін дә мәңіз бунуила! әлагәдардыр.

Дана соңра, верилемин билиji интегричесида тәтбиг

етмәни өјрәтмәк үчүн шакирдләре икі жолдан арасында ке-

дән «Футболдан гајыдаркән» және «Тикиш мәншәләсі заманы» мөнзүларында кичимик бир ишша-мұсақнда յазмат таш-

шырылыр. Буна, тәхминен, 5—7 дәғиге вахт сәрф едилір. Ин-

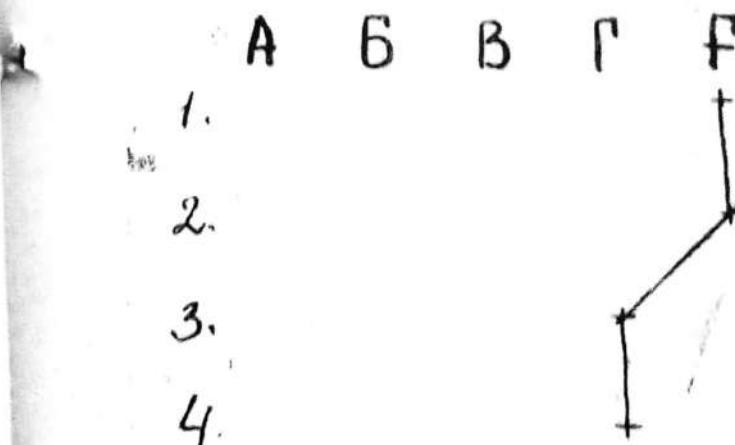
шашаш иетімәсін сечмә үсулла (бир неча шакирддән соруш-

магла) жохланылыр.

IV. Жени дәрсни бүтөвлүкә жохланылыб мәһкәмләнді-

ріләсін үчүн мұғаллим перфочалыцимадан истифадә едир.

Бу заман кодоскон—перфокарт комплекси тәтбиг олунар.



Г. Б. Әймәдов, «Жени програмла әлагәдар ба'зи синтаксик айла-

зыларын мәншәседіләмісі һағында», «Маариғ» нәшрийаты, Бакы,

1972, с. 94.

Ашатызакы Матвей хабардан ибарат олар чүмлөдөр «А», мұбдәздан ибарат олар чүмлөдөр «В», тамамлығдан ибарат олар чүмлөдөр «В», зорғындаған ибарат олар чүмлөдөр «Г», тоғындаған ибарат олар чүмлөдөр «Г» жөрғи илесшарда есіп дүзкүн «жарға» алмаса қалынып?

1) — Атан Нансы танкерде капитандыр?

— Айлан Асланова.

2) — Сонда көрі, Нансы ғалет даға марагла охунур?

— Аз бердің көңілдері.

3) — Сибира соғытты по вахт жода салдының?

— Байрамдан бен күн габат.

4) — «Артек» да из гадер галдын? — 28 күн.

Мұддым верфочалашиманың негізгесін жохламаг үчүн Мұддым верфочалашиманың негізгесін жохламаг үчүн паролдары жыгар, қавабдарын мұнағғыр «жарға» (57-ші соғиғаға да олар схеми вернамаш «жарға») по доромада уйгун көлдишін мүлжін едір.

Окс-алато процесси баша чатдығдан соңра жени даре үарағаныздың нәзәрі мәғауматы үмүмләндірмөжі 1—2 шақырдан тәлеәб едір.

Шакирдләр жарымчығ чүмлөнин тә'риғини, онун бүтүн за адамы чүмлөдөрдөн фәрғини, ондан габаг тире шашарасы за адамы чүмлөдөрдөн фәрғини, токто бир үздөн ибарат ола билдишіни, үелуби тоғуадатыну, текже бир үздөн ибарат ола билдишіни, үелуби мөгамма да бағыт, хејр, жох, на сөздөрі иле ифақо формаларының чүмлөнин мәнтиғи вұргусундан асылышынын вә с. гежд едірләр. Онылар һәмчини бу хүсусијетте уйгун башта үмүмнәләр соғылодырлар.

154 нөмрөдан чалышма еса ташырылдыр. Мұддым адаба оларға әзачы шакирдләре бир неча дүшүндүрүчү суала қарабағын жазмагы ташырыры:

Викторина заманы VII синиф шакирдлерине ашагыдағы сұалдар берилді:

1) «Жарымчығ чүмлө» жаңа мүреккеб ад демек олармы?

2) «Сифот», «Caſe», «Дваждик» ва «Зөрғ» иесім демек дүзкүндермү?

3) Адамы чүмлөнин интонациясы иле жарымчығ чүмлөнин интонациясы арасында фәрғ вармы?

4) Нитеге жарымчығ чүмлөдөрден на мөгөддә истифада олунур?

КАРЛАР МӘКТӘБИНИН V—VIII СИНİФЛӘРІНДЕ АНА ДИЛИНИН ТӘДРИСИ ТӘЧРУБӘСІНДӘН

Сәмәд ГАСЫМОВ

педагоги елмалар нацияды,

Аморб. ЕТШЕИ-нин бапы елми инчиши

Кар ушагларда ашырылан тә'лим ва тәрбијә ишләри күтәрдің мәктәблөрін тә'лим-тәрбијә иннидән асылы шәкілдә фәрғанып. Бу фәрғ аны дили тәдриси процессинде дағындау азында көстәрир.

Күтлови мәктәблөрдөн фәрғли оларят ушагларда охудорелоринни тәнисилді ашагыдақы ұйындар мәзірде залыптырып.

1) Кар ушаглар аны дили дәрсләринде елминиң әсасы иле бирликдә сөз иттегінә жиіләнірләр (дастыл, жазылы ва шифағы). Бело ки бу процес заманы үлар бир-бири иле әзата сахлајыр во фикир жүрудүрләр.

2) Тәңсіл процессинде күш шакирдләрін идрак фәзалија-тиндә деңишниклик жарадылар.

3) Соалу бүтүн иттегөрлөр мимики ишарәли иттеге бирликдә көрдір мәктәбнин шакирдләрінә практики вә үмүмтәсіл әмбиклөрі там вә һәртәрәфли мәннисәмәје им-капи вери.

4) Кар ушагларда тәңсіл процес заманы тә'лим материалдарының баша дүшүләмәк формада оларда чатдырмаг вә шакирдләрдә дүшүнмә габилиjjеттің мәжіләшдірмәк зоруридір. Бу заман оныларын алды етдиклөрі әмбиклөрі практик ишде фәсал шәкілде тәтбіл едә ғылмаләрінә фикир белгилмелидір.

5) Карларда баша дүшүнмә габилиjjеттін инкишафы, онларда ешитмә габилиjjеттің позулдугу вахтдан, онун позуулма дәрәмәсіндөн вә мәктәбәгәдәркі јашда тәрбијә системіндән асылыдыр. Бу исә ушагларын тәрбијә процессинә фәрди жаңашылмасыны тәләб едір.

Хүсуси нөвлү мәктәблөрін V—VIII синифләріндә ана дили програмы әсасын үч саңәни әнатә едір: 1) иттеге инкишафы, 2) грамматика, 3) оху.

Іәр үч саңә бир-бири иле сых әлагедәдір. Тәчрүбә көстәрир ки, әкәр кар ушаг башгалары иле иттег үнисијәти сахлајыреа, о заман шифағы иттеги өјрәнмәк онун үчүн асандыр.

Машын рус педагогу Н. М. Логовски өз елми эсәрләриңи шифаһи ниттүнсијетинин карлар үчүн бөйүк ролуну көстәрдә рак жазыр: «Кар ушаглар мәктәбдән кәнарда аз-чох да олса тачыл едилилләр. Белә шәрант шифаһи ниттә тәlimmin эзарә көтирир».

Бу спесифик хүснүүжети нәзәрә алараг мәктәбдә мұваффа шәрайт јератмаг лазымдыр. Бу бахымдан оху просесинин ролу бөйүкдүр, о, ушагларының һәјатла әлагәсини тә'мин едир, онда ра чанлы дил ејрәдир.

Ибитдан синифләрдән башлајараг чәлд, рәван, дүшүрчәли охуя лазымни диггәт јетирилir, охунулан мәтнин спесификри айынлыштырылып, кениш лүғәт иши апарылып. Мәңбү оху просесинде шакирләр бизи әнатә едән варлығы дәриндән өјрәнмәjә имкан тапырлар.

V—VIII синифләрдә ана дили програмы тәләбләрнән бири шүурлу охудур. Охунун шүурлу олмасы онун дүзкүн әзүрәтли олмасындан чох асылыдыр. Дүзкүн оху—ајдын тәләффүз тәләб едир.

Адәтән кар шакирләр оху заманы һәр сөздән соңра фасилә едиrlәr. Экәр сөз чәтинидирсә, таныш дејилсә, һәр нечадан соңра фасилә етмәjә чәнд көстәрилләр. Белә оху дәржетмә просесини чәтилләшdirir. Бу гүсурун гарышынын алмаг үчүн дәрс заманы мұхтәлиf методлардан истифадә етмәk олар. Мәсәләn, экәр шакирд һече илә охујурса, мәтнәки чәтин сөzlәri бир нечә дәfә һечаларла, ахырда бүтән шәкилдә тәләffүz етмәjи өјрәнмәk лазымдыр.

Тәчүрүбә заманы ајдын олду ки, кар шакирләрдә белә бир адәт өзүнү көстәрир; экәр оху просесинде мүэллимин спесификри шакирләr олурса, бу заман о, дүзкүн оху гајдаларыны қөзләмәjә чалышыр, экәр мүэллим буна фикир вермірсә, шакирд өзү билдиji кими охујуб гурттармаға чалышыр. Элбәттә, бунлар кар ушагларын психолокијасындағы спесификадан ирәли кәлир. Она көрә дә дәрс заманы мүэллимин дәрәчә диггәтли, тәләбкар олмалыдыр.

Шүурлу вә ifadәli оху бир-бири илә сых әлагәдарды. Экәр мөвзү баша дүшулмәsә, охунун ifadәliијине наий олмаг чәтинидир. Она көрә дә бу чәhәtә һәмишә диггәт жетирмәk лазымдыр.

Шүурлу оху, охунулан мәтнин баша дүшулуб-дүшулма мәсіндән асылыдыр. Сөzlәrin мурәккәблиji чох ваҳт би саhәde чәтинлик төрәdir. Мәтнин мөвзусуну баша дүшмәk

үчүн орадакы һәр бир сөз вә чүмләнин мәнасы аныштырылғы олмалыдыр. Кар шакирләрин охусунда шүурлулуту тә'миа етмәk үчүн мұхтәлиf иш нөвләрнән истифадә етмәk ла-зымдыр. Мәсәләn, 1) охуя һазырлыг ишләри (бу мұшаһидән, експурсиялардан, диафилмләrә бахышлардан вә сан-рәдән ибәрәттәr); 2) кириш сөhбәti; 3) чәтин сөzlәrin изаһы; 4) мөвзү паггында шакирләrә мәлumat верилмәсі; 5) некајәнин планыны тутмаг; 6) охудугларыны нағыл етдirmәk; 7) эсәрдә иштирак едәn образлары гијметләндирмәk, сәчиijjәләндирмәk вә с.

Шакирләri jени мөвзуя һазырлашдыrmag үчүн оху-дан әзвәl, онларда некајә паггында мүәjjen тәsевvүr ојат-малар. Бу заман чәтин сөzlәri изаһ вә әjани васиталор-дәn истифадә етмәkla, шакирләrin тәsевvүrүнү даһа да кенишләндирмәk мүмкүндүр. Мәсәләn, Минкәчевир су-елек-трик стансијасындан бәhс едәn «Минкәчевир» адлы некаја-ни қечәркән бу саhәde шакирләrin тәsевvүrү олмадыры налда, мәтнән әлавә, шакирләrә онр неча jени сөz ејрәт-мәk лазым кәлир. Охудан әзвәl шакирләrә Минкәчевирин кечмишиндәn, Мил, Муған, Ширван дүзләrinин әзвәllәr илан мәләjен сәhralar олмасындан данышылмалы, әjани вә-ситәләr иүмайш етдирilmәlidir. Соңra иса бунлар мүасир дөврүмүзлә әлагәләндирilmәli вә шакирләrә данышыл-малыдыр ки, инди Күр чајы үзәринде су-електрик стансија-сы гурулмушдур вә Минкәчевир дәрjачасы ѡарымышдыр; бу, дашгынларын гарышыны алыр, бир чох шәhәr вә кәндә-римизэ ишыг верир, торпаглары суварыр.

Бу заман синфә су-електрик стансијасынын шәклини-хәритә кәтирмәk вә диафилм көстәрмәk даһа әлверишли-дир. Бунлары әзвәlk шәкилләrlә мугајисә етдикдә јахшы нәтижә верир. Хәритәde дүзәнликләri, Күр чајыны, Минкә-чевири тапыб көстәрмәk вә әлдә едиlәn билиji практикаja тәтbiг етмәk лазымдыр.

Синиfdә апарылан оху шакирләri синиfdәnхарич охуя һазырлашдырыр. Одур ки, мүэллимин кириш сөhбәt-ләrindeн соңра шакирләr мүстәgил олараг сөzlәri һәmin мәтнәn охумалыдыrlar. Шакирд охудугдан соңra некајәнин ғәзмунуну суалларын көмәjи илә ајдынлашдырыр. Бу, иккىни худа һәmin некајәни ушагларын јахшы мәнимсөмәләrin вә мүстәgил охумаларына көмәk едир.

Икинчи оху заманы шакирдлэрдэн мэтидэ раст кэлдик лэри чэтин, баша дүшмэдиклэри сөзлэри онлара айдын олан сөзлэрэл эвээз едib ишлэтмэлэри тэлэб олунур. Бу һэм мээмүү нун дёрк едилмэсни асанлашдырыр, һэм дэ шакирдлэрийн яадасахлама габилийжтини фэаллашдырыр. Экэр һекајо бүйүкдурсө, ону һиссэ-һиссэ охутдурмаг, сонра исэ һекајэшии планыны тэргиб етмэк лазымды.

План тутмаг үчүн мэтин мэзмунууну яхши билмэж, һэр һиссэдэн биринчи дэрчэли фикри икинчи дэрчэли фикирдэн сечэ билмэк лазымдыр. Буна көрэ дэ һекаје үзэрийн дэ ишлэркэн ишин биринчи мэрхэлэсни елэ гурмаг лазымдыр ки, сонра чөтийнлик чөкилмэсн. Һекајенин мэзмунууну план үзрэ вэ яхуд суалларын көмэji илэ нағыл етдирмэж мэслэхэтдир.

Һекајени данышан заман шакирдин јол вердији сэхье лэр юлдашлары тэрэфиндэн геjd олунур. Данышыб гуртардыгдан сонра шакирд бурахдыры сэхвлэри юлдашларынын көмэji илэ дүзэлдир. Шакирдлэр өзлэри бир-бириңэ суаллар верир, чаваб алырлар. Бу дэрсийн кедишини чанлан дырыр, бутун шакирдлэри диггэтлэ гулаг асмаага чэлб едир.

Ахырынчы сөнбөт заманы јекунлашдырычы суаллар верилир. Бунлардан эн мараглысы: «Бу һекајэдэн сиз нэ өjрэндиниз?» суалыдыр. Белэ бир суалдан сонра һекајенин мэзмунуун нечэ мэнимсэнниди айдын көрунүр, ejни заманда бу тэдбир шакирдлэри мустэгил фикирлэшмэж тэгжрик едир. Һекајенин мэзмунундан асылы олараг чох заман шакирдлэр мэтндэки гэхрэманлары сэчийжэлэндирирлэр. Иштирак едэн шэхслэрин ишлэри айдынлашдырылдыгдан сонра шакирдлэр онлара гијмэт верир, бу ишин яхши вэ пис тэрэфии геjd едирлэр. Ахырда исэ суалларын көмэji илэ шакирдлэр һэмин шэхсин нечэ адам олдууну дејирлэр.

Чох вахт евэ тапшырыг верэркэн охудуглары һекајенин шэклини чэкмэji тапшырмаг фајдалыдыр. Бу да һекајенин шакирдлэр тэрэфиндэн нэ дэрэмэдэ баша дүшүлдүүнү айдынлашдырыр.

Кар ушаглара ана дилинин тэдрисиндэ грамматик материалын өjрэдилмэс дэ мүһүм јер тутур.

V—VIII синифлэрдэ грамматикадан илкин мэ'уматлар верилир. Бу мэ'уматлар кар шакирдлэрэ Азэрбајчан дилин хүсусијжтэрини өjрэнмэк вэ өз нитглэриндэ онларда истифадэ етмэк мэгсөдини күдүр. Нитг үнсиijети өсасында

апарылан грамматика дэрслэри грамматик формаларын яхши гавранылмасына имкан верир вэ эн яхши үсуллардан бири сајылыр.

Грамматикадан элдэ едилмиш билиги мөhкэмлэндирмэж үчүн грамматик тэхлилдэн кениш истифадэ етмэк лазымдыр. Грамматик тэхлил шакирдлэрин мустэгил ишлэмэж бачарыгыны инкишаф етдирir.

Адэтэн грамматика дэрслэринин эввэллэриндэ шифаи саја бэнзэр иш апармаг лазым кэлир. Һэмийн иш шэкиллэр үзрэ, һэрэктлэр үзрэ чүмлэ гурмаг вэ яхуд ким чох јазар, кизлэнмиш сөзлэр ојуну, нитг лотосу вэ с. шэклиндэ апарылыр.

Грамматика дэрслэриндэ имла, ифадэ вэ иша јазылардан кениш истифадэ едилir. Иша чох вахт шакирдлэри илэ һэјатлары илэ элагэдар һадисэлэр этрафында гурулур. Бунлар шэкиллэр, көмэки сөзлэр вэ с. үзрэ апарылыр. Ифадэ вэ имла јазыларда исэ мухтэлиф грамматик тапшырыглар јерино јетирилир. Мэсэлэн, III шэхсин тэкини чэмийлээ эвээз ет; сифэтин дэрчэлэрини көстэр; индики заманы кечмиш заманла эвээз ет вэ с. Нитг инкишафы дэрслэри кар шакирдлэри һэјат вэ фэалийжтлэри илэ сых элагэли олмалыдыр. Диафилмлэр вэ кинофилмлэр үзрэ апарылан јазы ишлэри дэ чох мараглыдыр.

Бүтүн дэрслэрдэ олдуу кими, нитг инкишафы дэрслэриндэ дэ шакирдлэрдэн дактилсиз данышмаг, бир-бирини додагдан охумаг тэлэб олунур. Бу исэ шакирдлэрдэ додаанындан охумаг вэрдишлэрина даха да мөhкэмлэндирir.

Нитг инкишафында эсас јерлэрдэн бирини дэ мэктубларын јазылмасы вэ дивар гэзетинэ мэгалэ јазмаг тутур. Мэктуб јазмаг үчүн эввэлчэ план тутмаг лазымдыр:

1) Ажын тарихи; 2) юлдаша, валидеjnэ вэ с мүрачиэт; 3) суаллар; 4) юлдаша вэ ja валидеjnэ ез арзу вэ истэклэрини билдирмэж. Чалышмаг лазымдыр ки, шакирдлэр бу мэзмунда мэктуб тэргиб етмэji өjрэнсийнлэр.

Шакирдлэрэ мэгалэ јазмаага өjрэтмэjэ дэ хүсуси диггэт верилмэлидир. Нэээрэ алынмалыдыр ки, экэр шакирдлэрин јаздыглары мэгэлэлэр синиф диварларындан кэнара чыхмазса, онларын марагы сөнэ билэр. Одур ки, јазылан эн яхши мэгалэлэри мэктэбин дивар гэзетиндэ «чап етмэклэ» нлары һэвэслэндирмэж лазымдыр.

БЭДИИ ЭСЭРЛЭРИН ДИЛИНИН ӨЈРЭДИЛМЭСИНЭ
ДАИР

~~Нәмид АББАСОВА
фолиологийн доктору,
В. И. Ленин Ул АПИ-ийн досенти~~

Орта мэктэбийн мухтэлиф синифлэриндээ кечилэн бэдийн эсэрлэрийн тэхлилийн мунум энэхүүгээ маликдир. Тэхлил мүэлдлийн бөйж мөнхарот, педагогикийн усталыг, нэм дээ мүккэммэл нэээрийн билиг тэлэб едир. Чүнки анчаг эсэрийн мэзмуу тусла архаланай тэхлил чох вахт сүжет вэ харakterлэргэй баглы олан хэтлэрийн көлкэдэ галмасына сэбэб олур, язычнын бэдийн мэгсэдийн лазымынча ачылмыр, хүсүсилэ ярдычылыгын илж материалы олан сөзлэрийн, ифадэлэрийн бэдий-үслүүтийн имкянларыны да шакирд ажлын баша дүшмүр. Шакирдээ сөзүн ифадэ гүдрэтийн мараг ојатмаг, бундан истифада етмэж бачарыгы бэдийн эсэрлэрийн өјрэдилмэсийн яланшы апарылмалыдыр. Бу исэ билаваситэ дилин ифадэ яланшы апарылмалыдыр. Бу исэ билаваситэ дилин ифадэ яланшы апарылмалыдыр. Бу исэ билаваситэ дилин ифадэ яланшы апарылмалыдыр.

Чох вахт тэхлили заманы бэдийн тэсвир васитэлэри олан метафора, метонимија, епитет вэ с. наагында мэлумат вермэклэ кифајэтлэнил. Бунлар, элбэйтэ, вачибдир, шакирдин образлы тэфэkkүрунун инкишафына көмөк едир. Лакин унутмаг олмаз ки, образлы тэфэkkүр анчаг сөзлэрийн, ифадэлэрийн бэдий-мэчэзи мэналарына архаланыр. Умумижтэлэ, бэдий эсэрлэр, онун дили нэжаты образларла экс етиридииндээн тэфэkkүрун нэйтэрэфли инкишафы илэ яланшы, образлы тэфэkkүрэ мүсбэт тэ'сир көстэрир, онун формалашмына көмөк едир. Буна көрэ дэ бэдий эсэрийн тэхлили заманы ажры-ажры категоријалары сечмэдэн, умумижтэлэ, тэсвир вэ ифадэ васитэлэрийн диггэт јетирмэж бунларла бэдий идеянын, язычы мэгсэдийн элагэ вэ мү-

насибатини узэ чыхармаг вачибдир. Мүэлдлийн յазычнын истифадэ етди һэр сөзүн, ифадэнийн имкандарына диггэт јетирмэлидир.

Шакирди фактлар эсасында баша салдыгда ки, мэнаансы сөз, яхуд сөзүн мэнаансы бэдий идеянын та барыг ифадэсийн өзүү эзэрнэ көтүрмүүш, яхуд харakterийнэээрээ чарпдырмагда эсас олмушдуу, онда бэдий эсэрийн идеясы дэрийндэн мэнимсэннил; յазычнын дилдэн ичээ истифадэ етмэс оилара ажлын олур. Шакирдлэр сэнэткарын дилэярадычы мунасибэтийн яхши гаврајылар.

Мэлум олдуу кими, бэдий эсэрлэрийн лүүэт тэркиби энэтэсийн көрэ эдэби дилдэн вэ халг дилиндэй мэхдүддур, бурада ялныз мөвзүү явсаар олунан саһэж авд сөзлэр сечилир. Бэдий эсэрлэрийн сөзлэrdэн истифадэсина кэлдикэдэ иц бурада неч бир мэхдүдийтэй олмур. Бэдий мэгсэдийн ёдэжчэк һэр бир сөздэн язычы истифада ёдэ билир. Мэсэлэн, көннэлмиш сөзлэrdэн, мэхэлли сөзлэrdэн, язычнын өзтэй мэхсүс неолокизмлэrdэн, нэгтэ бишга диллэрийн сөзлэrdэн. Бир сөзлэ, бэдий эсэрийн дилиндэки сөзлэр нарадан алымасындан асылы олмајараг бэдий идеяны охчууяа јетирир, суратин харakterини замамлајыр, яхуд заман вэ мэкан мунасибэтлэрийн ирадэсийн ярајыр. Умуми сөзлэrlэ бу вэ дикэр саһэдэ шилэнэй сөзлэрийн бэдий дилдэ мунасибэти һэмишэ ejni олмур. Бу, һэр шеjdэн эзвэл, дөврэ, жанрла мүэjjэнлэшир. Сосиализм реализми үслүүбүндэ язылмын эсэрлэrdэ үмүмийт тэрафдан ишлэнэн сөзлэrlэ терминлэрийн дахаачох сечилдиж инкар едилмээдир. Бу вэ зижтэй реал һадис вэ варлыгларын чанлы, догру ифадэ олунмасы тэлэхийндэн ирэли кэлир. Дикэр тэрэфдэн, бу үслүбда халг күтлэсийн нэжаты, мубаризэсийн ичтчмай мунасибэтлэри бэдий ифадэсии тапдыкындан терминлэрийн сөчийжэлэндиричи ролу артыр. Биз бурада белэ сөзлэрийн бэдий-үслүүтийн вэзифэсийн ачылмасы үзэриндэ дајанаачагыг.

Азэрбајчан дилиндэ терминлэрийн бэдий тэхэjjүүн ифадэ васитэсийнэ чөврилмэсийн энэхүүсийн гэдимдир. Бу, Насими. Фүзули эсэрлэрийнде парлаг нумунаасини тапмышдыр. XIX эсрийн орталарында формалашан реалист драм дилиндэ мухтэлиф саһэлэрэ мэхсүс олан терминлэр суратлэрийн даышыгыны, пешэ, сэнэт, саһэж көрэ фэридилэшдирмиш, ejni заманда онларын харakterини, инкишаф сэвижжэсийн, габилийтни орижинал сэпкидэ көстэрэн васите олмушдур. Азэрбајчанын сэпкидэ көстэрэн васите олмушдур.

5. «Азэрбајчан дили вэ әдәбијат тэдриси», № 2.

Драматург мүтләгијәт нұмајәндесини өз һәммәсләкі илә данышдырында онун дилинә «сөзүн дүзүнү» верир. Полисмејстерлә данышында ишчи һәрәкатынын «гијам» де. Йил, «ингилаб» олдуғуны көстәрир. Ишчи нұмајәндәләри илә жыл, «ингилаб» алданырыр. Драматург терминләрин васитәсилә белә бир тарихи һәигеттиң бәдии ифадесини вермишdir ки, буржуазиянын синфи симасы ишчи һәрәкатынын ингилаб алданырмага јол вермир, она көрә ки, «ингилаб баш тутан гијамдыр» (В. И. Ленин).

Драматург терминләрин дәјишиләрмәси илә сөйләдидиң бу фикри сонда, мәhkәmә сәһнәсіндә даға габарыг нәзәре жетирир:

Еjвaz: Опун нә бу иша, нә дә сизин гијамчылыг деди. Жиниз ингилаб һәрәкатына һеч бир дәхли јохдур.

Орта мәктәб мүәллими Җ. Чаббарлы пјесләринин шакирдләр тәрәфиндән мұталиәсini, мәнимесәнилмәсini ѡхлајыб жекуплашдырырқан терминләрин бәдии-үслуби вазифәсү үзәринде дајанмалы, онларын диггәтни бу чәһәтләре үләл етмәлидир.

Терминләр мүрәккәб тәркибли сөз группаларыдыр. Бундағы фәаллығы, тәсир әһатәси дә бир дејилдир. Хүсусында дөвләт ишләри, вәзиғә, пешә, тәшкилат, мүессисе, титул билдириң сөзләр дөврүн чох ишләнән сөзләриндән олуб, халғ тәрәфиндән **тез мәнимсәнилir**.

Бундан алаб, терминләр тез дәјишиң сөзләрдәндир. Ичтимай һәјатла, истеһсал просесләри илә, истеһлак мұнасибәтләринин дәјишимәси, елмин, техниканын инкишафы илә жениләри жарапыр, бир гисми исә дилдән чыхыр, јаҳуд башгасы илә әвәз олуңур. Буна уйғун олараг бәдии әсәрләрдән тә'сири, вәзиғәси мүрәккәбләшир. Бәдии әсәрләрдә истеһсал «пејзажы» уйғунлугу илә бәрабәр, дөвр уйғунлугу жарадыр; данышығы, дөврчә типикләшдирир.

Сијаси, ичтимай, дөвләт, маариф терминләри бәдии әсәр мөвзү илә бағы олараг «өз-өзүнә» дахил олур. Бунлар бәдии мәғсәдә үігүн сечилсә дә, жазычыдан хүсуси ахтарыш тәләб етмир. Драматург-реалист өзүндән әvvәлки дөврүн данышынын верәркән көнілмәнш терминләр саһәсіндә ахтарыш апармалы олур. Тәсвири етдиң һадисәјә, саһәј, сурәтә уйғу терминләри мүәjjәnlәшдирир. Бу, жазычыдан жарадычылыг **бачарығы** тәләб едир. Һәр саһәсін өзүнәмәхсүс сәчијәеви сөзләри илә бәрабәр, фикри ифадә тәрзи дә

вардыр. Белә уйғунлуг дөгүра билмәк исә һәғиги сәнэткарлығла шәртләндирлир.

Аз бәлли олан, һәтта экәријјәттің баша дүшмәдији елми, техники сөзләриң бәдии әсәрләрдә ишләнмәсін жазычыдан «тактика» вә «фәнд» тәләб едир, жазычынын тапдығы «фәндләр» терминин тә'сирини јүксәлдир, бәдии вәзифәсүнні таамамлајыр.

Җ. Чаббарлының пјесләриңде ишләнмиш терминләри ашагыдағы группаларда наээрә чатдырмаг болар:

1. Дөври терминләр (мұхтәлиф дөврләрә мәхсус оландар).

2. Саһә терминләри.

Бу бөлкүдә терминләрин жаратдығы тәсир ва онларын вәзифәсі өсае алыныр. Дөври терминләр бөлкүсүнде саһә терминләри дә дахил едилә биләр. Буныла белә, саһә терминләринин көнілә вариантларында пешә уйғунлугу атап тарихлык, архаиклик рәнки илә бирдәшмиш олур. Бириңиң группадан олан терминләрин тәхминни тәркибини ашагыдақы кими көстәрмәк болар:

1. Ираның ичтимай һәјаты илә бағы олумуш а) һәрәкат, әгидә саһиби, вәзиғә билдириләр: баб, баби, мәшрутә, мәшрутәчи, фәдам, сәрбаз иоча; б) сарай һәјатына аид олан вәзиғә, титул билдириләр: шаһәншах, сәдр-ә'зам, хача, гулам.

2. Феодализмә мәхсус әмәк бөлкүсү, вәзиғә билдириләр: бәһрә, бијар, динмәвер, мираб.

3. Капитализм дөврүнә мәхсус олан сөзләр: биржа, аукцион, торга гојмаг, дум (дума), управа, совет, сијезд, антрепренюр.

4. Ингилаблар дөврүндә истифадә олунмуш терминләрдән: забастовка, бунт, тәтил.

5. Совет дөврүнүн мұхтәлиф илләринде истифадә олунмуш наркомирос, совпраб, колхосцентр, Раи, АзАП, өзәк катиби, јачејка, битәрәф, голчомаг. Иди дә истифадә олунан колхоз, рајком, комсомол тәшкилаты, комсомол, қәнд совети сәдри, қәнд совети катиби, јерли комитет, мәстком.

Пјесләрдәкі саһә сөзләринин тәркибини ашагыдақы кими көстәрмәк болар:

1. Фәлсәфи, ичтиман-сијаси терминләр—идеалист, материалист, иртича, пролетариат, буржуазия, ингилаб, интернационал, диалектика, синиф, синифләр вурушу, синиф-

сиз чәмијјәт, ирг, дөвләт, халг, милләт, милли истиглалијјәт, миллиятчи, програм, диалектика, тәзад, фәлсәфә, нәзәријә вә с.

2. Сијаси-игтисад терминләри: сәнајеләшдирмә, коллективләшмә, колектив тәсәрүфат, индустрIALIZАСИЯ, кустарчылыг.

3. Сијасат, һәрби терминләр: дипломат, дипломатија, ултиматум, сијасәт, тәслим етмәк, мұнарибә, бөлүк, баталjon, гәраркаһ, сәнкәр.

4. Елми, елми-техники терминләр: факт, әсас, еңтимад, елми сүбтү, лабораторија, академија, аппарат, микроб, трансформатор, газ, дуз, електрик, електрик чәрәјаны, микроскоп, ток, волтметр, ichtира, тәчрубы, кимјәви тәркіб, туршу, натри-хлор, һаш ики о, һәндәсә, волтаж, барыт, изолјагор, кимја, фосфор, һидрокен, кислота, доктор, дәрман, паразит, бәhran (тиби термин).

5. Әдәбијјат, дилчилек терминләри: ичтимай сифәт, милли форма, тәшбен, тә'бир, талант, исте'дад, лексикон, термин, образ, сурат, тип, пролетар идеологияи вә с.

6. Дини терминләр: рисалә, јасин, сурә, тәrkәssәlat, улама, фитва, һәдис, мәнкунә, шәһадәт вермәк, кәлмеји-шәһадәт, кәлмеји-тәјиба.

Бунтарла јанашы олараг, пјесләри муталиә етмиш шакирләрин диггәтини онлар үчүн анлашылмаз олан терминләре дә чәлб етмәк вачибdir. Инди онларын тә'limdә рас, кәлдикләри, истифадә етдикләри јер күррәси, көј, һидрокен,ничесәнәт, партија сөрөттөннөн мәнасына пјесләрдә күрреjәрз, күнбәди-сәмави, мувәлидилма, сәнајеji-нәфисә, фирға ишләндүини көстәрмәклә бу саһәдәки дәјишмәни нәзәре чатдырмаг олар. Терминләрин беләчә груплашдырылмасы ej-ни заманда драматургун бунлардан истифадә етмәк бачарынын ачылмасына, мәзмунун, идеянын шүурлу гавранылмасына имкан јарадыр, бәдии мәгсәдә уйғунаштырылыш сөзләrin ифадә гүдрәтини дәриндән анламага көмәк едир.

Р. РЗАНЫН «ЛЕНИН» ПОЕМАСЫНЫН БӘДИИ ХҮСУСИЈЈӘТЛӘРИНӘ ДАИР

Гүдрәт ТАЛЫБОВ

Филологи елмләр намизәди,
Н. Б. Зәрдаби адына Кировабад ПИ-нин досенти

Мә'лумдур ки, X синифдә әдәбијјат программы үзәк «Ленин» поемасынын тәдريسинә аյрылмыш ваҳтын бир саатыны поеманын бәдии хүсусијјәтләринин өјрәдүлмәсина, сәрф етмәк мәсләhәт көрүлмүшдүр.

Лакин, тәэссүф ки, мүәллимләримиздин бир чоху heç доңмийи саатдан сәмәрәли истифадә етмәjә наил ола билмирләр. Бир сыра һалларда, көрүлән иш јалызы мүәллимини вердији мә'лumatla мәhдудашыр шакирләр исә пәсив динләjичијә чеврилирләр. Нарышыңа чыхан чәтиңликләрини башлыча сәбәби, фикрийизчә, мүәллимләр үчүн лазыны әдәбијатын азлышындан, онларын кифајат гәдәр материал әлдә едә билмәмәләриндән ирәли қәлир.

Мәңгү бунда нәзәрә алараг, бу кичик мәгаләдә биз поеманын бәдии хүсусијјәтләрини ача ыләчек бә'зи нүмүнәләр вермәjә чалышачағыг.

Нәр шејдән әввәл гејд етмәк лазымдыр ки, «Ленин» поемасынын бәдии хүсусијјәтләринин өјрәдүлмәсini просесинде иккى әсас амилин синтези нәзәрә алынмалыдыр. Бу амилләр әсәрдә: а) мәчаз вә ону мүхтәлиф нөвләрindән бәдии тәсвир васитәси кими, б) лексик-семантик сез групларындан бәдии ифадә васитәси кими истифадә олунмасында ез әксини тапыр.

Поеманын әввәлиндә Сибирдә сүркүндә олан үч нәфәр мәhбүс тәсвир олунур. Шаир гышын рәһимсизлији илә бузлар сәлтәнәтиндә раст кәлмиш ингилабчыларын мәтин ирадәсини тәзәдләү гарышлашдырылмаларла јаратмаг үчүн тәбиэт һади-шәләринин шәхсләндирilmәsinә, әшжаларын чанлылара мәхсүс сифатләндирilmәsinә хүсуси сә'j көстәрмиш, мәhбүсларын сыйынашаг јерп олан дахманы гәрибlijин буз һejkәli, кичик гәриб ада кими тәсвир етмишdir. Залым гыш ингилабчылары даһа да сарситмаг үчүн тәnha дахманын пәнмәрәләрindәki шүшәj буздан әзван нахыш зурур. Так дахмадакы мәhбүслар тәбиэтин амасызылгыларына гарыш сина кәрир, тенгәл этрафына топлашыб, өзләрини галхыб-енән алғаслу деjүшләрde парчаланмыш бир бајраг кими һисс едир-

лар. Бу аловун ишығында пәнчәрәдәки буз нахышлар баһарын гызыл лаласи кими тәсвир олунур.

Шаир «Бир фыртына гушу олуб», «зиндана салдылар азадлыг чарчысыны», «фикирләрин илан дили һача олуб», «ону тәзәблә ахтарыр, вичданы гарә адамлар» вә с. мисраларда мәчили мәнилүгдән истифада илә В. И. Ленин образынын дахили аләмнин, онун минибир эзаба дүчар олмасыны мәһәрәт, лә тәсвир етмишdir.

Эсәрдә фразеологи бирләшмәләр, афоризм вә ибарәләр, дән гүввәтли бәдии васитә кими истифадә олунмушdur. Мәсалән:

Күндүзә гатыб ахшамыны (фразеологи-идиоматик бирләшмә);

Сөз чыхыб чејран даљына (аталар сөзү);

Оду сөнмүш үрәк гәм дустағыдыр (ибарә);

Жүз ил өмрүн гыш кечинчә

Бир күн олсун, баһар олсун (афоризм) вә с.

Шаир тәңгид објектина гарыш гүввәтли кинајә — тә'риз жаратмаг үчүн сөзү дырнагарасы ишләтмәкә, **ејімдан** истифада етмишdir. Мәсалән:

Америка машинында,
гачыр «халг гәһрәманы»;
«Вәтән жолунда өлмәк
бөйүк шәрефдир» дејән
чәнаб чәтин аягда
олур «шәфәт бачысы».

Бурада кинајә билдириң ифадәләр сајесинде Русија мүнәггәти нәкумәттинин башчысы Керенскинин Октjabр ингилабы галиб кәләркән гадын либасында харичә гачмасы һадисен усталыла ифадә олунмушdur.

Поемада сөзләрлә портрет јарадылмасы да чох сәчијәвидir:

Кенерал гашгабаглы,
Кенерал наразыдыр.
(Арыг,
узуи,
көзү түм,
Елә бил ки, тазыйдыр).

Р. Рза дахи рәһбәринг бәдии образыны үмумхалг мәһәбәти сәвијјәсинә галдырмаг үчүн чох чидди бир имтаһан гарышында дурдуғуну поетик диллә ифадә едәркән бән-

зэтмәләрдән бачарыгla истифадә етмишdir. Ашагыда-
кы мисралары буна мисал көстәрмәк олар:

Мән илнамы **бир дос кими**
имдадымга чатырмышам,

пәләнк кими багырмышам.

Эсәрдә Бөյүк Октjabр социалист ингилабынын тәшкелли вә ағырлығыны өз үзәринә көтүрмүш В. И. Ленинни дахили аләминин бәдии ифадәсindә дә бәнзәтмәләрдән истифадә едилмишdir:

Гочамал бир даг кими
Ингилабын сигләти
душуб чијинләринә,
күрәнинә Ленинин.

Поемада тәшбиһләрә тез-тез тәсадүф олунур, лакин ша-
ирин ашағыда мисраларда ишләтдији тәшбиһ диггәти
хүсусила чәлб едир:

Jaýымышыр күңеш кими
башдан-баша елә Ленин.

Бурада дахи рәһбәринг яр үзүнә азадлыг, бәрабарлик вә хошбәхтлик кәтирмәси тәшбиһ васитәсилә олдугча тә'сирли вә емоционал бир тәрздә ифадә олунмушdur.

Поемада мәнтиги үсулла тәзәд јарадан оксиморони-
дан да бачарыгla истифадә олунмасына аз тәсадүф едил-
мир:

a) **Данышаг,**
гајда,
адәт,
сөйүш кими нәзакат.
б) Рұс халғынын адындан
Галунисуз танун жазан вә с.

Шаир лексик-семантик сөз группаларынын кениш имкан-
лара малик олмасыны нәзәрә алар, онлардан поемада бә-
дии тәсвир васитәси кими мәһәрәтлә истифадә едә билмиш-
dir.

Р. Рза әсәрин дилинә сәлислек вә аһәпкдарлыг кәтирмәк
мәгәсәдилә сөзләрә гарышылыг тапмаг үчүн классик поэзија
дилимизин лексикасына мурачиәт етмиш, мә'налы синоним-
ләр сечиб ишләтмишdir; мәсалән:

a) Һәр дәрдимизә вагиф;
арзумуздан хәбәрдар,
б) Бу ѡолларда **юрулмаг**,
бу ѡолларда **үснімег** вә с.

Поеманың дилиндә омоформлардан да санбады бир боди кими истифадә олунмуштур. (Омоформлар омонимләре формача яхын олай лексик-семантик сөз груп-ларыдыр); масалән:

Бу олум садә бир өлүм дејіл—
синаләре гевр едән
дәрни бир **ярадыр** (и с и м)
Бу ела бир олумдур ки,
үрекләрде олумсуз
бир изтираб **ярадыр** (ф е' л).

Әсәрда јери қалдикчә антонимләрдән бәдии мұғајиса ۋە контраст кими стилистик фигуurlар ярадылыр. Мәсәлән:

Нәфтәләр, аjlар кечир
ахшаммы-сәһәрли,
Бә'зән ширин,
бә'зән зәһәрли.

Мә'лүмдур ки, гара рәңк (**зұлмат**) халгын нәзәриндә бәд-баҳтлик, матәм, ишыг (**нур**) исә хош әһвал-руһијә, шадлыг сәнәзидир. Маһз буна кәрә дә шаир поеманың дилиндә инсана тәм-гүссә кәтирең амилләри—шәрин хејрә гарышы вуруш сәнәсими «Зұлмат дајанмышыр нурун кешијиндә» шәклиндә вермакла, зинданың гапысында дајаныб **даһи** рәһбәрini —нурун кешијинин чәкән **көзәтчинин**—**зұлматин** бәдии мәнзәрәсими мұвәффәгијәтлә ярада билмиш, бу лаконик бәдии мұғајиса ۋە үмүмиләшdirмә сајәсindә чанлы бир табло мејдана чыхармышдыр.

Поеманың «Bahar» адлы фәслиндә шаир әкс мә'налы сөзләрдән усталыгла истифадә едиб, В. И. Ленинин ингилаб ароғасында Ватанә гајтымасыны ғышада Сәләрың калмаса кими чашландырыштыр.

«Ленин» поемасының бәдии тәһлили үзәриндә иш апараркән, әсәри дилиндә ишләнән бир сырға сөзләри лексик баҳымдан ашағыдақы груплар үзрә изаһ етмәк олар:

1) тәнгиди сөзләр: **тып-тып** («Үрекләр тып-тып вурур»), **тир-тир** («Тир -тир титрәјир салон»), **дрин-дрин** («Саатын сәси қөлир: дрин-дрин») ۋә с.

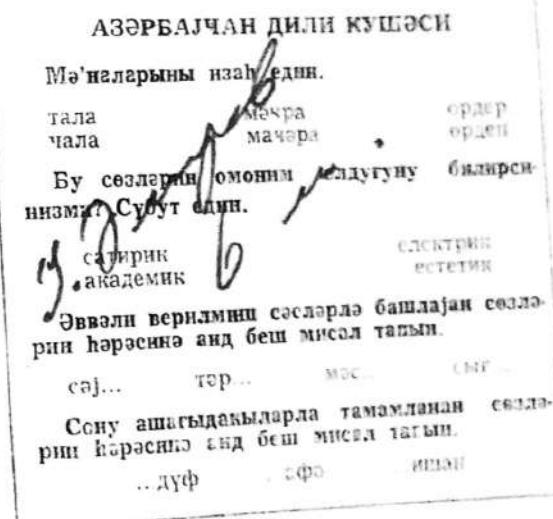
2) архаик сөзләр— **аршын**. («Боју анчаг үчмә аршын»), **чәһрә** («Жатсыз бир чәһрә кимн») ۋә с.

3) диалект сөзләри: бирчә мачал («Гызыны дөрүзән дән чыхыб бирчә мачал динчөлир»), иккىти чагы («Белоострова чатыр гатар иккىти чагы») ۋә с.

4) алынмас сөзләр: **апласионат** («Сөсләр долур отыза апласионатын айдын, көзәл сөсләри»), **акселбант** («Гызыл зәрли акселбантлар»), **еполет** («Күмүш тотаз еполетдир»)

5) тарихизмләр: пристав, жандарм, муздуру, рәнчбер, парламан ۋә с.

6) шаириң өз жаратмы сөзләр: ачар—ачарим, әмәл—әмәлдаш, полад—поладлашмат, совет—Советистан, зұлмат—зұлматханалар ۋә с.



Нәзәри гејдләр

СӨЗДҮЗӘЛДИЧИ ШӘКИЛЧИЛӘРИН МӘ'НА ХҮСУСИЙЈАТЛАРЫ ҺАГГЫНДА

~~Набат АБДУЛЛАЕВА~~
~~фолологи~~ филләр намизды,
~~В. И. Ленин~~ ад. АПИ-ни досенти

Азәрбајҹан дилләндэ -лыг (-лик, -луг, -лук) (4341 сөз), -лы (-ли, -лу, -лү) (2330 сөз), -чы (-чи, -чу, -чү) (932 сөз), -сыз (-сиз, -суз, -сүз) (708 сөз), -ыш (-иш, -уш, -уш) (127 сөз), -ыг, (-ик, -уг, -үк) (113 сөз) ән мәһсүллар шәкилчиләрдир.

Гејри-мәһсүллар шәкилчиләр юни сөз дүзәлтмәк чәһәтдән касыб олсалар да, дилимизин башга түрк дилләри илә мұнасиеттин мүәјжәнләшdirмәкдә, түрк дилләринин мұғајисәли грамматикасыны жаратмагда, һәм сөзләрни, һәм дә шәкилчиләрины етималокијасыны дәғигләшdirмәкдә елми чәһәтдән марагты вә әһәмијјәтлігидir. Шәкилчиләrin bә'зиләри җаҳын, bә'зиләри узаг, bә'зиләри исә, зидд мә'налы олур. Мәсалән, сүдчү, сагычы, машинист, мәктәбли, колхозчу сөзләрindәki шәкилчиләri (-чү, -ычы, -ист, -ли, -чу) бир-бирин җаһынлашдыраң үмуми чәһәт һәмин шәкилчиләrin пешә, сәнәт, мәшгулләрдәт мә'насыны билдириән сөзләр әмәлә кәтиrmәсindәdir. Одур ки, бунлар мә'нача бир-бирин җаҳын һесаб едилә биләр.

Жуһарыдақы мә'наja тамамилә экс олан башга вәзијјөттин жаранмасы да мүмкүндүр; мәсалән, ағыллы-ағылсыз, күчлүкүчсүз, дилли-дилсиз, голлу-голсуз сөзләрindәki шәкилчиләр тошулдугу сөздән юни сөз әмәлә кәтиrmәклә җанаши, зидд мә'налар (әшjада башга бир әламәtin ja варлығы, ja да јохлугу) јарадыrlар.

Бунлары эсас тутараq сөздүзәлдичи шәкилчиләри жаратдығы мә'наja көрә әшағыдақы кими груплашдырмаг олар:

1) синоним шәкилчиләр, 2) антоним шәкилчиләр, 3) омоним шәкилчиләр.

Сөздүзәлдичи шәкилчиләrin синонимлиji овларын бир-јәнләшир; мәсалән, -чы, (-чи, -чу, -чү), -ышы, (-ичи, -учу, -үшү), -дар, -ист шәкилчиләri тошулдугу сеза пеша, сәнәт мә'насыны верир: дилчи, сүпүркәчи, һесабдар, евлар, коммунист, марксист, сагычы, сүрүмү, гурашдырычы за с. Қаруқатту мәшгүл олмаг) вардыр. Лакин онларда белә мә'на җаһынлығы илә җанаши, фәргли хүсусијјәтләр дә назара чарпыр. Белә ки, һесабдар сөзу илә сүпүркәчи сөзүндәki -дар вә -чи шәкилчиләrin җаһынлашдыран онларын һәр икисинин пеша билдири мәсidiрсә, фәргли чәһәтләri будур ки, бири мүәјјән тәһис (һесабдар) мәктәби нағасиңде элә едилән сәнәти, дикари исә (сүпүркәчи) хүсуси мәктәб кечмәје еңтијач олмаји пешани билдирир.

Сөз көкләринин синонимлиjiдан фәргли олараг, сөздүзәлдичи синоним шәкилчиләр мә'нача она җаҳын шәкилчи илә әвәзләнә билмир. Лакин бу шәкилчиләrin һамысыны әмәлә кәтириди мә'наны фә'ли сифат шәкилчиси илә әвәзләndirмәк олур. (Мәшғулијјәтин, пешәнни мәзмунунда донут шәкилде һәрәкәт олдуғу үчүн бунларын фә'ли сифат шәкилчиси илә әвәзләнмәсі тәсадүфи дејил). Мәсалән, дукачы—дуканда ишләjен, дилчи—дил елми илә мәшгүл олан һесабдар—һесаб чәкән вә с.

Синоним сөздүзәлдичи шәкилчиләrin елә чәркаләри вар ки, бурада шәкилчи башгасы илә дејил, бир-бирилә әвәз едилә биләр. Белә ки, -часына, -чәснә, -јана, -әнә; -сыз, -сиз, -суз, -сүз, -би, на; -лы, -ли, -лу, -лү, -ба синоним чәркаләрдәki шәкилчиләrdәn бири дилимизин дөйма шәкилчиси, дикәри башга дилләрдән алымна сөзләrlә кечән шәкилчи олдуғундан бир-бири илә ejni сөздә әвәзләнә билир. Мәсалән: Фиридун кадр шө'бәси катибинин җанына көлди вә сајмазјана (сајмазчасына) сорушду (М. Чәлал). Бөյүк Ватан мүһәрибәсindә Азәрбајҹан оғуллары да мәрдчесина (мәрдан) дүшмәсindә Сәфалы—басәфа, мәзәли—бамазза вә с.

Дилимизә сөзлә бирлекдә башга дилләрдәn кечмиш шәкилчиләrin бә'зиләри бир гисим сөздә әвәзләнир, башга бир гисим сөздә исә әвәзләнә билмир. Мәсалән, бикеф, бихәбор

бигем сөзләриндә -би шәкилчисине ейни мәзмунлу -сиз шәкилчиси илэ аваз етмәк олур (кефесиз, хәбәрсиз, гәмсиз).

Мәзмунуда шәхси мансуб олдуғу тајфа, јер нәсслә эсасланарыт фамилия дүзәлдән -ов (-ев), -ова, (-ева), -задә, -лы... шәкилчиләринин синоним чәркәдә үмумиләшdirәп онларын сөздә фамилия мә'насы жаратмасыдыр; мәсәлән, Мәмәдов, Мәмәмәдов, Элијева, Элијев, Гафгазлы, Султанлы, Күрчайлы, Дағыстанлы, Эфганлы, Элизадә, Тағызадә, Һүсейнзада вә с.

Антоним сөздүзәлдиши шәкилчиләр бир-биринә әкес, зидд, гарыш дуран мә'наны ифадә едир. Синоним шәкилчиләрдән фәргли оларыт антоним шәкилчиләр ейни көкә әлавә едилдир вә жени сөзүн лексик мә'насында антонимлик әмәлә кәтирири. -лы (-ли, -лу, -лу), -сыз (-сиз, -суз, -сүз), -би шәкилчиләрди буна ән жаңшы мисал ола биләр. Нұмунәләрә диггәт жетирек ағыллы-ағылсыз, биликли-биликсиз, үзүрлү-үзүрсүз, гомли-бигем-гәмсиз.

Бә'зи сөzlәре -лы, -сыз... шәкилчиләринин һәр икисини артырмаг олмур, демәк, белә вәзијәтдә һәмин шәкилчиләр антонимлик хүсусијәти дашымыр. Мәсәлән, лимитсиз, манијјәтсиз, мисилсиз, мудафиәсиз сөzlәринин көкүнә -лы... шәкилчинини, мәзәммәтли, мигjasлы сөzlәринин көкүнә исә -сыз... шәкилчинини артырмаг олмур.

Омоним сөздүзәлдиши шәкилчиләр ейни фонетик тәркибли олсалар да, мұхтәлиф мә'налар жарадыр. Фикримизи конкрет пүмнәләрдә әсасландырмага чалышаг.

-лы, (-ли, -лу, -лу) шәкилчиси әшjада башга бир әшjаянан чох олдуғуну билдирир (дузлу, јағлы, үзлү); әшjада бир әшjа вә әlamәттин олмасыны (дилли, туғәнкли, ганадлы, кеjимли) ифадә едир;

үмуми исимдән инсан ады билдирик хүсуси исимләр дүзәлдир (Күллү, Телли, Назлы, Валлы); фамилия дүзәлдир: (Рәчабли, Гафгазлы, Анадоллу); јер ады билдирик хүсуси исим дүзәлдир: (Алхаслы, Веjсәлли, Сөjүлдү, Гарагојунлы); жашајыш жеринә көрә шахси мүәjжәnlәшdirir (кәндли, шәhәрли, бакылы, раюилу); хүсуси исимдән үмуми (газахлы, шәкили, бакыты, гарабағлы); үмуми исимдән хүсуси исим: (Күллү, Бадамлы (кәнд), Телли, Гарадонлу вә с. дүзәлдир.

-лыг (-лик, -луг, -лук) шәкилчиси исим вә сифәтә ғошулаг мүчәррәдлик билдирир (инсанлыг, жашылыг), ғоһумлуг мұнасибәти билдирир (аналыг, бачылыг, гардашлыг), заман

мә'налы исимләрә әlamәт мәзмуну қәтирир (ајлыг мааш, иллик план, һәftәлик чедвәл, биркупшүк иш), қәмиjjәт мәзмуну таxта, онлуг лампа, иjирми бешлик пул), инсанын бадән үзвүнә инд әшjа билдирир (башлыг, көзлүк, дөшлүк, архалыг). әшjанын геjри-муәjжән кәмиjjәттинин жараттыры мәканы билдирир (мешәлик, күллүк, ағачлыг, алмалыг), әвәзлик вә сайдан исим әмәлә кәтирир (мәнлик, бирлик); тәкчә -лик формасын крет заман әмәлә кәтирир (индилик, һәмишәлик, һәләлик).

-лыг (-лик, -луг, -лук) шәкилчиси дилимизин өз шәкилчиләrinidәn соңра ишләнә билдири кими, аlyнма шәкилчilәrdeñ соңра да ишләнir; мәсәлән, тәрәфкешлик, достбазлыг, фитнәкарлыг, күтләвилик, әмәкдашлыг, машинистлик вә с.

-ы, -и, -у, -ү шәкилчilәri әшjа мәзмунлу сөзә әlamәт мә'насы (чеjраны, вағзалы, тарихи, иgtисади, күмүшү), һәрәкәт мәзмунлу сөзә әшjа мә'насы (jазы, чәки, елчү, горху) кәтирир.

-ар (-эр, -р) шәкилчиси һәрәкәт мә'налы сөзә әшjа мә'насы (Jетэр, Jашар, Kүлэр, Севэр), әlamәт мә'насы (ахар чаj, гајнар су), әlamәт мә'налы сөзә һәрәкәт мә'насы (агар, көjэр) верир.

-кәр шәкилчиси геjри-мәhсүлдар олса да, әшjа мә'налы сөзә һәм әlamәт (hijlәkәr), һәм дә әшjaja pешә мә'насы (zәrкәr) верир.

-чаг, -чәк шәкилчиси һәрәкәт мә'налы сөзә әшjа (jеллончәк), әlamәт (утанчаг), тәрз (севинчәк) мә'насы верир.

Сөздүзәлдиши шәкилчilәrin bir гисми јалныз бир нитт hissasini, бир гисми исә даһа чох нитт hissesini тошуулмат имканына маликдир. Мәсәлән, -лыг шәкилчини исим (аталыг, нәнәллик, ғоһумлуг), сифәт (жахшылыг, сагламлыг, тәмизлик), сај (бирлик, үчлүк, бешидлик, онлуг), әвәзлик (мәнлик), зәрф (бирлик, үчлүк, бешидлик, онлуг), әшjад (милjончу, иjирми бешиндилчи), сифәт (ә'лачы, зәрбәчи), сај (милjончу, иjирми бешиндилчи), фе'lә (диләнчи); -ын..., -ыг..., -ид..., -ут..., -чи (иjирми беш), фе'lә (диләнчи); -ын..., -ыг..., -ид..., -ут..., -анаг, -энек; -ма, -мә; -ат, -әк; -г, -к; -ынты; -ты, -ки, -ычы шә-анаг, -энек; -да, -даш, -лы, -ы шәкилчilәri исим килчilәri фe'lә; -кил, -да, -даш, -лы, -ы шәкилчilәri исим ғошуулур.

-ДАШ ШӘКИЛЧИСИНИН ЕТИМОЛОКИЈАСЫНА ДАЙР

Әлијар МӘММӘДОВ

филологи елмләр намизәди,
Загатала 5 №-лы мәктәбин мүэллими

-даш шәкилчи, гошуулдугу сөзә, әсасен, шәриклик, ортталыг, юлдашлыг мә'налары кәтирип: Мәсәлән, сирдаш, тәндаш, әмәкдаш вә с.

Маһмуд Кашгәри «Дивани-лугатут-түрк» әсәриндә көстәрип ки, јердеш—һәмшәһәрли демәкдир. — Јердеш киши—иккинишинин бир јердән олмасыдыр. Бир-биринә—јердеш—дејирләр.

Бу мә'лumatдан аждын олур ки, «Китаби-Дәдә Горгуд» дастанларында вә сонракы мәнбәләрдә, тәхминән XIX ےэр кими, -таш шәкилчи илә дүзәлән гардаш, юлдаш, сирдаш, чыхдаш кими сөзләrin сајы ишбәтән артмышьшыр.

Мәшһүр дилчи М. Казымбәй татар дилиндә ишләнән—јердеш,—оулдаш кими сөзләрин Азәрбајчан дилиндә ишләнән аддаш сөзүнүн гысалышы шәкли олан адаш сөзүнә уйғун кәлдијини сөјәйир.¹

Көркемли түрколог К. Г. Залеман бу шәкилчинин јерлик мә'насы билдирип -да вә юлдашлыг мә'насы билдирип -ш һиссаләриндән ишәрәт олдугуны көстәрип.² Түркологлардан Н. Остроумов, Б. Аталај, А. Н. Коннов -даш шәкилчинин етимолокијасы һаггында К. Г. Залеманын фикрини тәсдиг едирләр.

А. А. Зоюнковски, А. Г. Рулатовун фикринчә, -даш шәкилчинин биринчи һиссәси «да» фе'л, икинчи һиссәси «ш» исә исим дәлдән сөздүзәлчичи шәкилчидир.

Б. Чобанзадә вә Ф. Ағазадә көрә -даш шәкилчи эзвәлчә, «даддаш» шәклинде олмуш, соңра «дадаш» шәклини алыш, нәһајәт, -даш шәкинә дүшәрәк гошуулдуғу сөздә да-даш сөзүнүн ифадә етдији мә'наны билдиришdir.³

¹ М. Казымбеков. Грамматика турецко-татарского языка, Казан, 1839, стр. 89.

² К. Г. Залеман. Легенда про каким Агта, изд-во. Акад. Наук. Т. IX, №—2, СИБ. 1898, стр. 130. № 37.

³ Б. Чобанзадә вә Ф. Ағазадә. «Түрк грамерi», Бакы, 1929.

Шифаһи әдәби дилимизин илк абиәси олан «Китаби-Дәдә Горгуд» дастанларында вә сонракы мәнбәләрдә бу шәкилчијә тәсадүф едирик. Дастанларда юлдаш сөзү илә «еш» сөзү бә'зән мүстәгил, бә'зән дә мувази ишләнилмишdir; мәсәлән:

һејтырх ешим, гырх юлдашым,

Гырыныза гурбан олсун мәним башым.

Дастанларда тәсадүф едилен «гарындаш» сөзү һәр икى үинсә аид ишләнилмишdir. Мәсәлән, «Сән мәним әлими сағалды кәр, танрынын бујуруғу илә, пејәмбәрин гөвси илә, гыз гарындашымы Бејрәје верәјин деди».

-даш шәкилчинин икى һиссәдән—«да», «ш» һиссәләриндән ибарәт олдуғуну, биринчи һиссәнин (да) јерлик мә'насыны, икинчи һиссәнин (ш) юлдаш, дост мә'наларыны ифадә етдијини сөјләјен түркологлар һәмин шәкилчинин етимолокијасы, фикримизчә, даха дүзкүн изаһ етмишләр.

Еңтимал етмәк олар ки, -ш түрк вә өзбәк дилиндә мүстәгил сөз олан «еш», гыргыз дилиндәки «ајаш» сөзүнүн шәкилчиләшмиш формасыдыр.

Өзбәк дилиндә «еш» («још») қенчләрә дејилир. Гыргыз дилиндә «ајаш» сөзү дост мә'насында ишләнир. Бу да мұасир шәкилчиләрин вахтилә мүстәгил сөзләрдән әмәлә кәлдијини сөјләјен түркологларын фикрини бир даха тәсдиг едир.

Демәк, етимоложи бахымдан -даш шәкилчи мүрәккәбдир. Лакин мұасир Азәрбајчан дилиндә садә шәкилчи кими сабитләшмиш, дашлашмышдыр.

АЗӘРБАЙЧАН ДИЛИ КУШАСЫ			
Дердүндән бири артыктар.			
вәтәндаш	чыңғы	бөјүк	
сирдаш	дағы	баззек	
гардаш	дурғу	үрек	
юлдаш	сарғы	диләк	
Дердүндән бири сәйвидир.			
табиlliјәт	еңтирам		
пәшіман	еңтимал		
әсәбиләшмәк	еңтирас		
чағырыш	еңтибар		

6. «Азәрбајчан дили вә әдәбијјат тәдريسi», № 2

Консултасија

ӘДЕБИЙДАН ПРОГРАМ МАТЕРИАЛЛАРЫНЫН ПЛАНЛАШДЫРЫЛМАСЫ

I руб

(9 нафта 2 күн)

ІІ синиф

(нафта 6 2 saat; чәмни 19 saat)

1. «Ағ атлы оғлан» нағылды, 3 saat.

а) Шифаға қалғ әдебијаты нағылда аңлајыши. Нағыл нағында мәлumat. «Ағ атлы оғлан» нағылнының I һиссәсінин охунмасы вә мәзмұну үзәріндә иш. 1 saat.

б) Нағылны иккінчи һиссәсінин охунмасы, вал жазысынын динләнілмасы вә мәзмұнун ерзінілмасы. 1 saat.

в) Ағ атлы оғлан нағылдыны тәһлили. Нағылдақы әсас гәһрәман вә онуың әхлаги жекеңілітләри, нағылдардың садә халғ диліндә білмесі. 1 saat.

2. Аталар сөзләри 2 saat.

а) Аталар сөзләри нағында мәлumat. Аталар сөзләри халғ мудриклийнін ифадесі кими. Дәрсликдәкі аталар сөзләринин бир һиссәсінин охунмасы. 1 saat.

б) Дәрсликдәкі аталар сөзләринин галан һиссәләринин охунмасы вә тәһлили. Аталар сөзлөриде жыгчамлығ, дәғиглик вә образлылық. Оныарлың бәдии вә тәрбијеви әһәмијәти. 1 saat.

3. Тапмачалар. 2 saat.

а) Тапмачалар нағында мәлumat. Дәрсликдәкі тапмачаларын бир һиссәсінин охунмасы вә онлардағы халғ һикмәти, мұшаниде вә умумиләшдірмөлөрнің ажылашдырылмасы. 1 saat.

б) Дәрсликдәкі аталар сөзләринин II һиссәсінин охунмасы. Онларын белгілікүсүсілләрнін изаһы. 1 saat.

4. М. Рзағулузадә. «Ана үрәji, дағ чичәji». 2 saat.

а) Әсәрдин охунмасы вә мәзмұн үзәріндә иш. 1 saat.

б) Әсәрдин вал жазысынын динләнілмәсі вә тәһлили. Әсәрдә Вәтән вә халғ мәһәббәти. 1 saat.

5. Нитті иккішағы: «Ана үрәji, дағ чичәji» әсәріндә јаделлилere гаршы мұбаризәнин тәсвири мөвзусунда шифағи иши. 1 saat.

6. Н. Кончаков. «Шаһыны достлугу». 2 saat.

а) Әсәрдин охунмасы вә мәзмұн үзәріндә иш. 1 saat.
б) Әсәрдин мәзмұну вә идејасы. Әсәрден чыхан нәтижә. Ше'рин бир һиссәсінин әзбөр ерзінілмасы. 1 saat.

7. Н. Кәңчәви. «Фитиң». 1 saat.

Әсәрдин мөвзусу, мәзмұн вә идејасы. Фитиңнин ағыллы болызы охунмасы. Әсәрдин шашарин мәгсәди.

8. Нитті иккішағы: Низаминин «Фитиң» һекајәсіндөн из-турәндім» мөвзусунда шифағи иши. 1 saat.

9. Ә. Әлибайли, «Илан вә гурбага». 1 saat.

«Илан вә гурбага» тәмсилінде ифада олунан мүстегим за аллегорик мәғіна. Әсәрден чыхан әхлаги нәтижәләр. Тәсисіл нағында аңлајыши.

10. І. І. Андерсен, «Илик әнвалаты». 2 saat.

а) Әсәрдин I һиссәсінин охунмасы вә мәзмұн үзәріндә иш. 1 saat.

б) Әсәрдин II һиссәсінин охунмасы. Мәзмұн үзәріндә иш. Әсәрдин тәһлили. Жазысынын мәгсәди. 1 saat.

11. Синиғдәнхарич оху үзәре сөбәк. 1 saat.

12. Рұблук тәкрап. 1 saat.

ІІ синиф

(нәфтедәни 1 saat, чәмни 19 saat).

1. Н. Кәңчәви. «Султан Сәнчар вә гары». 2 saat.

а) Әсәрдин охунмасы вә лүгет үзәріндә иш. 1 saat.

б) Әсәрдин вал жазысынын динләнілмәсі вә Султан Сәнчар вә гары суретләри. Әсәрдин мөвзусу вә идејасы. Низаминин әдаләтсиз һөкмдарларға гаршы етиризы. 1 saat.

2. С. Э. Ширвани, «Газ вә дурна». 1 saat.

Әсәрдин охунмасы. Лүгәт үзәрінде иш, мәзмұнун ерзінілмәсі. Әсәрден ынтын әсас нәтижә.

3. Э. Нагвердиев, «Мирза Сәфәр». 2 saat.

а) Һекајәсінин охунмасы вә мәзмұн үзәріндә иш. 1 saat.

б) Һекајәсінин вал жазысынын динләнілмәсі вә тәһлили: Мирза Сәфәр суреті. Әсәрдин дили. Нәср вә ше'р дили нағында илк мәлumat. 1 saat.

4. Нитті иккішағы: һәр һансы әсәрдин планыны тәртиб етмек вә план әсасында жазылы вә шифағи изаһат вермәк. 1 saat.

5. Ч. Мәлімдагуловадә, «Почт гутусу». 2 saat.

а) Әсәрдин үнифдә охунмасы вә мәзмұн үзәріндә иш. 1 saat.

б) Әсәрдин вал жазысынын динләнілмәсі вә тәһлили: Новрузәли вә Вәли хан суретләри. Жумор нағында илк мәлumat. 1 saat.

6. Синиғдәнхарич иш. «Почт гутусу» телевизија фильміне бағыш.

6. М. Э. Сабир «Бакы фәйләләрнә». 3 saat.

а) Ше'рин охунмасы вә лүгет үзәріндә иш. 1 saat.

б) Ше'рин әзбөр сорушулмасы вә мәзмұн үзәріндә иш. 1 saat.

в) Ше'рин мәғікүрәви вә бәдии тәһлили.

Сатира, сатирик сурет вә әрзұ вазия нағында илк аңлајыши. 1 saat.

7. А. Шанг. «Мәктуб јетишмәди». 2 saat.

а) Некајөнни синифда охунмасы вә мәзмун үзәринде иш. 1 saat.
б) Эсәрин вал язысынын динләнилмәси вә тәһлили. Ингилабдан әввәл Бакы нефт мәдениетиңе шүләйен фәhlәlәrin ағыр дили зиятти. Некајөндө Гурбан вә Һачы Гулу суратләри. Эсәрин дили вә бәдии хусусијәтләри.

Бәдии тәсвир васитәләри нағтында илк аналыыш (пейзаж вә мәчәз). 1 saat.

8. А. Сәhhет. «Вәтән». 1 saat.

Ше'рин охунмасы. Лугәт үзәринде иш. Вал язысынын динләнилмәси. Ше'рдә Вәтәнә мәhәббәт һиссәрәnin бәдии тәсвири. Эсәрин идеялары вә тәрbiјәvi әhәmiyyätü. Эсәрдөki бәдии тәсвир васитәләri.

9. М. J. Лермонтов, «Гафгаз». 1 saat.

Ше'рин охунмасы. Лугәт үзәринде иш. Эсәрдә Гафгазынын көзәлләциин бәдии тәрәnnümü. Шаирин Гафгаза вургун лугун сәбәби. Ше'рдәki бәдии тәсвир васитәlәri.

10. Нитт инкишафы: А. Сәhhетин «Вәтән» вә ja M. J. Лермонтовун «Гафгаз» ше'рини нәсрә чевириб язмаг. 1 saat.

Синифдәнхарич оху нағтында сәhбәт. 1 saat.

12. Рублук тәkrar. 1 saat.

VI синиф

(нефтәдә 2 saat; чәми 19 saat).

1. «Короглу» дастанындан парчалар. 2 saat.

а) «Алы киши» һиссәсинин охунмасы. Мәзмун үзәринде иш. Охунмуш һиссәдә јерли һакимләrin зүлмкарлығынын төнгиди. 1 saat.

б) «Дәмирчиоглунун Чәнлибелә кәлмәси» һиссәсинин охунмасы. Мәзмун үзәринде иш.

«Короглу» дастанында халг азадлығы уәрунда мұбаризә.

Дастан нағтында мә'lumat. 1 saat.

Синифдәнхарич иш: «Короглу» бәdii филмиңе баҳыш.

2. Н. Кәнчәви, «Кәрпичкәсән кишинин дастаны». 2 saat.

а) Шаирин Јарадычылығы нағтында ашагы синифләrdә элә едилән билиjин мәhәkәmlәndirilmәsi.

Эсәрин охунмасы. Лугәт үзәринде иш. «Кәрпичкәсән кишинин дастаны»нын вал язысынын динләniлмәsi. Мәzмунун өjәrdilmәsi. 1 saat.

б) Эсәрин тәһлили: «Сирләр хәзинаси» өсәринин гурулушу, өsәrdәki мәnзүм некајәlәrin мәzvusу вә идеялары. «Кәрпичкәсән кишинин дастаны» некајәsindе әmәjә mәhәbbәt идеялары. Низами Кәнчәвiniн эmәk адамларына мұнасибәti. 1 saat.

3. Нитт инкишафы: мектәbdә вә еvdә көрүлән фајдалы ишләр нағтында кичик ишшә тәrtib etmәk вә яzmag. 1 saat.

4. М. П. Вагиф, «Дурналар». 2 saat.

а) Ше'рин охунмасы вә лугәт үзәринде иш. «Дурналар» шe'rinin вал язысынын динләniлмәsi. 1 saat.

б) Ше'рин сорушулмасы. Эсәрин тәһлили. Ше'rдә, шаирин никбин әhәval-ruhijjәsinin ifadәsi. Гошманын дили вә бәdii тәsвир васитәlәri.

Гошма нағтында мә'lumat. 1 saat.

5. Г. Закир, «Тысбаға, гарға, кәсәjәn, аhу». 2 saat.

а) Тәмсилин охунмасы вә лугәт үзәринде иш. Тәмсилин вал язысынын динләniлмәsi. 1 saat.

б) Эсәрин драматик охусуни тәشكili вә мәzмунун мөhәmmәndirilmәsi. Эсәрин йыгым тәһлили.

Тәmсил нағтында мә'lumat. 1 saat.

6. М. Ф. Ахундов, «Мүсәjә Жордан вә дәрвиш Мәstәlik шaһ».

3 saat.

а) Эсәрин гыса мәzмунун өjәrdilmәsi. «M. F. Ахундов» адлы тәdris фильминиң иумајиș етдирилмәsi. Комедијанын вала јазылмыши һиссәләrinin динләniлмәsi. 1 saat.

б) Эсәрин тәһлили. Айры-айры суратләrin сөчијәsi. Эсәрин идеялары. 1 saat.

7. С. Э. Ширвани «Оглума иесиһәт». 2 saat.

а) Ше'рин охунмасы вә лугәт үзәринде иш. «Оглума иесиһәт»ин вал язысынын динләniлмәsi. 1 saat.

б) Ше'рин тәһлили. Елм вә сөнәт адамларына верилән гијмат. Шаирин дил билмәjин, хүсусан бөjүк рус халгынын дилини өjәran-mәjin әhәmiyyәti нағтындақы фикirләri. Бирлик, достлуг нағтындақы иесиһәтләri. 1 saat.

8. Нитт инкишафы: «Әmәk инсаны шәreflәndirir» мәzvusunda ишшә яzmag. 1 saat.

9. А. С. Пушкин, «Гафгаз». 2 saat.

а) Ше'рин охунмасы, лугәт үзәринде иш. 1 saat.

б) Ше'рин тәһлили. Эсәрдә азадлыг идеяларынын тәrәnnümü. A. С. Пушкинин Гафгаза, онун тәbiәtinе mәhәbbәti. Ше'рин бәdii хүсүsijjәtlәri. 1 saat.

10. Синифдәнхарич оху нағтында сәhбәt. 1 saat.

11. Рублук тәkrar. 1 saat.

VII синиф

(нефтәдә 2 saat; чәми 19 saat)

1. Кириш. 1 saat.

Бәdii әdәbijjat нағтында мә'lumat (IV—VI синифләrdә өjәri nilәn әsәrlәr әsасында). Бәdii әdәbijjatын инчәsәnәtin башга нөвләrinдәn фәrgi. Бәdii вә елми әsәrlәri бир-бириндәn аýрана чәnetlәr.

2. Н. Кәnчәви, «Хејир вә Шәр» («Jeddi kезәl» поемасында).

3 saat.

а) Эсәрин I һиссәsinin охунмасы вә лугәт үзәринде иш. Охунмуш һиссәsinin мәzмунун өjәri nilmәsi. 1 saat.

б) Эсәрин II һиссәsinin охунmасы вә лугәт үзәринде иш. Охунmуш һиссәsinin мәzмунун өjәri nilmәsi. «Хејир вә Шәр» эsәrinin вал язысынын динlәniлmәsi. 1 saat.

в) Эсәрин тәһлили. Хејир вә Шәr суратlәri. Пахылlygын, шәrin писlәnmәsi. Эсәрин тәrbijәvi әhәmiyyәti.

Әdәbijjat nәzәrijjәsi: епик әsәr нағтында mә'lumatы dәriiләsh-dirmәk. Мәsnәvi нағтында илк mә'lumat. Tәhkijә, бәdii диалог. 1 saat.

Әлавә оху үчүн: Н. Кончеви «Өнүширөван ва бајгушларын сөбөти».

3. Жохлама ишша во йазы төңлили. 3 саат.

а) «Хеирханлыгы надо коруром»; «Н. Көнчевинин «Хеир ва Шер» есериндөн на оғренидим»; «Инсан ишсанын досту, јолдашы ва гардашыдыр» мөваузларындан бири үзэ. 2 саат.

б) Йазыда јол верилден сөйвләрин тәсчиң едилмәси. 1 саат.

4. М. Фузыли, «Мејнәлорин сөбөти». 3 саат.

а) Эсөрли охумасы во лугот үзәриндө иш. 1 саат.

б) «Мејнәләрин сөбөти» есеринын вал йазысынын динләнүлмәси ва мәзмунун оғренилмәси. 1 саат.

в) Эсөрли төңлили. Зұлмкар феодал һакимләрин, ловгалырын төңгиди.

Әдебијат нәзәријеси: тәмсил һагтында мә'лumatin дәрнеләшдирilmәси. Әрзү вәзни һагтында илк айлаыш. 1 саат.

Әлавә оху үчүн: М. Фузыли «Шикајтнамә».

5. М. Ф. Ахундов, «Серкүзашты-вазири-хани-Лөнкөран». 4 саат.

а) Комедијанын мәзмуну һагтында гыска мә'лumat. И һиссөнин драматик охусу. Чатын сезләрин изаңы. 1 саат.

б) Эсөрли II һиссөнин драматик охусу. Чатын сезләрин изаңы. 1 саат.

в) Комедијанын мәзмунун оғренилмәси. 1 саат.

г) Эсөрли төңлили: хан во вазир Мираз Һабиб сурәтләри васи-тәснил күтбезии ханларын вә йалтаг вәзиirlәrin төңгиди. Эсәрдәен гадын суратләри.

Әдебијат нәзәријеси: комедија һагтында мә'лumatы дәрнеләшдирмән (иисан характеристи, мөвзү во идея). 1 саат.

Әлавә оху үчүн: М. Ф. Ахундов: «Бекајети-хырыс-гулдурбасан».

6. Ч. Мөммәдгулузадә, «Гурбанәли бај». 3 саат.

а) Бекајөни I һиссөнин охумасы во мәзмун үзәриндө иш. 1 саат.

б) Бекајөни II һиссөнин охумасы во мәзмун үзәриндө иш. 1 саат.

в) Бекајөни төңлили: өсөрдөки ингилабдан овволки феодал көнд һөјатынын төсвири. Гурбанәли бај сурәти.

Әдебијат нәзәријеси: реализм һагтында илк мә'лumat. Ноэр во поэм дилинин фәрги. 1 саат.

Әлавә оху үчүн: Ч. Мөммәдгулузадә «Болқа до гајтардылар».

7. Синифдәнхарич оху һагтында сөбөт. 1 саат.

8. Әдебијат нәзәријеси үзә билиж тәкрапы во системә салымасы. 1 саат.

VIII синиф

(нафте 3 саат; чоми 28 саат)

1. Кирши, 2 саат.

а) Бодин әдебијат һагтында айлајып. Бодин әдебијатын сөз сөноти олмасы, һәјаты бөдин сурәтләрлә окс етдиноси во төрбијөви өнемијүті. 1 саат.

б) Әдебијатшүнаслыг елми во онун өнато етдиши саһөлөр: әдебијат тарихи, әдебијат нәзәријеси во әдеби төңгид.

В. И. Ленин әдебијат һагтында (В. И. Ленинин «Л. Н. Толстой рус ингилабынын күзүсү ким» мегалеси, «В. И. Ленин әдебијат һагтында» Азәрбајҹан Дөвләт Науцијаты, Бакы, 1970). Эдебијатын синфи характеристи. Чемијјәтии инишафында әдебијаттын ролу.

Әдебијат нәзәријеси: әдебијатын образлылыгы һагтында айлајышин деринләшdirilmәси. 1 саат.

2. Азәрбајҹан шифаһи халг әдебијаты. 4 саат.

а) Шифаһи халг әдебијаты, онун эсас хүсүсийләрни Марксизм-ленинијум классикләрни шифаһи халг әдебијаты һагтында.

М. Горкинин шифаһи халг әдебијатына бердији гијмет. 1 саат.

б) Азәрбајҹан шифаһи халг әдебијатынын нөвләри: нәгмәләр, лајлалар, бајатылар, 1 саат.

в) Аталаар сезләри, мәсәлләр, тапмачалар, нағыллар. 1 саат.

г) Дастанлар, ашыг әдебијаты. 1 саат.

3. «Дәдә Горгуд» дастанларындан «Газан ханын евинин ягмаланмасы» боју. 5 саат.

а) Дастанданы бојларын мәзмунунун охумасы во оғренилмәси. 1 саат.

б) «Салур Газанын евинин ягмаланмасы» бојупун охумасы во мәзмунун оғрәдilmәси. 1 саат.

в) Дастанданы эсас сурәтләрни төңлили: Дәдә Горгуд, Салур Газан, Гарача чобан. 1 саат.

г) Бурла хатын во Уруз сурәтләринин төңлили. 1 саат.

д) Эсөрли идејасы: дастанда ана мәһәббәти, Вәтән сөкиси. Ишгальцынын мұләрибәләринин төңгиди. 1 саат.

Синифдәнхарич иш: «Дәдә Горгуд» бәдін фильмнә бахыш.

4. Жохлама ишша во сөйвләр үзәриндө иш. 3 саат.

а) «Дәдә Горгуд» дастанында азадлыг угрунда мубаризә мотивләри; «Дәдә Горгуд» дастанында ана мәһәббәти во оғул садағети; «Дәдә Горгуд» фильмі һагтында мұләназаларим» мөвзуларындан бири үзә инша йазмаг. 2 саат.

б) Йазыда јол верилден сөйвләрин тәсчиң едилмәси. 1 саат.

5. XII әсре гәдәрки Азәрбајҹан әдебијаты һагтында үмуми мә'лumat. 2 саат.

а) Азәрбајҹан халгынын гөдим тарихи во маденијоти. 1 саат.

б) XI—XII әсрләрдә Азәрбајҹан әдебијаты (Гәтран Тәбризи, Мәһсөти Көнчеви, Әбүл-ұла Көнчеви). Сарај ше'ри. Хагани во Нязами. 1 саат.

6. Н. Көнчевинин һәјат вә јарадычылыгы. 17 саат!

а) Н. Көнчевинин довру, һәјаты вә јарадычылыгы һагтында үмуми мә'лumat. «Низами Көнчөзи» тәдрис фильмнин нұмајшы етдирилмәси. 1 саат.

Әлавә оху үчүн: Җ. Араслы «Шаирин һәјаты».

б) Низаминин лирикасы. Шаирин лирикасында ичтимай мотивләр. Мәһәббәти төрәкпүмү. 1 саат.

1. Гејд: Н. Көнчевинин һәјат вә јарадычылыгы үчүн арылымыш вахтын 8 сааты II рүбүн пајына кечир.

в) «Хосров вә Ширин» әсәри һағында мә'лumat. Әсәrin гыса мәзмунун охунмасы вә еңенилмәси. 1 saat.
г) «Хосров вә Ширин» әсәриндән айры-айры парчаларын («Мәнибапнан Ширине ejүд вермәси») охунмасы вә мәзмун үзәринде иш. 1 saat.

д) «Хосров вә Ширин» әсәриндән айры-айры парчаларын («Хосровла Фәрнадын дејишмәси», «Ширинин Фәрнадын чөкдиңи шарх вә тиңидиң новузу» тамашасының кетмәси) охунмасы вә мәзмун үзәринде иш. 1 saat.

е) «Хосров вә Ширин» әсәриндән айры-айры парчаларын («Ширинин Хосрова ejүд вермәси»), вал язысының дин-охунмасы («Ширинин Хосрова ejүд вермәси»), Мәзмұнала әлагәдар билижин мәнкемләндирilmәси. 1 saat.

ж) Әсәrin тәһлили: Ширин сурати. 1 saat.

ж) Хосров суретинин тәһлили. 1 saat.

з) Фәрнад суретинин тәһлили. 1 saat.

7. Совет әдәбијаты үзәр cəhət. 1 saat.

Азәрбајҹан шаирлеринин соң илләрдәki әсәrlәrinde Ленин мөвзусу (Н. Хәзри «Ленин», Б. Вахабзаде «Ленин», Эли Нәrim «Бахырам тунч һәjкәlә» вә c).

8. Әдәbiјat һазәrijäsindeñ verilən biliñin təkrarı və sistemə salynması. 1 saat

IX sinif

(həftədə 4 saat; chəmi 37 saat).

1. XIX әsərin I jarysyndan Azәrbaјҹan әdәbiјatı. 5 saat.

а) Azәrbaјҹanın Rusiya ilə birləşdirilməsi (cəh. 3—7). 1 saat.

Синifdənхaric iš: «Фәтәdi хан» bədii filminə baxış.

б) Maariqchi-realist әdәbiјatınn inkişaфы, Abbasgulu ağa Bakıxanov (cəh. 7—15). 1 saat.

в) Исмаýıl bəj Gütgashınylı, Mirzə Shəfi Vazeh (cəh. 15—19). 1 saat.

г) Jazyly әdәbiјatda aşıq şe'rinin inkişaфы (cəh. 19—25). 1 saat.

д) Sh'e'rda satira və təngidin inkişaфы (cəh. 25—29). 1 saat.

2. Г. Закириñ həjat və jaрадычылыры. 8 saat.

а) Г. Закириñ həjat və jaрадычылыры һагgyında үmumi mə'lumat. 1 saat.

б) «Dost ʃoluñda» şe'rinin oхunmасы və mәzмун үзәrinde iš. Әsәrin tәhliili. 1 saat.

в) «Durnalap» şe'rinin oхunmасы və mәzмуну үзәrinde iš. Әsәrin tәhliili. 1 saat.

г) «Kечdi nəvbəti-zimistən» şe'rinin oхunmасы və mәzмуну үzәrinde iš. Әsәrin tәhliili. Kərajlı һагgyında mə'lumat. 1 saat.

д) «Xəbər алсан bu vilayəti əhvələni» satirasınyны I niyessəsinin oхunmасы və mәzмуну үzәrinde iš. 1 saat.

е) «Xəbər алсан bu vilayəti əhvələni» satirasınyны bütün lükde oхunmасы və mәzмуну үzәrinde iš. «M. F. Aхундов мәж-tub» val jazyсыnyны dinnənilməsi. 1 saat.

ә) Сatiраныñ тәhliili. Әsәrdə ruhuzetxor və әdalətsiz «har 1 saat.

ж) Г. Zakirin təmsilləri və mənzum həkəjələri. 1 saat.

3. XIX әsərin II jarysyndan Azәrbaјҹan әdәbiјatı 4 saat.

а) Dəvruñ iğtisadi, icthimai və mədəni xülasəsi. Milli mətbuatıñ jaranmасы. 1 saat.

б) B. I. Lenninin «Rusiјada fəhlə mətbuatınyны keçmishindən» məgaləsi 1 saat. (B. I. Lenin ədəbiјat haggynida. Azәrbaјҹan Dövlət Nəşriyyatı, Bakı, 1970).

в) Azәrbaјҹanda milli teatryni jaranmасы və inkişaфы. Realiزمının inkişaфы, Dramaturqiјa. 1 saat.

г) Poezija. Ədəbi məclisler. Xurşidbanu Natavan. 1 saat. Əlavə oxu üçün: M. Rəhimin «Natəvan» poemasi.

4. Joxlama insha və cəhvələr үzәrinde iš. 3 saat

а) «G. Zakiřin satiralarında char həkimlerinin, zülmkar bəj-lərin və riyakar ruhənlərin təngidi»; «Sosialist Azәrbaјҹanı» kündən-künə kəzəlləşir»; «Baxdyğım bir cəhənə әsəri və ja oхушa jazmag. 2 saat. Jazyda jol verilən cəhvələrin təchini eidləməsi. 1 saat.

5. M. F. Aхундовun həjat və jaradychılyty. 17 saat.

а) M. F. Aхундовun deyrə və həjatı. 1 saat. Ciniñfənхaric məşğəle: «Cəbūni» bədii filminə baxış.

б) M. F. Aхундовun şe'r jaradychılyty һaggyında mə'lumat. «A. S. Puskinin elümü һaggyında Шərg poeması»nyň I niyessəsinin oхunmасы və mәzмунu үzәrinde iš. 1 saat.

г) Әsәrin tәhliili. Puskinə sonsus mənbəbət, onun fachiəli elümünu dərin təəssuf, nədər. Poemənyň idejası. 1 saat. Əlavə oxu üçün: M. J. Lermontov «Şaixirin əlümü».

«M. F. Aхундов» adlı tədris filminin sinifdə nümajişti diridirləməsi. 1 saat.

д) «Bačy Gara» әsərinin dramatik oxusu və mәzмун үzәrinde iš. 1 saat.

в) Komediyanın val jazyсыnyны dinnənilməsi və mәzмунun mənкemləndirilməsi. 1 saat.

ә) «Bačy Gara» әsərinin tәhliili. Bačy Gara surləti. 1 saat.

ж) Komediadakı bəj və gadın surlətleri. 1 saat.

з) Әsәrdəki bашга surlətlerini tәhliili. 1 saat.

и) «Bačy Gara» komediyasınyны kompozisiyası və dili. Әdəbiјat tariximizdə әsərin jəri.

Әdəbiјat nəzəriјəsi: Təngidi realizm һaggyında mə'lumat. Komediya һaggyında biliñin dəriñləşdirilməsi (personajlarыn dialogu, dramatik konflikt, kompozisiya daır mə'lumat). 1 saat.

6. Совет әdәbiјatı үzər cəhətələr. 2 saat.

Azәrbaјҹan şe'rinde Lenin obrazınyны tərənnütümü (M. C. Ordubadi, «Lenin»; C. Vurğun, «Leninin kitaby»; C. Rüstəm,

1. Gejd: M. F. Aхундовun həjat və jaradychılyty учun aýrylmış vaxtyň 6 saatı II rübüñ paýına keçir.

«Шамкин дөрдү», «Күнеш»; Р. Рза, «Бали адасында Ленинде көрүш»; М. Раим «Ленин Вакыда»; Б. Ваабазадо, «Ленинде соңбат» на с.)

7. **Жохлама иниша вə сəйвлəр үзəринde иш. З saat**

- a) «Дачи Гара комедиясында хасислигин ифнасы»;
«Пушкинин олуму һаггында «Шерг поемасы» осоринде
М. Ф. Ахундовун А. С. Пушкинен мәнбебетинин ифадеси».
«В. И. Ленинин ады гөлбимиздөдир» мовзууларындан бири үзəр
иниша язмаг. 2 saat.
b) Жазыда юл верилен сəйвлəрин төсөнін едилмөсі. 1 saat.

X синиф

(нəфтəдə 3 saat; чөмн 28 saat).

1. **Кириш. 4 saat.**

а) Русија азадлыг һөрөкатынын үчүнчү—пролетар ингиләбү дөврү. Социалист реализми әдебијатынын жарнамасы. М. Горкинин башчылығы иле мүтөрөгти жазычыларының әдебијатта декадент-модернист ахына гарышы мүбәризәсі. 1 saat.

б) В. И. Ленин әдебијатынын партиялалығы һаггында. В. И. Лениниң «Партия тəшиллаты вə партия әдебијаты» могаласи
иши «В. И. Ленин әдебијаттары һаггында», Азэрбајҹан Дөвлөт Ношријаты, Вакы, 1970).

Әдебијат изəриjәсі: Әдебијатынын партиялалығы һаггында анылајшы. 1 saat.

в) Бөјүк Октябр социалист ингиләбы вə әдебијатта синфилијни күчлонмасы. Чохмилотти совет әдебијатынын омоло көлмәсі. В. И. Ленин классик ирсө ўюләнмөк һаггында. В. И. Ленинин «Пролетар мәдениjети һаггында» осерjәсі (В. И. Ленин әдебијат һаггында, Азэрбајҹан Дөвлөт Ношријаты, Вакы, 1970). 1 saat.

г) Социалист реализмы совет әдебијатынын жарадычылыгы методи кими. СоюзИКР Программа вə Сов. ИКР XXV гурултајы чохмилотти совет әдебијатынын көлөчөк инсизишафы һаггында. 1 saat.

2. **1917—1931-чи иллəрдə Азэрбајҹан әдебијаты. 2 saat.**

а) Бөјүк Октябр социалист ингиләбы вə Азэрбајҹанда Совет һакимијети узрунда мубаризә.

Азэрбајҹанда Совет һакимијетинин гурулмасы вə муторогти жазычыларың јени гурулушу рəботтә гарышыламалары. 1 saat.

б) РК(б)П Мөркәзин Комитетинин «Бәдии әдебијат саһесинде партиялалың сијасети һаггында» 1925-чи ил тарихли гөтиамасы вə онун әһәмиjети. 1 saat.

3. **Ч. Чаббарлының һәјат вə җарадычылығы. 12 saat.**

а) Ч. Чаббарлының һәјат вə җарадычылығы һаггында үмуми мә'лumat. 1 saat.

б) Ч. Чаббарлының ше'р вə һекајөләри. «Ана» ше'ринин вал жазысынын динленилмөсі. 1 saat.

в) Ч. Чаббарлының драматуркијасы. «Ч. Чаббарлының сəйнө өсəрлəри» адлы 2 һиссәдəн ибарт тəдris фильминиң нұмајиши етдирилмөсі. 1 saat.

90

г) «Алмаз» өсəрнине бир һиссесинин охумасы. Эсəрдəн бир парчанын вал жазысынын динленилмөсі вə мәммүн үзəринде иш. 1 saat.

д) Эсəрин тəһлили: мүсбəт сурəтлəр. 1 saat.

е) «Алмаз» өсəрнине мənfi сурəтлəр. 1 saat.

ж) «Алмаз» өсəрнине композицијасы вə дили (конфликт, суратларин фəрди дили вə ифада ҳүсусијөтлəри). 1 saat.

ж) Ч. Чаббарлының «1905-чи илдə» өсəрнине бир һиссесинин охумасы. 1 үзəринде иш. 1 saat.

з) Ч. Чаббарлының «1905-чи илдə» өсəрнине бир һиссесинин охумасы. Эсəрдəн бир парчанын вал жазысынын динленилмөсі вə мәммүн үзəринде иш. 1 saat.

и) Эсəрин тəһлили: «1905-чи илдə» өсəрнинде ингилəбты су-рəтлəri. 1 saat.

ж) Эсəрдəн мənfi сурəтлər. 1 saat.

к) Эсəрин идејасы, композицијасы вə дили. 1 saat.

4. **Жохлама иниша вə сəйвлəр үзəринде иш. 3 saat.**

а) «Ч. Чаббарлының «Алмаз» өсəрнинде мубариз совет музалими сурəт»; «Ч. Чаббарлының «Алмаз» өсəрнинде җәндə мədən коллектививлəшмəнин тəсвири»; «Азэрбајҹаның җәндлəри оңынчы бешиллидə» мовзууларында бири үзəр иши язмаг. 2 saat.

б) Жазыла юл верилмиш сəйвлəрин тəсвиң едилмөсі. 1 saat.

б) С. Рустəмин һəјат вə җарадычылығы. 5 saat.

а) С. Рустəмин һəјат вə җарадычылығы һаггында мә'лumat. 1 saat.

б) С. Рустəмин «Әлемдəн иш'я» ше'ринин охумасы, өсəрин вал жазысынын динленилмөсі вə тəһлили. 1 saat.

в) С. Рустəмин «Ана вə почталож» ше'ринин охумасы. Эсəрнин вал жазысынын динленилмөсі вə мәммүн үзəринде иш. 1 saat.

г) Ше'рин тəһлили. Ана вə почталож сурəтлəri. Аналың јүкөк мә'неви азəмими бəдий ифадеси. 1 saat.

д) «Тəбərizim» ше'ринин охумасы, вал жазысынын динленилмөсі вə өсəрин тəһлили. Ше'рдə Вәтəн мәнбəбети. 1 saat.

б) Җ. Чавидин һəјаты вə җарадычылығы. 5 saat.

а) Җ. Чавидин һəјаты вə җарадычылығы. 1 saat.

б) Җ. Чавидин драматуркијасы. 1 saat.

II РУБ

(7 Һəفتə җарым)

IV синиф

(нəфтəдə 2 saat; чөмн 15 saat)

1. **Т. Елчин, «Гызулдуз, Іашар вə Нурнэнэ». 3 saat.**

а) Поеманын охумасы вə мəтн үзəринде иш. 1 saat.

б) Поеманын охумасы вə мәммүнун өјрəдилмөсі. Эсəрдə ушагларын истəк вə арзуларының бəдии тəсвири. Ушагларын тəбиэтин сирлəрини өјрəнмəjə бəйük һəвəси. 1 saat.

1. Геjд: Җ. Чавидин һəјат вə җарадычылығы үчүн аյрылмыш вахтын 3 сааты II рүбүн паýına кечир.

91

в) Эсөрийн вал јазысынын динләнилмәси вэ асэрдэки суретләрн югчам тәһлили. Поеманын гуруудушу вэ дили. 1 saat.

2. Б. Вафааада. «Ихи сваг». 1 saat.

Шे'рин охунмасы вэ вал јазысынын динләнилмәси. Мэти узарында иш. Ше'рдэ мөмсөнсөн илик фатиши, совет ватандышы Юри Гаринин, совет эмманин, совет адамларынын ѹени наилүүлтөрөнин төрөлнүү.

3. М. Сејидзада. «Ағылым инсан вэ дөлүү Күрүн нағымы». 2 saat.

а) Эсөрийн охунмасы вэ мэти узэриндэ иш. 1 saat.
б) Эсөрийн мээмүнүн өјрэдилмәси. Йыгчам тәһлили, совет адамларынын табигтууларынэ гарышы муберизәсийн бәдии тәсвири. Хасполад вэ Гөөрөман суретләриндө сада эмек адамларынын тәсвири. 1 saat.

4. М. Горки. «Сөһөр». 1 saat.

Мэтин охунмасы. Мээмүнүн өјрэдилмәси. Эсөрийн мөмзүсү вэ идеясы. Некајада ушагларын ингилабдан эввальки ағыр најатынын тәсвири.

5. А. Шаир. «Кеч» (парчалар). 2 saat.

а) Эсөрийн биринчи һиссәсийн охунмасы. Мэти узэриндэ иш. Охунмуш һиссәсийн мээмүнүн өјрэдилмәси. 1 saat.
б) Эсөрийн иккичи һиссәсийн охунмасы. Мэти узэриндэ иш. Охунмуш һиссәсийн мээмүнүн өјрэдилмәси.

Эсөрдэ Азәрбајчан тәбиетинин, сада зәһмәт адамларынын тәсвири. 1 saat.

6. М. Э. Сабир. «Чүтчү». 1 saat.

Ше'рин охунмасы вэ вал јазысынын динләнилмәси. Мэти узэриндэ иш. Ше'рдэ табигут көзөллийн реал бојаларла тәсвири. Эсөрдэ сада эмек адамларынын тәсвири.

7. А. Сәһиэт. «Jaʃ сәһиәри». 1 saat.

Ше'рин охунмасы вэ вал јазысынын динләнилмәси. Мэти узэриндэ иш. Ше'рдэ табигут көзөллийн реал бојаларла тәсвири.

Епитет һагтында анајыши. 1 saat.

8. И. Эфәнидиев. «Шәһәрдән кален овчу». 2 saat.

а) Һекајанин охунмасы вэ вал јазысынын динләнилмәси. Мэти узэриндэ иш. 1 saat.
б) Эсөрийн мээмүнүн өјрэдилмәси. Йыгчам тәһлили. Халг шашри С. Вургунун һуманизми вэ сәмимилүү. 1 saat.

9. Синифдәнхарич оху һагтында сөйбәт. 1 saat.

V синиф

(нәфтәдә 2 saat; чәми 15 saat)

1. И. С. Туркенев. «Муму». 3 saat.

а) Эсөрийн I һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси. 1 saat.
б) Эсөрийн II һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси. 1 saat.

в) «Муму» диафильминин нумајиши етдирилмәси вэ эсөрийн югчам тәһлили: чар Рузијасында тәйкимчилүү һүтүгүнүн төнгиди. Көрасим вэ мүлжедар ханым суретләри. Көрасим суретиндэ рус көндлисийн инсанын көйфијүтлөринин вэ зоракылыга гарышы етиразынын тәсвири. 1 saat.

2. Марк Твен. «Том Сојерин маңарадары». 4 saat.

а) Эсөрийн I һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси.
б) Эсөрийн II һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси.
в) Эсөрийн III һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси.
г) Эсөрийн югчам тәһлили: Том сурети. Эсөрдэ доктрут, садаёт мотивләри. 1 saat.

3. Рабитэли интии инкишәфы. 2 saat.

а) «Гыш фәслү», «Или гар», «Бизим гөсбәө». «Е'малетханаада» вэ с. мөвзуларда өјрәдәчи ишча, 1 saat.
б) Јазы ишчинин тәһлили. 1 saat.

4. М. Горки. «Шаинин нағмасы». 2 saat.

а) Эсөрийн охунмасы вэ мэти узэриндэ иш. 1 saat.
б) Эсөрийн мээмүнүн өјрэдилмәси. Йыгчам тәһлили, һекајанин идеясы. Эдбиин ингилаби һәреката мұнасабети. Эсөрий символик манийїттә, 1 saat.

5. Ч. Чаббарлынын һәјаты һагтында очерк. «1905-чи илдә» эсөрийндин бир парча. 3 saat.

а) «Көмүрчұ айласындә». Мэтин охунмасы вэ мээмүнүн өјрәдилмәси. 1 saat.
б) «Илк нәдә». Мэтни охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси.

в) «1905-чи илдә» эсөрийндин бир парча. Мэтин драматик охусу вэ вал јазысынын динләнилмәси. Мээмүнүн өјрэдилмәси. Йыгчам тәһлили. Пјесәдә Азәрбајчан вэ ермәни халтларынын достлугунун тәрәннүү.

Драм эсәрләри һагтында анајыши. 1 saat.
6. Синифдәнхарич оху һагтында сөйбәт. 1 saat.

VI синиф
(нәфтәдә 2 saat, чәми 15 saat)

1. Т. Г. Шевченко. «Вәсілләт». 1 saat.

Ше'рин охунмасы вэ мэти узэриндэ иш. Ше'рдэ ватонә бағылыг, сөймәз мәнәббәт мотивләри. Шайрин хошбахт мәләчәже инамы. Синифдәнхарич иш: «Тарас Шевченко» фильмине баһыш.

2.Ә. Нагвердиев. «Гоча тарзән». 2 saat.

а) Эсөрийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси. 1 saat.
б) Эсөрийн вал јазысынын динләнилмәси. Һекајанин югчам тәһлили. Эсөрдэ тәрбијә мәсәләләринин тојулушу. Эдibiin сөзтәрләгит хүсүсүйүтлөрү. 1 saat.

3. М. Горки. «Ушаглыг илләри». 3 saat.

а) Эсөрдән верилмиш парчанын I һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси. 1 saat.

б) II һиссәсийн охунмасы вэ мээмүнүн өјрэдилмәси. 1 saat.

в) Эсөрийн югчам тәһлили, ингилабдан эввөл јохсул ушагларын ачыначаглы һәјаты. Эсөрийн идеясы. 1 saat.
Синифдәнхарич иш: «Ушаглыг» кино-фильмидән фрагментларын нумајиши етдирилмәси.

4. Р. Рза, «Ленин» поемасындан бир парча. 2 saat.

а) Поемадан верилмиш парчанын охунмасы вэ мэти узэриндэ иш. 1 saat.

- б) Бәмин парчанын вал јазысынын динләнилмәси вә јыгчам тәһлили: В. И. Ленинә умумхалг мәңбәтөнин ифадәси. 1 saat.
 5. Ч. Новруз, «Ленин яши бир ерады». 2 saat.
 а) Эсәрин охунмасы вә метнә узеринде иш. 1 saat.
 в) Ше'рин тәһлили: В. И. Ленинин халг азадлығы угрунда мубаризинин раһбәри, милжонларла зәһмәткеш инсанын хиласкары кимни тәрәннүму. 1 saat.
 Синифдәнхарич иш: «Ленин нағтында нәкајә» филмине бағыш.
6. Рабитәли ниттин инкишафы; «Ленинин ады гәлбимиздәдир» мөвзусунда ерәдици иши. 1 saat.
 7. Ч. Чаббарлы, «Фирузә». 3 saat.
 а) Некајенин I һиссәсинин охунмасы вә мәзмунун өјрәдилмәси. 1 saat.
 б) Некајенин II һиссәсинин охунмасы вә мәзмунун өјрәдилмәси. 1 saat.
 в) Некајенин вал јазысынын динләнилмәси. Эсәрин јыгчам тәһлили вә «Фирузә» нәкајәсі узрә «Бакы кечмишә вә инди» мөвзусунда нағылачаг иши үчүн план тутулмасы. 1 saat.
 8. Синифдәнхарич оху нағтында сәнбәт. 1 saat.

VII синиф

(Інафтәде 2 saat; чәми 15 saat)

1. М. Э. Сабир, «Нә ишнін вар?!». 3 saat.
 а) Ше'рин охунмасы вә метнә узеринде иш. 1 saat.
 б) Ше'рин вал јазысынын динләнилмәси вә мәзмунун өјрәдилмәси. 1 saat.
 в) Ше'рин јыгчам тәһлили: «Ветәнин, халғын тәжидә талмајан, оз шәхси мәнфәәтләрни дүшүннәнләрни ифшасы. Сабир сатиралынын эсас хұсусијәтләре нағтында умуми мә'лumat.
- Ингилаби сатира нағтында анлајыш. Тазијане. 1 saat.
 Әлавә оху үчүн: Н. Хазері, «Дағлар дағытыйдыр мәним».
 2. Ч. Чаббарлы, «Севил». 4 saat.
 а) «Ч. Чаббарлы» тәддис филминин I һиссәсінин нұмашиш етдирилмәси. «Севил» піесинин драматик охусу вә мәзмунун өјрәдилмәси. 1 saat.
 б) «Севил» піесинин драматик охусу вә мәзмунун өјрәдилмәси. 1 saat.
 в) «Севил» піесинин драматик охусу вә мәзмунун өјрәдилмәси. 1 saat.
 г) Эсәрин тәһлили: «Севил» гадын азадлығының экс етдиရен гијматли бир әсердир. Севил Совет нақимијәти илләrinde азадлыға чыхмыш Азәрбајҹан гадынларының умумиләшдирилміш сурәти кимни. Эсәрдеки башга сүрәтләр (Күлүш, Балаш, Диңгәр вә б.).
 Сосиалист реализми нағтында ilk анлајыш. Драм әсери нағтында мә'лumat. 1 saat.
 Әлавә оху үчүн: С. Дағлы, «Байар оғлу».
 3. Џохлама иши. 2 saat.
 «Ч. Чаббарлынын «Севил» піесиндерінің рәзбәт вә нифрәт бәсләдијим сүрәтләр»; «Севил» азадлыға чыхмыш Азәрбајҹан гадыни-

тарынын умумиләшдирилміш сурәтидір»; «Севдиям бәстәкармар вә маһнЫлар» мөвзуларындан бири үзрә ишила жазмаг.

4. С. Вурған, «26-лар». 4 saat.
 а) Поемадан I һиссәсін охунмасы вә метнә үзәрніnde иш. 1 saat.
 б) Поемадан II һиссәсін охунмасы вә метнә үзәрніde иш. 1 saat.
 в) Поемадан вал јазысынын динләнилмәси вә мәзмунун ерәдилмәси. 1 saat.
 г) Эсәрин тәһлили: поемада 26 Бакы комиссарынын гәһрәманлығы, мәрдлийн вә дәнmezлигинин бәдии тәсвири. Эсәрде гәләбәје-

лан. Поема нағтында мә'лumatын дәринаштирилмәси. 1 saat.
 Әлавә оху үчүн: С. Вурған, «Өлүм күрсүсү».

5. Рабитәли ниттин инкишафы. 1 saat.
 Шакирдләrin тамаша етдиклирі һәр қасын фильм, драм әсери вә ja сүжетли рәсм әсәрләри нағтында мұлаһизәләри эсасында өјрәдишина.

6. Синифдәнхарич оху нағтында сәнбәт. 1 saat.

VIII синиф

(Інафтәде 3 saat; чәми 23 saat)

1. Низами Кәңчәвинин јарадычылығы. 8 saat.
 а) «Искәндәрнамә» әсәриндән айры-айры парчаларын охунмасы вә мәзмун үзәринде иш. 1 saat.
 б) «Искәндәрнамә» әсәриндән айры-айры парчаларын охунмасы вә мәзмун үзәринде иш. 1 saat.
 в) Эсәрин тәһлили: Искәндәр сүрәти. 1 saat.
 г) Эсәрин тәһлили: Нұшабә сүрәти. 1 saat.
 д) «Искәндәрнамә»нин бәдии хұсусијәтләри. 1 saat.
 е) Низами јарадычылығынын бәдии хұсусијәтләри. 1 saat.
 ж) Низами вә дүнja әдәбијаты.
 Епик әсәр вә поема нағтында мә'лumatын дәринаштирилмәси. 1 saat.

2. Џохлама иши вә сәйвләр үзәринде иш. 3 saat.
 а) «Н. Кәңчәвинин «Хосров вә Ширин» әсәрindә Ширин вә Фәрсүретләри»; «Н. Кәңчәвинин «Искәндәрнамә» әсәринde Нұшабә вә Искәндәр сүрәтләри»; «Шәрәфли әмек қиссаны учалдыр» мөвзуларындан бири үзрә ишила жазмаг. 2 saat.
 б) Жазы ишинин тәһлили. 1 saat.

3. XIII—XVI әэрләрдә Азәрбајҹан әдәбијаты нағтында тыса мә'лumat. 3 saat.

- а) Ариф Эрдәбили, Әссар Табризи, Һасәноглу. 1 saat.
 б) Имадәддин Нәсими. 1 saat.
 Әлавә оху үчүн: Габил, «Нәсими».
 в) Гурбани, Қиңшари, Һәбиби, Шах Исмағыл Хәтәи. 1 saat.
 Әлавә оху үчүн: «Шах Исмағыл Хәтәи», Эсәрләри, I—Iİ чилдләр.
 Синифдәнхарич иш: «Нәсими» бәдии филмине бағыш.

4. М. Фүзулинин һәјат вә јарадычылығы. 21 saat.¹

¹ Гәjd: M. Фүзулинин һәјат вә јарадычылығы үчүн айрылмыш вахтын 15 сааты III рүбүн пајына дүшүр.

- a) М. Фұзулинин дөврү әе жақтаты, 1 saat.
- б) М. Фұзулинин յарадычылығы, 1 saat.
- в) «Мәни чаңдаған усаңдырыдь» ғезалинин синифде охунмасы әе мәти үзәріндеги иш, 1 saat.
- г) «Мәни чаңдаған усаңдырыдь» ғезалинин вал жазысының динләнілмасы әе тәһлили, 1 saat.
- д) «Сез» радиофили ғезалинин синифде охунмасы әе мәти үзәріндеги иш, 1 saat.
- е) «Сез» радиофили ғезалинин вал жазысының динләнілмасы әе тәһлили, 1 saat.

Әлавә оху үчүн: Б. Баһабзаде. «Шеби-ніңчран».

- 5. Совет әдәбијаты үзэрә сәhбәттер: 2 saat.**
- а) Азәрбајҹан јазычыларының соң илләрдәki әсәрлеріндегі Ленин мөззусу: М. Ибраһимов, «Ленин булагы»; Э. Валиев, «Ленинин комеји»; Г. Илкен, «Нәдије»; Мир Чалал, «Илк һәдијә» әе с. 1 saat.
- б) Азәрбајҹан әдәбијатында әмәк адамларының тәрәннуму: И. Эфендиев, «Даглар арасында үч дост»; Н. Хәзри, «Күнәшши бағызы», «Ихи Хәзәр» әе с. 1 saat.
- 6. Өдәбијат ىазаријәсіндөн верилән билиниң тәкрабы әе системә салынmasы. 1 saat.**

IX синиф

(нәфтада 4 saat; чами 29 saat)

1. М. Ф. Ахундовун յарадычылығы. 6 saat.

- а) «Алданмыш көвакиб» әсәринин I һиссесинин охунмасы әе мәзмұнун еўредилмасы, 1 saat.
- б) «Алданмыш көвакиб» әсәринин II һиссесинин охунмасы әе мәзмұнун еўредилмасы, 1 saat.
- в) «Алданмыш көвакиб» әсәринин тәһлили: Йусиф Сәррач әе Шаh Аббас сүрәтләреринин тәһлили. Повестде Шәрг деспотизмидеги ифшасы. Эсәрдә бедиң хүсүсийәтләри, 1 saat.
- г) «Көмалудәвәлә мектублары» әсәринден парчалар охунмасы әе мәзмұнун еўредилмасы, 1 saat.
- д) «Көмалудәвәлә мектублары» әсәринин тәһлили: Өсәрдә ислам дининин әе Шәрг мүтләгijәтинин тәңгиди. Өсәрдә азадлығ идеяларының, маариғи-демократик көрушлөрин тәблиги, 1 saat.
- е) Азәрбајҹан әдәбијаты, мәдәнијәтте ве ичтимаи-елми фикир тарихинде М. Ф. Ахундовун мүстәсна жери, 1 saat.

Әлавә оху үчүн: Э. Нагвердиев, «Хәјалат».

2. Ашыг Эләскәрин һәјат ве յарадычылығы. 4 saat.

- а) Ашыг Эләскәрин һәјаты әе յарадычылығы, 1 saat.
- Әлавә оху үчүн «Эләскәринә Сәнізбаны» дастаи.
- б) «Даглар» гошмасы. Ше'рде вәтән мәнәббәти, 1 saat.
- в) «Дүшүү» ше'ри. Һәмин гошма лирик ше'рин эң жаңыш нұмунасы ким, 1 saat.
- г) «Чыхыбы» ше'ри. Гошмада түфејли синиф әе тәбәгәләрин тәңгиди.

Ашыг сәнәти әе ашыг ше'ринин әсас хүсүсийәтлөри һаттында мәлumat, 1 saat.

3. С. Э. Ширванинин һәјат ве յарадычылығы. 8 saat.

- а) С. Э. Ширванинин һәјат ве յарадычылығы, 1 saat.
- б) С. Э. Ширванинин «Күш тый...» мұхәммәсінин охунмасы әе

- лугат үзәріндеги иш, 1 saat.
- в) «Күш тый...» мұхәммәсінин охунмасы әе мәзмұнун еўрадылмасы, 1 saat.
- г) «Күш тый...» мұхәммәсінин тәһлили. Шаирин мүсниги 1 saat.
- д) «Аллаһа рүшәтәт» сатирасының охунмасы әе мәти үзәріндеги иш, 1 saat.
- е) «Гафраз мұсалмандарына хитаб» ше'ринин охунмасы әе лүпәт үзәріндеги иш, 1 saat.
- ж) «Гафраз мұсалмандарына хитаб» ше'ринин охунмасы әе динләнілмәсі ве мәзмұнун еўрадылмасы, 1 saat.
- ж) Өсәрдің тәһлили: Әсәрдә елмин, маариғи, табиги, көрініш, тәңгиди. Қәнчәләрин тә'lим-тәбиғиесінде даир табағыл идеялар, 1 saat.
- 4. Іохлама иши әе сәhвлер үзәріндеги иш, 3 saat.**
- а) «Ашыг Эләскәрин յарадычылығында Вәтән мәнәббәти», «С. Э. Ширванинин әсәрлеріндеги маариғи идеяларын табиги», «Совет адамлары ХХV гурултаудың тәрарларының һәјатта көңирилтер» мәзузуларындан бири үзәрә иши жаzmak, 2 saat.
- 5. Н. Вәзиrowun һәјат әе յарадычылығы. 7 saat.
- а) Н. Вәзиrowun һәјат әе յарадычылығы, 1 saat.
- б) Н. Вәзиrowun յарадычылығы, 1 saat.
- в) «Мусибәти-Фәхрәддин» әсәринин драматик охусу әе мазмұнун еўрадылмасы, 1 saat.
- г) «Мусибәти-Фәхрәддин» әсәринин вал жазысының дипломатикалығы.
- 6. Совет әдәбијаты үзэрә сәhбәттер: 3 saat.**
- а) Соң дөвр Азәрбајҹан ше'рнеде жени һәјат гуручуларының тәрәннуму; Н. Хәзри, «Сон илләрин нәгматәри»; Н. Нуруллаев, «Әсәрләр» (2 чилдә); Ә. Кәрим, «Сөчинмиш әсәрләре» (2 чилдә); Ч. Нөргөз, «Нәјат, сен на гәрибәсән!» әе с. 1 saat.
- б) Соң дөвр Азәрбајҹан нәсринде жени һәјат гуручуларының тәрәннуму; И. Эфендиев, «Сөчинмиш әсәрләре» (I – III чилдәр), Г. Хәлилов, «Атам ве ман»; Б. Бајрамов, «Фәhlә гардаш»; И. Шымкыт, «Мәним рәтигім»; Н. Қасәнзадә, «Набат халаның черәне» әе с. 1 saat.
- в) Соң дөвр Азәрбајҹан драматургијасында мұасир совет адамларының образы; И. Эфендиев, «Сән һәмиша мәнниләсек», «Унуда билмірәм», «Мәнін олмуш күнделіккәлдер» әе с. 1 saat.
- 7. Өдәбијат ىазаријәсіндөн верилән билиниң тәкрабы әе системә салынmasы, 1 saat.**

X синиф

(нәфтада 3 saat; чами 22 saat)

- б) «Азәр» поемасындан вал жазысына көчүрүлмүш һиссәларин динләнілмәсі әе мәзмұнун еўрадылмасы, 1 saat.

- 1. Н. Вәзиrowun һәјат әе յарадычылығы үчүн айылмын вактын 3 саатындан III рүбдө истифадә олуначагады.

- 7. «Азәрбајҹан дили әе әдәбијат тәdrisi», №2

8) «Азар» поемасынын тәіліли әсәрдә социалист ингилабынын. Совет нақымынан тәсдік вә тәрәннұму. Поеманың гурулушу. 1 saat.

2. 1932—1945-чи илләрдә әдәбијат. 2 saat.

а) УИК(б)П МК-нын 23 апрайл 1932-чи ил тарихли гәрары. Азәрбајҹан совет адабијатында жени мәрһәлә. 1 saat.

Синиғданхарич иш: «Ахырышы ашырым» бәдии фильмнә ба-
хыш.

б) Берүк Вәтән мұғарипасы илләриндә әдәбијат. 1 saat.

3. С. Вургунун һәјат вә Іарадычылығы. 12 saat.

а) С. Вургунун һәјат вә фәалийжети. «С. Вургун» тәдрис
фильминин нұмағаш етдирилмәсі. 1 saat.
Әлавә оху үчүн: «Дүнијада галаңағ...» (С. Вургун һагтында ха-
тиралер).

Синиғданхарич иш: «Нә жаҳшы ки, дүнијада Сәмәд Вургун вар...»
сөнөдли фильмнә баҳыш.

б) С. Вургунун Іарадычылығы. 1 saat.

Синиғданхарич иш: «Ледди огул истәрәм» бәдии фильмнә баҳыш.
в) «Вагиф» әсәриндән парчалар охунмасы вә мәзмунун ојредил-
мәсі. 1 saat.

г) «Вагиф» әсәриндән парчалар охунмасы вә мәзмунун ојредил-
мәсі. 1 saat.

д) «Вагиф» әсәринин тәіліли: Вагиф—шашир, дипломат вә халг
тәбрәманы кими. Видади сурәти. 1 saat.

е) Гачар вә дикер менфи сурәтләрін тәіліли. 1 saat.

ә) Әсәрдә Загағазија ҳалларынын достлуғунун тәрәннұму.
1 saat.

ж) Әсәрдән гадын сурәтләри. «Вагиф» піесинин бәдии хусу-
сијетләри.

Тарихи драм һагтында мә'лumatын дәрниләшдирилмәсі. 1 saat.

з) «Муган» поемасындан парчалар охунмасы. Вал жазысынын
динләнілмәсі вә мазмунун ојредилмәсі. 1 saat.

и) «Муган» поемасынын тәіліли: әсәрдә гуручулуг ишләриңин,
иссан әмәнинин тәрәннұму. Сарбан вә Манжә сурәтләри. 1 saat.

ј) «Зәңчинин арзулары» поемасынын охунмасы вә мәзмунун
ојредилмәсі. 1 saat.

к) «Зәңчинин арзулары» поемасынын вал жазысынын динләніл-
мәсі вә тәіліли. Поеманың Іараптасы сәбәбләри. Әсәрдә империа-
лизмни иғласы.

Поема вә онун хусусијетләри. 1 saat.

Синиғданхарич иш: «Аյқын» бәдии фильмнә баҳыш.

4. Џохлама иша. 2 saat.

«Вагиф» әсәриндә жаделли ишғалчылара гаршы мубаризәнин
тәсвири; «Муган» поемасында әмек адамларынын тәрәннұму; «Сон-
девәр Азәрбајҹан әдәбијатында зәһмәт адамларынын тәсвири» мөвзу-
ларындан бири үзәрә иша жазмаг.

5. М. С. Ордубадинин һәјат вә Іарадычылығы. 6 saat.¹

а) М. С. Ордубадинин һәјат вә фәалийжети. 1 saat.

¹ Гејд: М. С. Ордубадинин һәјат вә Іарадычылығы үчүн айрыл-
мыш вахтын 4 сааты III рүбүн дајына кечир.

6) М. С. Ордубадинин Іарадычылығы. 1 saat.

6. Кечиләнләрин тәкрабы. 1 saat.

И. ЗУЛФУГАРОВ.

Бакы МТИ-чын кабиет мудири.

Р. МУСТАФАЈЕВА.

Азәрбајҹан ЕТПЕИ-чын баш елми
шығчыси.

ІХ—Х СИНİФЛӘРДӘ АЗӘРБАЈЧАН ДИЛИНДӘН ФАКУЛТАТИВ МӘШГӘЛӘЛӘРӘ ДАИР МАТЕРИАЛЛАРЫН ТӘХМИНИ ПЛАНЛАШЫРЫЛМАСЫ

ІХ—Х синиғләрдә Азәрбајҹан дилинден факультатив монитора-
лар үзәрә ишин планлашдырылмасында даир авердијимиз бу методик
бахылмалылары. Мәнз бул көрә мүаллим из шамырдырманиң һазыры-
дырмада мүәйжән деңгизниләр, әлавәләр алараг тәкъдүр олукан планлаш-
лылары.

Мә'лум оддуку үзәрә Азәрбајҹан дилинден факультатив мәшги-
ләләр үчүн хусуси дерс васасын жохдур. Одур ки, һәләлик IV—VIII
синиғләрдән дәрсликләрдән ва ғәмін синиғләр учун аз-жох чай
олунмуш практик материалларда о чүмләдән «Азәрбајҹан дили күшәсі» ады
вә әдәбијат тәдриси» мәчмүәттә «Азәрбајҹан дили күшәсі» ады
алтында верилмеш материаллардан ва с. истифада едилмаси мәсле-
хәт корүлүр.

Іарым илде

1-чи дәре. Дил һагтында елмин әсаң белмәлери (шө'белері).
Азәрбајҹан дилинин синоним васителари вә бүнларын ниттәде үс-
луби ролу.

1. Мұсылыбә: Дил һагтында елмі неча адланыр? (Дилчилик,
лингвистика). Биза бу елмин Ьансы белмәләрі мә'лумдур? (Лексико-
локија, фонетика, сез жаралығылығы, грамматика, орфография, үс-
лубијат, орфоепија). Бу белмәләрдә нәдән данышылтыр?

Бундан соңра кичиң сир рабитали мәтн үзәриңде комплекс тәһ-
лил апарылыр. Тәхмини мәтн:

ҮРӘК

Баһарсыз табиэт, үрексиз инсан олмаз. Үрәк һәмиша баһарын
исти гојнұна чан атыр. Мен дә онун көзәлліктеринин ашиғијем. Аң-
чаг, нејф ки, баһара яңашыг верән Яашыл ѡамачлара, ашырымлара,
доламбач ѡоллара талха билмәрәм. Истираһәт евлиниң еўранында ду-
руб дағлара тамаша едирәм. Онларын ағ чалмалы зирваләрінә һәс-
рәтле баҳырам. Бу јерләре динчалмәј көләнләр дағлара талхыр, ора-
дан тәбиәти сејрә далырлар.

Баһар, мән оралара талха билүмдөм. Сән иш мәним сирдашымсан. Һасратында олдуктун јерләрни кизеллийни, тәраветини езүнде көтүр. Мен сөздөрдөн жөнө гајтарарам. (Ж. Эзимзәләен).

Синфә тапшырыгы: 1) Мәтне гулаг асын вә әсас фикри мүәжжән едін. 2) Дикта жолу илә мәтни жазын вә лазыны дурғу ишараларында јерли-јеринде ишләдин. 3) «Оңуң көзделликларын» бирлешилесинде иккүйнеге сезү тәркибиңе көра тәйліл едін. 4) Мәтидәки мұрәккәб фәлләри тапыб иштүргү. 5) «Сән иш мәним сирдашымсан» чүмләсін иштәттүнисаларина көра тәйліл едін.

II. Мұсаһибә: Дилин һансы синоним васиталәрini танысырысыныз (лемсин, фразеология, грамматика)? Синонимләр нечә сөzlәрdir? Ашагыдан сөzlәрни синонимләrinи көстәрін:

алусту, тәғілдән, сөмими, сәедат, қасәрәл.

Ашагыдан чүмләләрдә гара һәрфләрле верилмиш сөzlәri ондағы синоним конструкциялары илә әвәз едіб жазын:

1) О, һәjечанындан даныша билүмдиди. 2) Шиддәтлә әсән күләк шүшебенді јериден оյнадыры. (Тәхмини чаваблар: О ела һәjечанынныңды ки, даныша билүмдиди. Күләк ела шиддәтлә әсирди ки, шүшебенді јериден ойнадыры).

III. Лүгәт вә лексика үзрә иш (сөzlәrin мә'наларынын изаһы, синоним, антоним вә синонимләrin сөчилмәси, верилмиш сөzlәri-сөz бирлешимсі вә ja чүмләләрде ишләтмәк, онларын жазылыны үзәрinden иш вә с.): ишәсәнәтшүаслыг, ингизабет, коридор, мәдени, демократия, демократияк, мұсанибә, мұсаниб.

Әлава тапшырылар: бириңи сезү тәркибиңе көра тәйліл едін. 2) Һәмми сезү чүмләләрдә (ничи чүмләдә) ишләдин. 3) Демократик вә демократия сөzlәrinin һәрасинә аид бир чүмлө тартыб едін.

2-чи дәрс. Фонетикадан бағыттың мөвзуларын тәкрапы.

I. Синиғле мұсаһибә. Азәрбајҹан дилиндәki сәslәrini тәснифи. Бә'зи саитләrin узун тәләffүzү вә бунун жазыда ифадә васитәләri. Верилмиш сөzlәrini фонетик тәйлili: зәиф, нефтчиләr, достлуг, чамаат, социализм, мотор, тәрәгти, дингтәt.

II. Шиғаһи ишаһа назырлыг; ишшаны ашагыда көстәрилөн шекилдә башшамаг тәклиф олунур.

Азәрбајҹан совет драматургијасынын баниси кими таныныш Чәфәр Чаббарлы һәм дә көзәл һекајәләр мүәллифи олмушдур. Чох мараглыдыр ки, о бүтүн һекајәләrinи Шәрг тадынынын ачыначаглы һәжатына вә онларын ҹәнәттән гүртүлуш ѡолуна һәср етмишди. Бу гүртүлушун парлаг ифадәсіни бейнән сәнаткар езүнүн «Фүрузә» һекајәсінде чох көзәл әкес етдиришишdir.

Синфә вериләчәк сүаллар: Мәтни (парчаны) мүәллимин диктәси илә жазын. Иша жазыаг учун һәмми парчадан кириш, юхса нетиче кими истифадә етмәк олар? Нә учун? Әкәр кириш кими истифадә етсәк ишшанын мөвзусуну нечә адландырмаг олар? Кириши деңа нечә—нә шәкилдә башшамаг мүмкүншүр? Верилмиш парчада Шәрг сезү нә учун бойук һәрфлә жазылыштыр? Мәтни иккүйнеге чүмләсіндәки «о» әвәзлийнде сопра веркүл ғојулмалыдырымы?

III. Лүгәт үзрә иш: драматургија, драматик, драматизм, конфликт, тәһрәман, диалог, кулминасија, композиција, образлы вә с.

3-чу дәрс. Азәрбајҹан дили лүгәт тәркибинин зәнкинили. Фонетика илә әлагәдар жазы гајдалары: Һәм «е», һәм дә «е» илә дејилиб

е илә жазылан сөzlәr. һәм «ә», һәм дә «ә» илә дејилиб «ә» илә жазылан сөzlәr ие с. (Материаллары «Имла мәчмүәси»ндән сечмәк мәслән көрүлүр). Һәмчинс үзвүлү чүмләләр.

I. Мұасир Азәрбајҹан дили лүгәт тәркибинин зәнкинили һагында сөhбәт. Верилмиш мәтиден (газетдән) етм, техника, маданиятләрдә алғарадар сөzlәri сечиб жазмаг. Верилмиш сез вә сез бирләшимәннин чүмләләрдә ишләтмәk.

II. Фонетика илә әлагәдар орфографик гајдалар үзрә иш.

III. Һәмчинс үзвүлү чүмләләрдә дурғу ишараләри.

Һәмчинс үзвүлү чүмләләрдә зәнкин бир мәтн үзрә имла жазды.

IV. Лүгәт үзрә иш: тә'кид етмәк, тә'мин етмәк, етинасы, ети-

етмәк, тәғсиркар, фәнэр, фонтаи, төсси.

4-чу дәрс. мөвзусу үзрә ишаһа назырлыг.

5-чи дәрс. Иша жазынын апарылmasы.

6-чи дәрс. Арханизм, неолокизмләr, диалектизмләr. Олларлардан бәдии әсәrlәrdә истифадәнни хүсүсийәтләri. Фразеология бирләшмәләr (сабит сез бирләшмәләr).

1. Арханизм, неолокизм в диалектизмләri, сләчә дә фразеология мұсанибә. Онлара аид мұвағиғ чалышмалар апармат. Һәмми чалышмашын апарылmasы да кәзәрда тутулмалыдыр.

II. Бәдии әсәrlәrdә (програм материаллары үзрә мұвағиғ ше'р вә нәср парчаларында) фразеология ифадәләрдәn истифадә илә әлагәдар мушаһидәләrin апарылmasы.

III. Изаһы имла. Тәхмини мәтн:

Ушаг башга адамлардан айры жашадыгда данышмагы өјрәнә бики, ушагы чанаварлар, леопарлар, мејмунлар бәsляйб һәjүтмүшдүр. Бөлө ушаглар инсан дилинде жох, анчаг һәмми һәjванларын «дилинда» «данышмагы» өјрәнә билүүшләр. Онлар чанаварларын уламасына, яхуд мејмунларын чығыртысына бәнзәр сәслөр чыхармага алышмышлар. Һәмми ушаглары тапыб адамлар ичәрисине кәтирдиден сонра онлара инсан кими данышмагы чох бојук чәтинилләк өјрәтмәк мүмкүн олмушдур.

Демәк, инсан анадан оланда онун данышмаг бачарығы олмур. Бу бачарыға о оны әнатә едән башча адамларын васитәсилә. даһа дөгрүсу, чәмијјет дахилиндә җијеләнир.

Әлавә тапшырыгы: 1) Мәтидәки ара сөzlәrin алтындан хәтт чо-кин. 2) Хејр, бејутмәк, чәтиниллик сөzlәrinin антонимләrin тапын. 3) Эввәлинчи уу чүмләни синтактика тәйлил едін.

IV. Лүгәт үзрә иш: дискуссија, диспут, гигә, гәзэл, поема, тәч-ни, гошма, проблем, локоник.

7-чи дәрс. Иша жазыларын тәйлili.

Тәйлili ашагыда плаан үзрә апармаг мәсләнэт көрүлүр:

а) ишшанын мәмүнүн илә әсас фикрин бир-биринә уйғунлуғу,

б) фикирләrin есасландырылmasы (сүбүт едилмәси) дәрәчәси, в) фикирләrin ифадәсіндә мәнтigи ардьычылышы нә дәрәчәде риајет едилмәси, г) ситетлардан јерли-јеринде вә дәгит истифада вәзиijети, г) на-

тича нэ шэкилдэ верилмишдир, д) ишшада юл верилмиш дил хэталты (нитг хеталары, орфографин вэ дургу ишарелэр сөнөвлөри).

Гејд етмэк лазымдыр ки, бу план ишшаши шифаши назырлыг доврундэ дэ ишин эсас истигаметини мүэйжилэшдирмэктэ мүэллимин комейн чата билэр.

8-чи дэрс. Созүн тэрибий вэ сез јарадычылыгынын эсас васителэрэй.

I. Дэрсийн мөвзусу илаа элагэдэр мусаиби: Созүн тэриб ишсалэри Чансыларды? Сөзүн лексик мэнасыны онун һансы ниссэни инфада едир. Сөздэшидиричи шэкилчилэри вээзифси нэээн ибарэйтдир? Сөз јарадычылыгынын морфологи васителори наагында нэ бидир? Сөз јарадычылыгынын васителориден олан бир нитг нислирсийнэ? Сөз јарадычылыгынын васителориден олан бир нитг нислирсийнэ? Сөз јарадычылыгынын васителориден олан бир нитг нислирсийнэ?

Ниссанын башга нитг ниссанын кечмасинэ аид мисаллар сөйлөжин (сөз сасинин башга нитг ниссанын кечмасинэ аид мисаллар сөйлөжин) (сөз бирлэшмэлэри вэ я чүмлэлэр дахилинде).

Чуманисст, прототип, епопея, тэхэллүс, лирика сөзлэринийн мэналарыны изэнтэй един.

II. Верилмиш сөзлэри тэрибинэ (мэс.; јарадычылыгы, тэлэбкар-лэгдан, эсэбильшэмж, дејилиш, күлүстэн, кондэрилди вэ с.) көрэ, сез јарадычылыгы вэ орфографик бахымдан тэхлил етмэк.

III. Изэнтэй имла. Тэхмийн мэтн:

Дил һагтында данышаркэн илж нэвбэдэ сез јада душүр. Чохлу мигдарда сез билмэдэн дилин өврэнмэж, ондан истифада етмэж мүмкүн дэйл. Айдныр ки, бу дејилэнлэр харичи диллэрийн өврэнтмэсингээ даанаа чох анддир. Экэр өврэндийнлиз дилда сизин лүгэгт ётийатынэз даанаа чох анддир. О дилин сэс тэрибий вэ грамматикасыны яхшы чох касыб оларса, о дилин сэс тэрибий вэ дејилэнлэри вэ билмэнийн неч бир фајда вермэз; сиз һөмийн дилдэг дејилэнлэри вэ јарадычылыслары баша душа билмэз вэ шүбнэсиз ки, данышмагы гэти бачармазсыныз. Элбэйтэ, дилин сэс системи вэ грамматикасыны билмэлмэшлэрийн мигдарда сез ётийатын яијелэнмэж дэ эзэх дилин өврэндэн мүэйжэн мигдарда сез ётийатын яијелэнмэж дэ эзэх дилин өврэндэй тэмин етмр: белэ ки, көстөрлийн уч элемент яијилэв бирлидэ—бир-бири илэ бирлэшмэлдэ дил мејдана чыхыр. Лакин чохлу мигдарда сез билмэж вэ онлардан истифада етмэж бачармаг дилэ яијелэнмэжин дэрчэснини мүэйжэн едир.

Бэс дилин сез ётийатын неч яијелэнмэж мүмкүндүр? Унут-мајаг ки, инсанын јаддасын-јаддасахлама габилийтэй үүдүүсэздүр. Јаддасын бу ишдэ бизим көмэйимизэ чатыр. Биз һэлэ ушаглыгдан дөг-ма дилимизин сөзлэри илэ јанаши, сез јарадычылыгы просесинэ аид мөвчуд гануулары да менимсэйрик. Бу биза миньэрлэг сезуу механики олараг эзбэрлэхээ эвэзишэ. Дилэ шүүрүүлэв јанашигы, онун сирлөринэ бэлэд олмагы, ондан өлвөришилэв абыллы шэкилдэ истифада етмэж тэ'мин едир (Е. А. Земскаянын «Как делают слова» китабындан).

Бу имлада шакирдлер, башлычай олараг, дургу ишарелэринин ишлэнмэси гајдаларыны изэнтэй едирлээр.

Экэр вахт чатышмазса, мэтнин анчаг биринчи абзасыны јаздырмагла мэйдудлашмаг олар.

IV. Лүгэгт үзэр иш: романтика, реализм, сатира, јumor, ремарка, реалика. Ташырыг: эзвэлиничи дөрд сезден сифэт дүзэлдин, онлары сез бирлэшмэлэри вэ я чүмлэлэрдэ ишлэдэн. Сатирик созүн һэм си-фэт, һэм дэ исимдир: булы мисалларлаа эсасландрын.

9-чу дэрс. мөвзусу үзэр ишшаши назырлыг.

1. Шифаши ишшаши үзэр иш (7-чи дэрсө верилэн план эсасында).

II. Фикри сүбуга јетирмэжин формаларындан бири олан сиаттдан истифада дайр чальшмалар.

102

a) Рабитэли матийн тэхлили (IX синийг үүчин «Өдэбијат» дурс-лийн, сэх. 78, III абзас).

b) Образы характериза етмэнца сиатат катирмажин мухтадиf билмэлидилэр ки, сиататлардан мухтадиf шекиллэрэдэ (мухтадиf юлларда) истифада олнуур. Мэсэлэн: Дэргүүши Мэстэли шаң «Көзүнүз айдын олсун, Парис дағылды» — дејэ, ханымлара козајдыныгыг верир чадууцэр (Дэргүүши Мэстэли шаң) гадынлара козајдыныгыг верир.

«Көзүнүз айдын олсун, Парис дағылды» — дејэ, фырылдагыг Дэргүүши Мэстэли шаң гадынлара козајдыныгыг верэрэж дејир: III. Васитасиз иштэдэ дургу ишарелэри. Васитасиз иштэдэ васита истифада етмэж олар.

V. Изэнтэй имла. Точмынин мэтн:

Сосиалист эмэжи Мајаковски лирикасынын эсас мотивлөрнэндэдир. Онун «Зэрбачи бригадаларын марши», «Мөхсүл бајрамы» кими лирик ше'рлөрнэдэ яарадычы эмэжийн поэзијасы верилмишдир. Бу ше'рлөрдэ эмэж романтикасы сосиализм јарышынын, эмэж мөхсүл дарлыгынын кундулж ишлэри илэ айралмаз сурогда бирлэшдиржилшидир: һөр бир сүнбул социализмэ хидмат едир. мөхсүл боллуугу Совет ѡнакимиж јетишн гүдэртийн артырыр. Шайр дејир: «Сүнбул на гэдэр дэйли олса, нэ гэдэр долу олса, Советларин сэсий да бир о гэдэр күчлү олар».

Совет адамларынын јарадычы түвшэснэ бөјүк е'тинал Мајаковскиийн лирикасын хүснэгтийн нийншидэглийн, романтик рүн верирди. Шайр нэхэнг гуруучуулуг ишлэргүн романикасыны, онун ишгилбэи јүксалишины тэрөнгүм едирди. О, јеничэ башлаимыш бир ишшэтийн тэр-төркүнгүсүүсүч иччэрийндэн јүксэлэн јени шэхэрлэри, бағлары кормажи бачарырды. О дејирди: «Бу үүн зибил чүрүжэн бир јердэ, салача торпат олан бир јердэ бир саженчик дэрийлийн коммуна евлэрнини јүксэлдийни көрүрэм». (М. Ариф. Сечилмийн эсэллори, I һисэ, сэх. 309).

10-чу дэрс. Ишша јарадычылыгын тэхлили.

11-чи дэрс. Азэрбајчан дили орфографијасыны эсаслары. Көстөрлийн мөвзуда сөнбэт апармаг үүчин «Орта мэктэбдэ Азэрбајчан дилинин тэдриши» (II һисэ, «Маариф», 1977) китабындахи. өлөчэ дэ али мэктэблэр үүчин Азэрбајчан дилинэ аид дарсликлэрдэки мувагийн материаллардан истифада етмэж мүмкүндүр.

I. Мүэллимин мэлуматындан сонра синфэ ашагыдаакы суаллары вермэж олар:

1) Орфографија ишдир?

2) Азэрбајчан дили орфографијасы, башлычай олараг, һансы принциплэрэ эсасланыр?

3) Морфологи принципэ көрэ сез көклэри неч язылыгы? Бэс бу принцип шэкилчилэрийн язылышины һансы чэхэтлэrdэн тајдаа салыр? Фикрилрүүсийн мисаллар эсасында изэнтэй един.

4) Дүзүүн язылыши, дүзүүн тэлэфүүзүндэн фэрглэнэн сөзлэрэ аид на кими нумунэлэр көстөрэ билэрийнэ?

II. Сөзлөрдэ бөјүк һөрфийн ишлэмясий гајдалары. Дарсликлэрдэн, имла мэчмуэсийн, дидактик материаллардан... сечилмийн чалышмалар үзэринде иш.

103

III. Мұрәкаб сөзләриңін жазылышы. Лұғат материалы үзрә имла. Тәхмини мәті:

Дәміржолчу, гызылжүл, әлибаш, бирбаша, башдаңсөвдү, учдан-тутма, көлмәбашы, һәјатданы, сөпнегабагы, вурғавур, гачагач, узаг-

корен, гаратикан, сарыкоңаң.

IV. Лұғат үзрә иш: публисист—публистика, естетика—естетик, романтика—романтик, идеологија—идеологи, обьект—объектив, ичтиманнұт, ичтиманнұт (ғени) — ичтиман.

12-чи дарс. Имла жазы.

Тәхминни мәті:

НОВБЕДДӘЛӘМ. АНАЧАН!

Сәадет халаның кичик оғлу ескәри хидмәттә иди. Бир күн почтағаң онда үстү мәнүрлү бир мәктүб көтириди. Мәктүбу Абдулланың тағыз! Озұма борч билирә ки, оғлунуз Абдулланың өз ескәри Теймур гызы! Өзүмдік жаңырды: «Нермәтли Сәадет командири кеңдермінди. Командир жазырды: «Нермәтли Сәадет хидмәттің үйчадыра жерина жетирдиң жаңында Сизә мә’лumat верим. әнчаг сәслерден избарат бир гуру габыг кими жаһајан сөзләр поезияда берг вурмага, чишилдемә». этер салмага башлајыр!

Бону на иле изаң етмән олар, леје билмәрәм. Мән белә душүнүрәм ки, сез ики һаңда жөніләтә гајыда.

Бириңчиси, онун фонетик (еселәнмә) гүвөсөнни өзүнә таңтараңда. Буна мусигилли поезия иисбетән даңа асан наил ола билир. Еле буна корәдир ки, адә ниттән фөргли оларaq, маһыларда, негмеләрдә сөзләр бизә даңа гүвөттөлә тә’сир көстәрір.

Икиңчиси, мусиги мелодијалары иле мушајнат олунан тә’рәрдә чохлан көннәліб-силиниң сөзләр, үмуми мелодијаяны руһу иле гарышыр вә дикәр сөзләрлә әлагәде аһәндар бир шәкилдә сәсләнir.

Нәһајәт, поэзия аллитерасија ила (јә’ни сез вә һечаларын тәрарланмасы тәрз ила) сох зәнкіндир. Бу онун ән гүйматты кејfijjät ләриндән биридир...» (К. Паустовски).

Имланың жохланмасында әсас дигтәт жазылышы чэтин сөзләр дурғу ишарәләри тајдаларына вә абызлардан истифадаје јенәлдилүр. Синфө вериләчек сүал вә тапшырылгар:

1) Мәтінде абызлар арасындағы әлагә һансы дил васителәри иле тә’мин едилмәшідір? (Бону шакирдләрни мұстәғил мүәжілә едә билмәсі үчүн онлар тәклиф етмек олар ки, ара сөзләри бурахмагла мәтни бир даңа охусунлар).

2) Ени бир абыза аңд чүмләләр арасында әлагә һансы жолларла, нече жараны? (Бу мәтсед үчүн үчүнчү абыз үзәрнәде тәңтил апармаг олар).

3) Бу парчаны композиција чәһәтдән тамамланмыш мұнакимә һесаб етмәк олармы? (Хејр, чүнки мәтінде кириш вә сүбутлар вар, лажин нәтижә жохдур).

15-чи дарс. Садә чүмләнин грамматик әсасы вә онун ифадә васителәри.

1) Баш үзвләри ашағыданы моделләрә уйғун кәлән чүттәркибли чүмлеләрн (баш үзвләрн) тәһлили:

мұбтәдасы а) тә’ини сез бирләшмәләри иле; б) тәрафләри арасына мұхтәлиф сөзләр дахил ола билән тә’ини сез бирләшмәләри иле (мәселең, Кој көлүн фұсуңкар көззәллийни); в) тәктәрәфли тә’ини сез бирләшмәләри иле; г) фе’ли сиfәт, мәсдер тәркиблери иле; г) мұрәккәб адларла, д) о, бу шәхс әвәзликтери иле ифадә олунан чүмләләр;

Сәадет халаның үрәлни дага деңдәрди. Узаг елдән калып бу бир парча калып көндән-әлә кәзди. Ону һамы охуду, һамы аная жаңылығы верди.

Сәадет хала бир неча күн соңра Абдулладан да мәктүб алды. Оғлу билдириди ки, хидмәт борчуну баша вурмагдадыр. Абдулла анасына жаңылығы мәктүбү белә бир ше’рлә битирмиши:

Беләча давам едир
Мәним әскәр һәјатым,
Нөвбәда дајанышам,
Сиәмдә автоматым.
Сечирәм жаҳын, узаг
Дүшән һәр бир көлкәни.
Нөвбәдәйәм, аначан,
Горујурам мән сәни.

Мәтін жаңырылғандан соңра онун үзәрнәде комплекс тәһлил апарылып, Тәхмини сұаллар: 1) Мәтін ие үчүн «Нөвбәдәйәм, аначан!» едәләндәрылмышыр? 2) Башлыгда бириңчи сөздөн соңра нијә веркүл ғојулуб. (Аначан сөзүнүн хитаб олмасы һансы әлеметләрнә көрә фәргләнір?). 3) Аначан сөзүнде-чан шәкилчиси һансы мә’наны билдирир? Һәмнән шәкилчи даңа һансы мә’наларда ишләнә билүр? 4) Мәтін мәктүб үйссәнинде Сизә сөзу нә үчүн бөյүк һәрфлә жазылмышыр? Бә’зи үмуми исимләр, мәсәлән, сұлб, достлуг, вәтән вә с. һансы мәгамларда бөйүк һәрфлә жазылышыр?

5) Мәтінде командириң мәктүбунун мәммұнун нә үчүн дырнагда, ескәринген мәктүбундан көтирилән ше’р парчасы исә дырнагсыз верил-

хөбәри а) мүрәнкаб фе'лләрле, б) тә'јини соң бирләшмәсінин мұхтәлиф типләри ила, в) мүрәнкаб адларла, г) мәсдер яғынан си-фет бирлашмаләри ила, г) фразеологи бирләшмәләрлә инфада олунан 'чүмләлор'.

Көстөрилән характерлы чүмләләри мүәллим өзү сечир вә жа тәртиб едир.

2) Тәктөрикбли чүмләнни һансы новләрини танызырысыныз?

3) Һансы чүмләләр йарымыгы чүмлә адларны? Оллардан эн чох һансы мәғамларда истифада олунур?

II. О, бу өвәзликләри ила инфада олунан мұтәдалардан соңра веркүлүп шиләнмәсін гајдалары. Чүмләдә озүндән соңракы сөзүн тә'јини кими баша дүшүлә билин мұтәдалардан соңра веркүлүп шиләнмәсін (мәсәлән, Уста, Чөлини йашына сәсләди).

III. Лугат үзәре иш: киша, сарказм, персонаж, аллегорија, карикатура, фабула, мәсиәви, хәмсә, диван.

16-чы дәрс. Иница Іазыларын тәһлили.

СУАЛЛАРА ЧАВАБ

Суал. Әлавә тапшырыглы имлалара верилән гијметләр синиф журнальна пеше ко-чүрүлмәлидир? Үмумиләшдирилмиш бир гијмет шәклиндө. Йохса кәср хәттилө?

Н. Хубанов — Күрчүстан ССР, Сагареджо району.

Чаваб. Жени «Нормалар»да имлалар үчүн әлавә тапшырыгы ики шәкилдә тәртиб етмәйин юлу көстәрилмишdir: а) мәтнин үзәриндә шәрти ишарәләрлә јеринә јетирилмәсі тәләб олунан тапшырыг, б) аյрылыгда јеринә јетирилән тапшырыг. Эввәлинчиси, нисбәтән јүпкүл олуб, аз мүддәтдә јеринә јетирилir. Бу әлавә тапшырыга айрыча гијмет верилмир. Шакирд тапшырыгы дүзкүн јеринә јетирмәдикдә мүәллим онун имласына дүшән гијмәти («5» вә «4» гијметләри) бир бал ашагы ендирә биләр.

Дикәр әлавә тапшырыглы имлаја исә ики гијмет вериллир: имлаја вә тапшырыға. Һәр ики гијмет кәср хәттилә журнала көчүрүлүр.

Белә әлавә тапшырыглы Іазылар үчүн елә мәтнләр сечмәк тәклиф олунур ки, онларын һәчми нормативдә нәзәрдә тутуландан, тәхминән, 5—10 сөз кичик олсун. Әлавә тапшырыгда бурахылан орфографик вә дурғу ишарәләри сәһвләри, пеше дејәрләр, имланын үстүнә чыхылыр.

106

Суал. 1) Гаранлыг сөзүн тәркибине жора неча тәһлил етмәк лазымдыр? 2) Кәрәк сөзү исимләр кими менсубијјетә вә шәбәсә корә дәжишир, чүмланин үзүн ола билир, бир сырға дүзәлтмә сөзләри көзәз вә с. Бунлары нөзорә адлыгда кәрәк сөзүн һансы нитт биссәсіне айт етмәк лазымдыр?

Ә. Ибраһимов — Нефтьчала рајону

Чаваб. 1. Тәкчә гаранлыг сөзү дејил узанмат (узун+маг), саралмаг (сары+ал+маг) вә с. кими бир сырға сезидәр морфологи тәркибинә көрә парадокслардыр (паратокс мүәјҗәнләшдирилмәси чәтиң, мүшкүл олан демәкдир).

Фикримизчә, һәмин сөзләр морфологи тәһатдән маңалы һиссәләрә бөлүнә билмәдиү үчүн (гаранлыг, узун, сарал) онлары синхроник баҳымдан — мүасир дил баҳымындан садә сөзләр һесаб етмәк лазымдыр. Гаранлыг сөзүн јалныз етимоложи чәһәтдән дүзәлтмә сөз һесаб етмәк асаслы ола биләр. Чох еһтимал ки, һәмин өзөң өз мәншәјинә көрә гаранмаг, даһа доғрусы, «гарармаг» сөзүндән тәрәмишdir. «Гарармаг» сөзүндә р самитләринин тәккарланмасы тәләффүзде ағырлыг јаратдығы үчүн һәмин сөзләрдән бири я саси иле әвәз олунмушdur (гарармаг). Бу һадисе дилчиликдә диссимиляция адланып Гарал (маг) сөзүндән сонralар гаранлыг сөзү әмәл һәлмишdir ки, бурада јенидән диссимиляция просеси баш бермишdir; јәни ики я самитиндән бири — әввәлинчиси иле әвәз олунмушdur (гарарлыг — гарал — лыг — гаранлыг). Әлбәттә, биз бунлары аңчаг еһтимал кими гејд едирик.

2) Кәрәк сөзү әслица исимләр, онун налланма вә мәнсубијјетә көрә дәжиша билмәсі буны айдан сүбүт едир. Лакин о өз башланғыч формасында јалныз фе'лин арзу шәкли иле бирликдә ишләнә билir; мәсәлән, кәрәк кедәм, кәрәк гајыдам вә с. Һәмин өз ниттәде яңа мұхтәлиф формалара дүшәрәк ишләнir (кәрәјим, кәрәјимиз вә с.) я да мұвағиг нитт һиссәләrinә чөврилир (кәрәкли, кәрәксиз, кәрәксизләшмәк вә с.). Нәзәрә алынмалыдыр ки, бу характерлы, јәни өз башланғыч формасында ишләнә билмәйен сөзләре чох дилләрдә тәсадүf олунур. Бизим дилемиздә јөн, ич (дахил), зәнир, әрш, әфсун, әнк вә с. кими сөзләри дә буна мисал көстәрмәк олар. Һәмин сөзләрин, демәк олар ки, һеч бири өз формасыны дәжишмәдән ниттәде ишләнә билмир.

107

Суал. Ашагыданы чүмлөләрни синтактик тәһлилнде фәргәндирilmии сөзлөрө һансы суаллары вермәк лазыымдыр?

- 1) О, зәнбили әлини апарды.
- 2) Атасы ондан никарандыр.
- 3) Бу сөзлөрни онун көзүндөн охудум.
- 4) Парчаја бир даңа ишигда баҳым.
- 5) Гонаглар кечени баңда галдылар.

Ә. Бабаев—Бакы

Чаваб. Тәһлил үчүн мараглы чүмлөләрdir. Оллары үзвлөрнен айырмаг чөтүн дејил, лакин бә'зи үзвлөрни суаллары ғөрибә көрүнө билир. Үнүтмаг олмаз ки, синтактик тәһлилде чүмләнин структур-семантик тәһлили әсас тутулур. Бу исә о демәкдири ки, чүмләнин јалны суалларын валитесило үзвлөрнөн айырмаг формализмә ѡол вермәклә нәтижеләнө биләр. Чүнки бә'зи үзвлөрни лексик-морфологи мә'насы илә семантик-синтактик мә'насы арасында кәсекин фәргләр ола билир ки, бу һәмин үзвлөрни характерини мүэйянләштирмәк ишини чөтилләштирир. Мәсәлән, **О зәнбили әлини апарды чүмләсендә әлиндә сөзүнә лексик-морфологи баҳымдан анчаг нә дә?** суалыны вермәк мүмкүндүр. Һалбура баҳымдан анчаг нә дә? суалыны вермәк мүмкүндүр. Һалбура баҳымдан анчаг нә дә? суалыны чаваб олур: **неки бир чүмлә үзвү кими о, нечә?** суалына чаваб олур: **неки апарды?—Әлинде.**

Парчаја бир даңа ишигда баҳым чүмләсендә дә, тәхминен, ejini вәзијјети мүшәнидә етмәк мүмкүндүр. Бурада белә бир суал чүмләнин мәнтиги мә'насы илә уюша билмири: **Парчаја нә дә баҳым?—Ишигда. Семантик-синтактик баҳымдан һәмин үзвә нә дә? дејил, һарада? суалыны вермәк тәләб олунур. Ахы нә дә? тамамлыгын суалыдыр, һалбури гејд етдијимиз чүмләдә **ишигда** сөзү ёр зәрфлијидир. Бәли, чүмләдә һәмин үзвүн семантик-синтактик мә'насына диггәт жетирсәк аждын шәкилдә мүэjjән едә биләрик ки, **ишигда** сөзү һәрәкәтин јерини билдирир; о, **ишиғын алтында, ишиглы јердә** ифадәләринә еквивалент кими ишләнмишdir. Демәк, гејд етдијимиз чүмләдә **баҳым**—хәбәр, парчаја—тамамлыг, **бир даңа** (тәкрапән)—тәрзи-һәрәкәт зәрфлиji, **ишигда** сөзү исә ёр зәрфлијидир.**

Гонаглар кечени баңда галдылар чүмләсини дә јухарыдақы мұлаһизәләримиз баҳымындан характерик несаң едирик. Һәмин чүмләдә **баңда** сөзүнүн айрылыгда чүмлә үзвү олмасына шубhә јохдур. Ләкин она ким дә? јохса һарада

да? суалыны вермәјин мұнасиб олдуғын сөјләмәк бә'зән чатынлик кими гарыша чыхыр. Аждын мәсәләдир ки, айрылыгтағы җохдур, Јарышын кубоку биздә галды ва с. чүмләләрдә дә һәмин сөз бир чүмлә үзвү кими ким дә? суалыны чаваб олур. Һағында данышдығымыз чүмләдә исә биздә јэгин етмәк үчүн һәмин чүмләдәкі ejini үзвү онун **бизим өвдә**, ата **евимиздә**, **эмимкилдә** ва с. кими еквивалентләри илә әвәз етмәк кифајәтди. (Гонаглар кечени бизим өвдә галдылар...).

Көстәрилән чүмләдә **кечени** сөзү заман зәрфлијидир. Лакин нәзәр алынмалыдыр ки, она зәрфлијин суалыны вермәк мүмкүн олмур; чүнки бурада заман зәрфи илә ифадә олунан зәрфлик исмин тә'сирлик һалында ишләнәрәк даңа конкрет мүддәти ифадә едир.

Нәһајәт, Атасы ондан никарандыр чүмләсине диггәт жетирәк; көрүндују кими, бу чүмләни дә үзвлөрнә айырмаг чох асандыр. Лакин хәбәрә нечә суал верәсөн?! Жәгин ки, јалныз нечәдир? вә ja нәдір? суалларындан бирини сечмәк гарыша гојула биләр. Ахы бунларын неч бири чүмләнин хәбәри илә мәнтиги чәһәтдән уյушмур.

Суал. IV—VIII синифләрдә ил боју апарылачаг јохлама языларын мигдары нечә олмалыдыр?

З. Ширәлиева, З. Әбдулраһманова, Э. Махмудова — Исмаиллы раionу

Чаваб. Јохлама языларын мигдары бу вә ja дикәр синиф үзрә програм материалларынын планлаштырылmasы илә мүэjjән едирир. Мәсәлән, јохлама иммалар, јохлама грамматик язылар, адәтән, Азәрбајҹан дили курсу үзрә мүэjjән бөлмә вә ja бәһс кечилиб гурттардыгдан соңра апарылыр. Бөлмәләрә, бәһсләрә верилән saatларын мигдары мұхтәлиф олдуғу үчүн, аждын мәсәләдир ки, онлара аид јохлама язылар арасында мүддәт дә мұхтәлиф олачагдыр. Јохлама ифадә вә инша языларында исә, бунлары мүэллим шакирләрин жаш вә һазырлыг сәвијјәләринә көрә мүэjjәнләшдирир. Мәсәлән, ола биләр ки, IV синифдә ил боју неч јохлама инша апарылмасын, чүнки буна шакирләр кифајәт дәрәчәдә һазыр олмурлар, һәмин синифдә јалныз 3 вә ja 4-чү рүбдә бир јохлама ифадә апармагла кифајетләнмәк мүмкүндүр. V синифдә јалныз III, IV рүбләрдә јохлама

лама иниша апарылмасыны планлашдырмаг, жаҳуд VIII си-
нифдэ јохлама инижа даңа чох ёр вермок мәгсөдүйгүн не-
саб едилэ биләр. Ыэр шејдән әввәл иңзәрә алышмалылар ки,
жохлама јазылар өјрәдици јазылардан соңра апарылыш; өј-
рәдици јазылара бүтүн ил боју даңа чох ёр верилир.

Бүтүн бу дејилләнләрдән итичә чыхарараг, мүәллим јох-
лама јазыларын мигдарыны тә'лим материалларыны руб-
ләр үзрө планлашдырылмасы осасында мүәјҗәнләшdir-
мәлидир.

Суал. Ахшамустү, кечәјары сөzlәри бити-
шин, йохса ајры јазылмалылар? Мотбү-
атда бунларын бә'зән ајры, бә'зән исо
битишик јазылышына тәсадүф едилмәси
хансы сәбәблө әлагәдардыр?

A. Асланов—Күрчүстән ССР, Марнеу-
ли рајону

Ахшам үстү, кечә јары кими сөzlәрин ајры вә битишик
јазылышы узун илләрдән бәридир ки, һәлә дә там сабитләш-
мәмишdir. «Азәрбајҹан дили орфографија лүготи»ндэ бун-
ларын битишик јазылышы гануниләшdirмәнишdir: **ахшам-**
үстү, кечәјары, ахшамчагы, ахшамтәрәфи, сәһәрчагы. Һәмин
сөzlәрин мәтбуатымызда ҝаһ ајры, ҝаһ да битишик јазыл-
масына тәсадүф едилмәси, фикримизчә, онларда вургуун са-
бит вәзијјәтдә олмамасы илә әлагәдардыр, белә ки, көстәриләп
сөzlәрдә вургу бә'зән биринчى, бә'зән дә икиничи компонен-
тиң үзәриндә тәләффүз олунур. Бу објектив сәбәби һәзәрә
алараг, һәмин сөzlәрин ајры јазылышы илә әлагәдар сәhv-
ләр шакирдләrin јазыларыны гијмәтләндирмәкдә сәhv ки-
ми һесаба алыныр.

Ә. ӘФӘНДИЗАДӘ.

Сизин китаб рәфиныз

ОРТА МӘКТӘБДӘ АЗӘРБАЙЧАН ДИЛИНИН ТӘДРИСИ, II НИССӘ, «МААРИФ», 1977

«Маариф» нәшријаты бу йаҳынларда Азәрбајҹан Елми-Тәдри-
гат Педагогик Елмлор Институтуның эмәкдашлары тәрбияндән на-
тыйбының «Орта мәктәбдә Азәрбајҹан дилиниң тәдриси» адлы иши-
нәтбыны II Ниссәсин чапдан бурахмышдыр.

Мүәллимләrimiz үчүн фајдалы олачаг бу китаб Азәрбајҹан
дилиниң тәдриси методикасы шо басынин баш елми ишчиләри Э. Әғән-
дизада, И. Әһмәдов, Ә. Колбайиев вә С. Вәлиев тәрбияндән јазыл-
мышдыр. Хүсуси олараг гејд етмәк лазымдыр ки, бу эсарин һәр икى
чилдипин һаҙырланмасына тәдигигаты мүәллимләрдөн М. Абдулла-
ев (Гах рајону Гум қонд орта мәктәб) вә В. Гурбановун (Бакы
шонори 179 номралы мәктәб) да комәкчи мүәллифләр кими чабд
олунымасы тәгдира лајиг бадисөдир.

Әсарин бу Ниссәси «Дүзкүн тәләффүз тә'лими», «Орфографи-
јалик тә'лими», «Морфология тәдриси» вә «Синтаксисин тәдриси»
адлы дөрд бәյүк фасилдән ибарат олуб, Азәрбајҹан дили тәдриси
методикасының һөмүн проблемләр үзрө ин умда мәсәләләрни әна-
тый едир. Бу фасилләрдин һәр биринде бир сырый мүһüm мәсәләләр
бирләшdirиләрән дөрсө верилен мусаир тәләбләр сәнијәсендә иш-
ләйниш вә мүәллифләрин бир исчә иллик кәркин әмәниятине мәнсу-
лу кими мејдана чыкылышындар.

Һәмин методик вәсaitтә мүәллифләр Азәрбајҹан дилиндән ѝ-
ни програм вә дәрсликләрдин мәктәб тәчрүбасында сыйнагдан көй-
рилмәси илә әлагәдар экспериментал тәдигигатларыны јекупларыны
осас тутмуш, мәктәбләrimizdo истәр дүзкүн тәләффүз (орфоэпия),
орфографија вә грамматика тә'лими саңәләринде габагчыл тәчрү-
бәләр үмумиләшdirмәjo чалышмыш вә итичә әтибарила елми
методик бахымдаи даңа инаандырычы вә мүкәммәл тәклифләр, мү-
ләниәләр иралы сурмөје наил олмушылар.

Әсәрдө дилини практик истигамәтдә тә'лими, шакирдләрә иштт
бачарыгы вә вәрдипләрини анылышмасы мәсәләләри хүсуси дигит
меркәзинде дурур ки, бу да вәсaittin гијметини гат-гат артырыр.
Бу ондан ироли көллир ки, мүәллифләр өз тәдигигатларында Азәр-
бајҹан дили тә'лиминин гарышсында гојулмуш башлыча вәзиәләр-
дән дүзкүн иотичәләр чыхармыш, дил үзрө мәшигәләләрни практик
истигамәтини гүввәтләндирмәјин вачиблигини инаандырычы фант-
ларла осасланырмaga чалышмышлар. Бунунла Јанашы, мүәллифләр
методик мәсәләләрдин һөллиндә шакирдләrin дәркетмә имкаплары-
ны, онларда мүстөгиллиji инишишаф етдиришкә лүзүмүнү хүсуси ола-
раг позорю алышылар.

Үмид едир вә инаандырыг ки, һәмин методик вәсaittәр үзүн мүд-
дәт дил-өдәбијјат мүәллимләринин столусту китаблары олачаг вә си-
нәт дил-өдәбијјат мүәллимләринин столусту китаблары олачаг вә си-

лардан тәкчө орта мәктәб мүəллимләри дејил, али мәктәб тәлəбəләри вə методика саһесинде чальшан кәнч тәдигатчылар да чох фајдала начаглар.

«ОРТА МӘКТӘБДӘ ӘДӘБИЈАТ ТӘДРИСИ» (II һиссә)

«Маариф» нәширијаты Азəрбајҹан Елми-Тəдгигат Педагожи Елмлəр Институтунун баш елми ишчилəри Ш. Микајлов, А. Ба бајев, М. Асланов, Р. Мустафајева тəрəфиндəн язылмыш «Орта мәктәбдә әдәбијат тәдриси» (II һиссә) адлы методик вəсaitи чапдан бурахмышдыр. Ыамин вəсait мөвчуд програмын мəзмунуна вə мүасир педагоги-методик тəлəблəрə уйғун олараг јенидəн ишлəнмиш вə тəkmilləшdirilmiшdir.

Китаб беш фəсилдəн ibarəтdir. I фəсил бəдии əсəрлərin təhiliли ѡолларына həср eдilmiшdir. Бурда бəдии əсəрлərin təhiliли гаршысында дуран башлыча мəсəлələr — təhililin əsas приисиллəri, təhiliil просесинде жанр xüsusiyyətlərinin nəzərə alымасы, təhililin məzmunu və ardyalyllıqy, образларын təhiliли ѡоллары, образларын мугајисəli характеристикасы, бəдии əсərlərin композisiјасынын, və дилинин təhiliли кими мүəллимлəри чох дүшүндүрəн, мүəjjən чəтиңликлəр төрəдən məsələlər ишyylanдырылышдыр.

Китабын II фəсiliндə әдәbiјat nəzəriјəsi materiallarынын tədriſi məsələlərinin шərhiñе кениш јер верилмишdir. Bu фəсилдə IV—VII синифлərdə әдәbiјat nəzəriјəsi elementlərinin ejrədiilməsi, бəдии әдәbiјatын əsas xüsusiyyətlərinin mənimsədiilməsi, бəдии әдәbi жанр və nəv anlaşılyshынын верilməsi, бəдии təsvir və ifadə vasitələrinin ejrədiilməsi, бəдии јарадычылыг методу və ədəbi chərəjənləryni ajdylashdышылmasы kimi mühüm məsələlər konkret nümunələrlə şərh olunur.

Orta məktəbdə әдәbiјat mүəллимlərinin гаршылашдыглary чətiñliklərdən biri də mūxtəliif nəv ədəbi языларын (ifadə, инsha) aparylməsi ilə əlagədarдыr. Бурда языларын aparylməsənən назырлыг, онларын təşkiли və təsinihi məsələləri jyfcham şərh olunmuşdur.

Методик вəсaitdə həmçinin ədəbiјat үzrə sinifdənхarič iшlər və faktulativ məşğələlərin təşkiili və aparylməsənən məsələləri də mүасирlik baxymыndan iшlənmişdir.

Редаксија hej'əti: Ә. Өфəндизадə (редактор), А. Ба бајев (редактор мүавини), А. Абдуллајев, Ч. Әhmədov, З. Сəmədov, Ә. Kəlbəliјev, Ш. А. Микајлов.

Техники редактору Юсиф Әлијев.

Чапа имзаланмыш 2/VI-1977-чи ил. Кағыз форматы $60 \times 84^{1/16} = 3,5$ кағыз вərəgi, 6,61 чап вərəgi.

ФГ 02239. Сифариш 1918. Тиражы 13476.

Редаксијанын үнваны: Бакы, Низами күчəси, 58. Телефон 93-55-82.

Бакы, «Коммунист» нəширијатынын мətbəəsi.

25 гәпик

76302

**«ПРЕПОДАВАНИЕ АЗЕРБАЙДЖАНСКОГО ЯЗЫКА
И ЛИТЕРАТУРЫ»**

(Методический сборник)

Выпуск 2

(На азербайджанском языке)

Приложение к журналу
«АЗЕРБАЙДЖАН МЕКТЕБИ»

Баку—1977